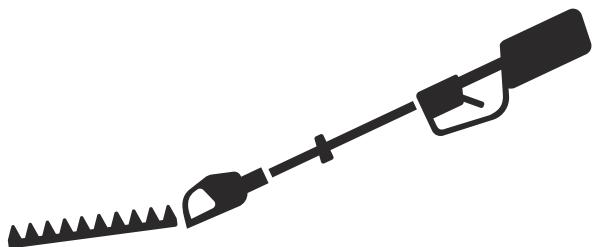




**Husqvarna®**



**525iHE3, 525iHE4**

ET            Kasutusjuhend  
LV            Lietošanas pamācība  
LT            Operatoriaus vadovas

2-22  
23-43  
44-64

# Sisukord

Sissejuhatus.....	2	Veaotsing.....	17
Ohutus.....	4	Transportimine, hoiulepanek ja utiliseerimine.....	18
Kokkupanek.....	11	Tehnilised andmed.....	20
Töö.....	11	Registreeritud kaubamärgid.....	21
Hooldamine.....	15	Vastavusdeklaratsioon.....	22

## Sissejuhatus

### Toote kirjeldus

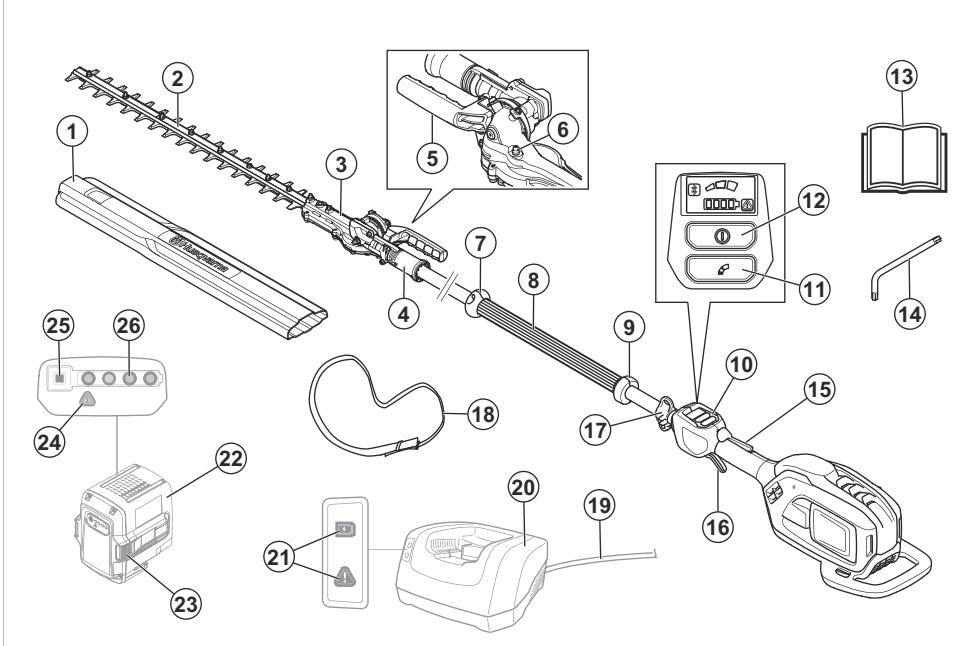
525iHE3, 525iHE4 Husqvarna on elektrimootoritega akutöitel kõrghekilöökurid.

Me teeme pidevalt tööd, et tõsta sinu ohutust ja töhusust töötamisel. Lisateabe saamiseks võtke ühendust hooldusesindusega.

### Toote tutvustus

### Kasutusotstarve

Kasutage toodet okste ja raagude lõikamiseks. Ärge kasutage toodet muude tööde tegemiseks.



1. Transpordikaitse
2. Lõiketera
3. Käigukast
4. Asendi kohandamise käepide
5. Juhtraud
6. Määrdnenippel
7. Käekaitse
8. Esikäepide
9. Vars
10. Kasutajaliides
11. Kiirusrežiimi nupp
12. Käivitus- ja seiskamisnupp
13. Kasutusjuhend
14. T27 Torx-võti

15. Toitelülitil lukustus
16. Toitelülitil
17. Rakmete riputuskonks
18. Kanderihmad
19. Akulaadija toitejuhe
20. Akulaadija
21. Sisselülitamise ja hoiatuse LED-tuli
22. Aku
23. Aku vabastamise nupud
24. LED-hoiatustuli
25. Akunäidiku nupp
26. Laadimisoleku LED-märgutuli

## Sümbolid tootel



**HOIATUS!** Toode võib olla ohtlik ja põhjustada kasutaja või körvaliste isikute ohtliku kehavigastuse või surma. Olge ettevaatlik ja kasutage toodet õigesti.



Enne seadme kasutamist lugege kasutusjuhend hoolikalt läbi ja veenduge, et oleksite juhitest aru saanud.



Kohtades, kus sulle võib peale kukkuda esemeid, kasuta kaitsekiivrit. Kandke heakskiidetud körvaklappe. Kandke heakskiidetud kaitseprille.



Kandke libisemiskindla tallaga saapaid.



Kandke heakskiidetud kaitsekindaid.



Enne lõikeseade katsumist seisake toode täielikult.



Enne lõikeseade katsumist seisake toode täielikult.



Hoidke köik kehaosad kuumadest pindadest eemal.



Lõikeseadme nurga reguleerimise avamiseks tömmake käepide alla.



Nimipinge, V



Alalisvool.



Seade on kaitstud pritsiva vee eest.



Kui toode kasutab Bluetooth®-i juhtmeta tehnikat. Sümbol Bluetooth® on näidatud toote nimesildil.



Enne hooldamist ühendage aku lahti.



Keskkonna müraemissiooni märgis ELi (seahulgas New South Walesi õigusakti) ja Ühendkuningriigi õigusaktide järgi. Toote garantieeritud heliõimsuse taseme andmed leiate jaotisest *Tehnilised andmed lk 20* ja sildil.



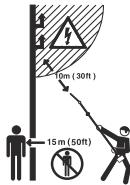
See toode vastab kehtivatele EÜ direktiividile.



See toode vastab kehtivatele UK direktiividile.



Seadmeli või selle pakendil olevad sümbolid viitavad, et antud seadet ei tohi visata olmeprügi hulka. Seade tuleb körvaldada vastavas taaskasutuspunktis.



aaaaannxxxx

Sellel tootel puudub elektrisolatsioon. Kui toode satub kõrgepingeliinide lähedale või puutub nendega kokku, võib see põhjustada ohtliku kehavigastuse või kasutaja surma. Elekter võib eri esemetel vahel liikuda kõverana. Mida kõrgem on pingi, seda kaugemale võib elektrivool liikuda. Elektrit võivad juhtida ka oksad ja muud esemed, eriti juhul, kui ese on märg. Hoidke seade kõrgepingeliinidest või kõrgepingeliinidega kokku puutuvatest esemetest vähemalt 10 meetri kaugusele. Kõrgepingeliinide läheduses töötamise korral veenduge enne töö alustamist, et need oleksid pingestamata. Töö ajal hoiduge inimestest ja loomadest vähemalt 15 meetri kaugusele.

Mudeli andmesilt näitab seerianumbrit. **aaaa** on tootmisasta ja **nn** on tootmisnädal.

**Märkus:** Ülejääanud tootel toodud sümbolid/tähised vastavad kindlates riikides kehtivatele sertifitseerimise erinõuetele.

### Akul ja/või akulaadijal olevad sümbolid.



Toimetage seade elektri- ja elektroonikajäätmete ringlussevõtukeskusesse. (Kehtib vaid Euroopas)



Kasutage ja hoiustage akulaadijat ainult siseruumides.



Topeltisolatsioon.



Törkekindel trafo.

## Ohutus

### Ohutuse määratlused

Mõistetega „hoiatus”, „ettevaatust” ja „märkus” juhitakse tähelepanu eriti olulistele kohtadele kasutusjuhendis.



**HOIATUS:** Tähistab kasutusjuhendi juhiste eiramise korral kasutaja või kõrvalseisjate kehavigastuse või surmagaloppava önnetuse ohtu.



**ETTEVAATUST:** Tähistab kasutusjuhendi juhiste eiramise korral seadme, muude esemete või läheduses asuvate objektide kahjustamise ohtu.

**Märkus:** Tähistab antud olukorras vajalikku lisateavet.

### Üldised ohutusalased märkused elektritööriistade kohta



**HOIATUS:** Lugege kõik ohutusalased hoitused ja kõik juhisid läbi. Hoiatuste ja juhiste eiramine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju ja/või raskeid vigastusi.

**Märkus:** Hoidke kõik ohutusalased märkused ja juhisid edasiseks kasutamiseks alles. Märkustes kasutatud elektritööriista möiste tähistab võrgutoitel (juhtmega) elektritööriista või akutoitel (juhtmeta) elektritööriista.

### Tööala ohutus

- **Hoidke tööala puhas ja tagage hea valgustatus.** Segamini või hämarad alad on önnetusealltid.
- **Ärge kasutage elektritööriisti plahvatusohtlikus keskkonnas, näiteks tuleohlikke vedellike, gaaside või tolmu läheduses.** Elektritööriistad võivad tekitada sädemeid, mis võivad tolmu või gaaside süüdata.

- Hoidke elektritööriista kasutamise ajal lapsed ja kõrvalseisjad töölast eemal.** Tähelepanu hajumine võib põhjustada kontrolli kaotamist.

## Elektriohutus

- Elektritööriista pistikud peavad sobima pistikupessaga.** Ärge muutke pistikut mis tahes viisil. Ärge kasutage maandusega elektritööriistade puhul adapterpistikuid. Muutmata pistikud ja sobivad pistikupesad vähendavad elektrilöögi ohtu.
- Väldi kehalist kokkupuudet maandatud pindadega (nt torud, radiaatorid, elektripliidid ja külmutid).** Keha maandamise korral on elektrilöögi oht suurem.
- Vältige elektritööriistade kokkupuudet vihma ja märgade tingimustega.** Tööriista pääsenud vesi suurendab elektrilöögi saamise ohtu.
- Kasutage juhet õigesti.** Ära kunagi kasuta juhet elektritööriista kandmiseks, tõmbamiseks või pistikupesast eemaldamiseks. Kaitiske juhet kuumuse, öli, teravate servade ja liikuvate osade eest. Kahjustatud või sõlmes juhe suurendab elektrilöögi ohtu.
- Elektritööriistaga üues töötamisel kasutava välitingimustes kasutamiseks sobivat pikendusjuhet.** Välitingimustes kasutamiseks sobiva pikendusjuhtrite kasutamine vähendab elektrilöögi ohtu.
- Kui elektritööriista kasutamine niiskes keskkonnas on välimatu, kasutage rikkevoolukaitsmega (RCD) kaitstud toideid.** RCD kasutamine vähendab elektrilöögi ohtu.

## Inimeste kaitsmine

- Olge elektritööriista kasutamisel tähelepanelik, jälgige oma tegevust ja kasutage tervet mõistust.** Ärge kasutage elektritööriista, kui olete väsinud või uimastite, alkoholi või ravimite mõju all. Hetkeline tähelepanematus elektritööriistade kasutamise ajal võib lõppeda tõsisete kehavigastustega.
- Kasutage isikuaktsevahendeid.** **Kasutage alati kaitseprille.** Asjakohastes tingimustes kaitsevahendite (nt tolumumask, mittelibisevad turvajalatsid, kiiver või kõrvaklapid) kasutamine vähendab kehavigastuste ohtu.
- Vältige soovimatut kävitumist.** Enne seadme ühendamist töteallikaga ja/või akuga, üles töstmist või kandmist veendu, et lülitil oleks väljalülitud asendis. Kui kannate elektritööriisti nii, et teie sõrm on toitelüliti, võib pingestate lülitiga varustatud elektritööriisti, võib see lõppuda õnnetusega.
- Eemaldage enne elektritööriista sisselülitamist kõli reguleerimis- ja mutriivõtmed.** Elektritööriista põörleva osa külge jäetud mutri- vm võti võib põhjustada kehavigastusi.
- Ärge küünitage liiga kaugele.** Säilitage kogu aeg kindel jalgealune ja tasakaal. See annab ootamatutes olukordades parema kontrolli elektritööriista üle.
- Kandke nõuetekohased riideid.** Ärge kandke lahtiseid rõivaid ega ehteid. Hoidke juuksed ja rõivad

**liikuvatest osadest eemal.** Lahtised rõivad, ehted või pikad juuksed võivad liikuvate osade vahele kinni jääda.

- Kui seadmetel on ühendus tolmuueemaldus- ja kogumisseadmete jaoks, veenduge, et need on ühendatud ja neid kasutatakse õigesti.** Tolmukogumise kasutamise abil saab vähendada tolmuga seotud ohte.
- Ära muutu tööriistade sagestasest kasutusest hooletuks ja ära eira tööriistade ohutu kasutamise põhimõtteid.** Hooletu tegevus võib ka murdosa sekundi jooksul põhjustada tõsiseid kehavigastusi.

## Elektritööriista kasutamine ja hooldamine

- Ärge suruge elektritööriista jõuga.** Kasutage rakenduse jaoks asjakohast elektritööriista. Õige elektritööriist teeb töö ära paremini, ohutumalt ja ettenähtud kiiruseל.
- Ärge kasutage elektritööriista, kui lülitil seisse ega välja.** Mis tahes elektritööriist, mida pole võimalik juhtida, on ohtlik ja tuleb viivitamatult parandada.
- Enne elektritööriista reguleerimist, tarvikute vahetamist või hoilepanekeut eemaldage pistik tolteallikast ja/või eemaldage elektritööriista küljest aki, kui see on eemaldatav.** Taolised ennetavad ohutusmeetmed vähendavad elektritööriista tahtmatu käivitamise ohtu.
- Hoidke elektritööriisti, mida te parasjagu ei kasuta, lastele kättesaamatus kohas ja ärge lubage elektritööriista kasutada isikutele, kes ei oska seda kasutada või pole neid juhisid läbi lugenud.** Elektritööriistad on koolitamata kasutajate käes ohtlikud.
- Elektritööriist ja tarvikuid tuleb hooldada.** Veenduge, et liikuvad osad poleks valesti joondunud või kinni killunud, osad poleks murdunud ja et ei esineks muid elektritööriista töötamist mõjutada võivaid tegureid. Kahjustuse korral laske elektritöörist enne kasutamist remontida. Paljude önenetuse põhjuseks on halvasti hooldatud elektritööriistad.
- Hoidke lõikevahendid teravad ja puhtad.** Nõuetekohaselt hooldatud teravate lõikeservadega lõikevahendite kinnikiilumise töönäosus on väiksem ja neid on hõlpsam juhtida.
- Järgige elektritööriista, tarvikute, tööriistaotsikute jm kasutamisel neid juhisid ning arvestage töötutingimuste ja -ülesandega.** Elektritööriista kasutamine muuks kui ettenähtud otstarbeks võib põhjustada ohtlikku olukorra.
- Hoidke käepimed ja haardepinnad kuivad, puhtad ning öli- ja määrded.** Libedate käepidemete ja haardepindade korral ei ole ootamatutes olukordades võimalik tööriista ohutult käsitseda ja juhtida.

## Akutööriistade kasutamine ja hooldamine

- Kasutage laadimiseks ainult tootja soovitatud laadijat.** Ühte tüüpi aku laadimiseks sobiv laadija

võib koos teist tüüpi akuga kasutades tuleohtu põhjustada.

- **Kasutage mootortöölistades vaid spetsiaalselt nende loodud akusid.** Teisi akukogumeid kasutades riskite vigastuste ja tulekahjuga.
- **Kui aku pole hetkel kasutuses, hoidke seda eemal teistest metallsemetest (nt kirjaklambrid, mündid, võtmad, naelad, kruvid vms väikesed metallesemed), mis võisid akuklemme omavahel ühendada.** Akuklemmid lühistamine võib põhjustada põletushaavu või tulekahju.
- **Väärskasutamise korral võib akust vedelikku lekkida; vältige kokkupuudet. Kokkupuute korral loputage kannatada saanud kohta veega. Kui vedelik satub silma, loputage silma veega ja pöörduge arsti poole.** Akust lekinud vedelik võib põhjustada ärritust või põletushaavu.
- **Ärge kasutage defektset või muudetud akut või töörista.** Kahjustatud või muudetud akud võivad käätuda ettevarvamatult ning põhjustada tule-, plahvatus- või vigastusohtu.
- **Ärge laske akul või tööristal pootuda kokku tulega või liiga kõrgele temperatuuridega.** Kokkupuude tulega või temperatuuriga üle 130 °C (265 °F) võib põhjustada plahvatuse.
- **Järgige kööki laadimisjuhiseid ja ärge vahetage akut või töörista temperatuuril, mis jäab väljapoole juhlistes kirjeldatud temperatuurivahemikku.** Vale laadimine või temperatuurivahemikust väljaspool olev laadimine võib akut kahjustada ja suurendada tulekahjuhohti.

## Teenindus

- **Laske elektritööriista hooldada vastava väljaõppega remontjal, kes tohib kasutada ainult identseid asendusosi.** See tagab elektritööriista ohutuse säilimise.
- **Ärge kunagi hoidage kahjustatud akusid.** Akusid võivad hooldada üksnes tootja või volitatud teenusepakkujad.

## Hekilökuri ohutusjuhised

- **Hoidke köök kehaosad lõiketerast eemal. Ärge eemaldage lõigatud materjali või hoidke lõigatavat materjali sel ajal, kui terad veel liiguvad.** Lõiketerad pöörlevad pärast masina seisjamist edasi. Hetkeline tähelepanematus hekilökuri kasutamise ajal võib lõppeda tösiste kehavigastustega.
- **Kandke hekilökürk käepidemest hoides, lõiketerad peatatakse ja veenduge, et te ei puuduta toitelülitid.** Hekilökürk õigesti kandes vähendab tahtmatu käivitamise ohtu ja võimalust tekitada lõiketeradega kehavigastusi.
- **Hekilökuri transportimise või hoiustamise ajal katke lõiketera alati spetsiaalse kattega.** Hekilökuri nõuetekohane käsitsimine vähendab võimalike kehavigastuste ohtu, mida lõiketerad võivad põhjustada.
- **Kui eemaldate kinnikiilunud materjali või hooldate seadet, veenduge, et kõik toitelülitid oleksid**

välja lülitatud jaakuoleks eemaldatud vői lahti ühendatud. Hekilökuri ootamatu käivitumine kinnikiilunud materjali eemaldamisel või seadme hooldamisel võib põhjustada raskeid kehavigastusi.

- **Kui eemaldate kinnikiilunud materjali või hooldate seadet, veenduge, et kõik toitelülitid oleksid välja lülitatud ja lukusti oleks lukustatud asendis.** Hekilökuri ootamatu käivitumine kinnikiilunud materjali eemaldamisel või seadme hooldamisel võib põhjustada raskeid kehavigastusi.
- **Hoidke hekilökürit ainult isoleritud haardepingindest, kuna lõiketera võib kokku puutuda peidetud juhtmetega.** Kui lõiketerad puutuvad kokku pinge all olevate juhtmetega, võivad hekilökuri metallosad seejärel samuti pinge alla sattuda ning kasutajale elektrilöögi anda.
- **Hoidke kõik toitejuhtmed ja -kaablid lõikealast eemal.** Hekis või põosas olev toitejuhe või -kaabel võib jäädva varjatuks ja tekkida võib oht selle tahtmatuks kahjustamiseks lõiketeraga.
- **Ärge kasutage hekilökürit halva ilmaga, eriti äikesetormi ohu korral.** See vähendab pikselöögi ohtu.

## Suurema töölatusega hekilökuri ohutusjuhised

- **Elektrilöögi ohu vähendamiseks ärge kasutage teleskoopvarrega hekilökürit elektriliinide lähedal.** Kokkupuude elektriliinidega või nende lähedal töötamine võib põhjustada raskeid kehavigastusi või surmava elektrilöögi.
- **Hoidke teleskoopvarrega hekilökürit kasutamisel alati kahe käega.** Hoidke teleskoopvarrega hekilökürit mõlema käega, et vältida selle üle kontrolli kaotamist.
- **Kui kasutate teleskoopvarrega hekilökürit pea kohal, kandke peas alati kliivrit.** Kukkuv prahh võib põhjustada raskeid kehavigastusi.

## Üldised ohutusjuhised



**HOIATUS:** Enne toote kasutamist lugege läbi järgmised hoiatused.

- **Eemaldage alati aku, et seade juhuslikult ei käivituks.**
- **Toode on ohtlik, kui kasutate seda valesti või ettevaatamatult. Toode võib tekitada kasutajale või teistele raske või surmava kehavigastuse.**
- **Ärge kasutage seadet, kui selle algseid tehnilisi näitajaid on muudetud. Ärge muutke seadme ühtki osa ilma tootja heaksikuiduta. Kasutage ainult tootja heaks kiidetud osi. Vale hooldamise tagajärjeks võib olla kehavigastus või surm.**
- **Kontrollige seadet enne kasutamist. Vt jaotist *Toote ohutusseadised lk 8 ja Hooldamine lk 15*. Ärge kasutage toodet, mis on kahjustatud või mis ei tööta korralikult. Järgige seadet kontrollides ja hooldades seadme kasutusjuhendi nõudeid.**

- Lapsi tuleb jälgida, et nad tootega ei mängiks.
- Ärge kunagi lubage seadet ega akut kasutada või hooldada lastel ega teistel isikutel, kes pole seadme ja/võiaku kasutamise koolitust saanud. Kohalike õigusaktidega võidakse piirata kasutaja vanust.
- Hoidke seadet lukustatud kohas, kus sellele ei pääse juurde lapsed ega volitamata isikud.
- Hoidke seadet lastele kättesaadamatust kohas.
- Seadme algset konstruktsiooni ei tohi muuta ilma tootja loata. Kasutage alati originaalseid lisatarvikuid. Lubamatud muudatused ja varuosad võivad põhjustada kasutaja ja teiste isikute raskeid või isegi eluohtlikke kehavigastusi.
- Sõltuvalt tööriista kasutusviisist võib mootortööriista kasutamise ajal tekkiv vibratsioon seadme dokumentatsioonis esitatud koguväärtusest erineda. Kasutajad peaksid välja selgitama isikukaitsemeetmed, mis põhinevad eeldatavatel tegelikel tööttingimustel (arvestada tuleb töötsükli köiki etappe – lisaks täisvõimsusega töötamisele loet ka see aeg, mil seade on väija lülitatud, ja see aeg, kui seade töötab tühikäigul).

**Märkus:** Kasutamist võivad piirata riiklikud või kohalikud määrused. Järgige köiki määrusi.

## Ohutusjuhised kasutamisel



**HOIATUS:** Enne toote kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Kui olukord on teile tundmatu, katkestage töö ja paluge spetsialistidelt abi ja nõu. Võta ühendust edasimüüja või hoolduspunktiiga. Ärge tehe tööd, milleks teil puudub välijäöpe või kogemused.
- Ärge töötage seadmega, kui olete väsinud, ravimite või alkoholi mõju all, ms võivad mõjutada teie otsustamisvõimet, nägemist ja keha valitsemist.
- Halva ilmaga töötamine väsitab ja sellega kaasneb tihti muid ohte. Lisanduvate ohtude töttu pole seadet soovitavat kasutada väga halva ilmaga, näiteks tiheda udu või vihma, tugeva tuule, väga külma temperatuuri või äikesehoju korral.
- Vigane lõikeosa võib suurendada önnestuste ohtu.
- Ärge lubage lastel seadet kasutada ega selle läheduses viibida. Kuna seadet on lihtne käivitada, võivad lapsed selle käivitada, kui neid piisavalt ei jälgita. See tähendab raskete vigastuste tekke ohtu. Kui seade jääb valveta, lahutage aku ühendus.
- Veenduge, et inimesed ja loomad ei oleks töö ajal lähemal kui 15 meetrit. Kui samas kohas töötab mitu kasutajat, peab nende ohutusvahemaa olema vähemalt 15 meetrit. Vastasel juhul tekib raskete vigastuste saamise oht. Seisake seade kohe, kui keegi läheneb. Ärge kunagi pöörake seadet ringi enne, kui olete selja taha vaadanud ja veendunud, et ohutsoonis pole kedagi.
- Veenduge, et inimesed, loomad või kõrvalised esemed ei mõjutaks teie kontrolli seadme üle ega puutuks kokku lõikeosaga või lõikeosast väljapaiskuvate lahtiste esemetega. Ärge kasutage kunagi seadet olukordades, kus te ei saa kutsuda abi önnetuse korral.
- Vaadake alati üle tööpiirkond. Kõrvvaldage kõik lahtised esemed, nagu kivid, klaasikillud, naelad, traat, nöör ja muu taoline, mis võib eemale paiskuda või lõikeosasse kinni jäädva.
- Veenduge, et saate turvaliselt seista ja liikuda. Vaadake, et läheduses ei oleks töökide, nagu juuri, kive, oksi, kraave jms, mis oleksid takistuseks juhul, kui tuleb kiiresti eemalduda. Olge eriti ettevaatlik mäeküljel töötades.
- Olge kindlal pinnal ja hoidke ennast tasakaalus. Ärge küünitage liiga kaugele.
- Enne teise tööpiirkonda liikumist lülitage seade välja. Kui seadet ei kasutata, kinnitage sellele transportkaits.
- Ärge kunagi asetage seadet maha enne, kui olete selle välja lülitanud. Ärge jätké sisselülititud seadet järelevalveta.
- Enne seadme andmist teisele isikule eemaldage auki.
- Kui seade on sisse lülitatud, siis jälgige, et riided või kehaosad ei puutuks vastu lõikeosa.
- Kui seadmega töötamise ajal jäääb midagi lõikeosa külge kinni, siis peatage seade ja lülitage see välja. Veenduge, et lõikeosa oleks täielikult seisunud. Alati enne seadme ja/või lõikeosa puhastamise, kontrollimise või parandamise alustamist eemaldage auki.
- Pärast seadme väljalülitamist hoidke käed ja jalad lõikeosast eemal seni, kuni lõikeosa on täielikult seisma jääenud.
- Jälgige, et lõigatud oksajupid teie pihta ei paiskuks. Ärge lõigake liiga lähehal maapinnale, kus kivid ja muud esemed võivad öhku paiskuda.
- Hoiduge eemalpaiskuvate esemete eest. Kasutage alati hedges kiidetud kaitseprille. Ärge kummarduge vaatama kaitsekatte taha! Kivid, prahh jms võivad öhku paiskudes sattuda silma ja põhjustada pimedaks jäämist või ohtlikke kehavigastusi.
- Kui kasutate kuulmisalkaitset, olge tähelepanellik hõigete ja hoiatussignaalide suhtes. Eemaldage kõrvklapid kohe, kui seade on seiskunud.
- Ärge kunagi töötage redelil, toolil või muus kõrges asendis, mis ei ole täielikult fikseeritud.
- Seade tekitab töötades elektromagnetvälja. Teatud tingimustel võib väli häirida aktiivsete või passiivsete meditsiiniliste implantaatide tööd. Raskete või surmaga lõppevate kahjustuste ohu vähendamiseks soovitame meditsiinilisi implantaate kasutavatel inimestel pidada seadme kasutamise eel nõu oma arsti ja implantaadi valmistajaga.
- Hoidke seadet alati kahe käega. Hoidke seadet endast paremal.

- Enne teravölli ümber keerdunud või kaitsme ja lõikeosa vahelise takerdunud materjalist eemaldamist seisake alati seade, eemaldage aku ja veenduge, et lõikeosa oleks pöörlemise lõpetanud.
- Seadme töötamise ajal tekkiv elektromagnetväli võib häirida aktiivsete või passiivsete meditsiiniliste implantaatide tööd. Meditsiiniliste implantaatide kasutajad peavad enne selle seadmega töötamise alustamist konsulteerima oma arstiga ja implantaadi tootjaga.
- Seadme käsitlemise hõlbustamiseks asetage selle põhiraskus rakmetele.
- Pikaajaline mürä võib tekitada püsiva kuulmiskahjustuse. Husqvarna Soovitatud kasutajatel kasutada heaks kiidetud kõrvaklappe.
- Ärge kunagi kasutage seadet, mille ehitust on muudetud.
- Ärge kunagi kasutage kahjustatud seadet. Teostage ohutuskontroll ja hoidage seadet korrapärasel, nagu käsitlemisõpetuses nõutud. Teatud hooldustoiminguid tohib teha ainult vastava väljäappे saanud spetsialist. Vt hoolduspeatükis toodud juhiseid.
- Enne kasutamist tehke seadme üldine ülevaatus. Järgige hoolduskeskeemi.
- Ärge lubage kellelegi masinat kasutada enne, kui olete kindel, et ta on kasutusjuhendi läbi lugenud ja selle sisust aru saanud.
- Kontrollige oma tööala, kas seal pole kõrvalisi esemeid (nt elektrijuhtmed) ja loom või muid lõikeosa kahjustada võivaid esemeid (nt metallsemed).
- Kontrollige, et süütepea ja süütekaabel oleksid kahjustusteta, et elektrilööki ära hoida.

## Isikukaitsevahendid



**HOIATUS:** Enne toote kasutamist lugege läbi järgmised hoiatused.

- Seadmega töötamisel tuleb kasutada ettenähtud isikukaitsevarustust. Isikukaitsevarustus ei välistäi täielikult heavigastuste ohtu, kuid vähendab õnnetusjuhumi korral heavigastuse raskusastet. Õige varustuse valimiseks pöörduge edasimüüja poolle.
- Kasutage kaitsekiivrit kohtades, kus on langevate esemete oht.
- Pikaajaline kokkupuuude müraga võib tekitada kuulmiskahjustusi. Üldiselt on akutoitel töötavad seadmed suhteliselt vaiksed, kuid müratase koos pikaajalise kasutamisega võib tekitada kuulmiskahjustusi. Husqvarna soovitatud kasutajal kanda kõrvaklappe, kui seadmega töötatakse pikemat aega järest. Kasutajad, kes kasutavad seadet pidevalt ja regulaarselt, peavad käima korrapärasel kuulmist kontrollimas.



**HOIATUS:** Kõrvaklapid piiravad võimet kuulda helisi ja hoitatussignaalide.

- Kandke heakskiidetud kaitseprille. Nääkoatsme kasutamisel tuleb lisaks kasutada heakskiidetud kaitseprille. Heakskiidetud kaitseprillide all möeldakse selliseid prille, mis vastavad standardile ANSI Z87.1 USA-s või EN 166 Euroopa Liidu riikides.
- Não kaitsmiseks kasutage visiiri. Visiir ei ole silmade kaitsmiseks piisav.



- Vajaduse korral kandke kaitsekindaid, näiteks lõikeosa kinnitades, kontrollides või puhastades.
- Kandke vastupidavaid, mittelibisevaid jalatseid.
- Kandke vastupidavast materjalist riideid. Kandke alati pikki raskeid pükse ja pikki varrukaid. Hoiduge liiga avaratest rõivastest, mis võivad okstesse takerduda. Ärge kandke ehteid, lühikesi pükse, lahtiseid jalatseid ega käige paljajalu. Kinnitage juuksed ohultuks ölgadest kõrgemale.



- Hoidke esmaabikomplekt käepärast.



## Toote ohutusseadised



**HOIATUS:** Enne toote kasutamist lugege läbi järgmised hoiatused.

Selles alalõigus kirjeldatakse masina turvavarustust, selle otstarvet ning kuidas läbi viia kontrole ja hooldust, tagamaks masina õnnetukohane töö. Vaadake pealkirja all olevaid juhiseid, *Toote tutvustus lk 2* et teada saada, kus need osad teie tootel asuvad.

Kui seadet ei hooldata õigesti ja korrapärasel ning seadet ei paranda asjatundja, võib seadme tööga lüheneda ja tekkida õnnetuste oht. Kui vajate täiendavat infot, pöörduge lähimasse teenindusse.



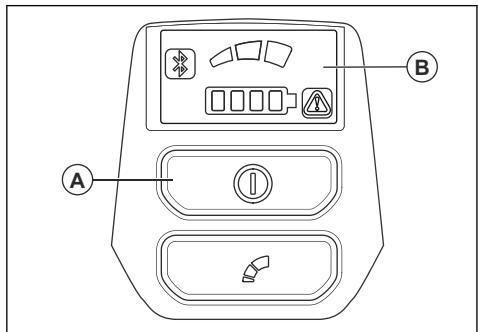
**HOIATUS:** Ärge kunagi kasutage toodet, mille turvavarustus on kahjustatud. Ohutusvarustust tuleb käesolevas lõigus toodud eeskirjade kohaselt hooldada ja kontrollida. Kui seade ei vasta ohutusnõuetele, laske see parandada hooldustöökjas.



**ETTEVAATUST:** Seadme hooldus ja parandamine nõub eraldi väljaõpet. Eriti oluline on see seadme ohutusvarustuse puhul. Kui seade ei vasta alipool toodud nõuetele, viige see hoolduspunkti. Meie toodetele on tagatud professionaalne hooldus ja parandus. Kui seadme edasimüüja ei tegele hooldusega, paluge tal juhatada teid lähimasse hoolduspunkti.

#### Kasutajaliidese kontrollimiseks toimige järgmiselt

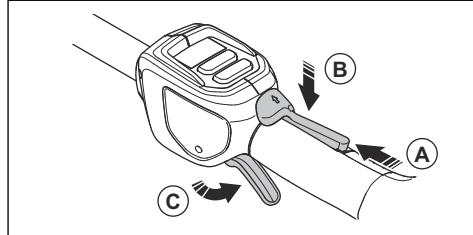
- Vajutage käivitus- ja seisikamisnuppu (A) ja hoidke seda allavajutatuna.
- a) Kui ekraani valgustus (B) süttib, on seade sisse lülitud.



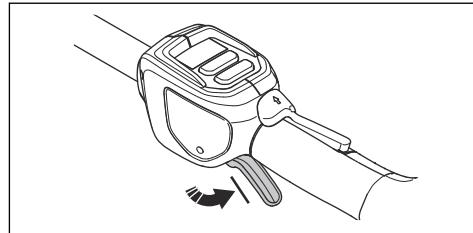
- b) Kui ekraani valgustus kustub, on toode välja lülitud.
2. Kui ekraanil põleb või vilgub hoiatusindikaator, vt jaotist *Veatoiming lk 17.*

#### Toitelülitile lukustuse kontrollimine

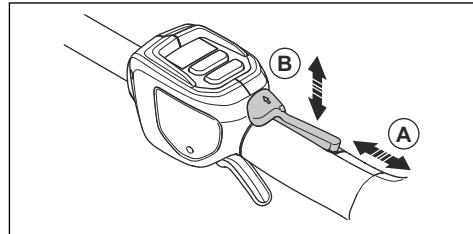
Toitelülitile lukustusfunktsioon väldib seadme juhuslikku käivitamist. Kui lükkate toitelülitile lukustuse edasi (A) ja seejärel vajutate selle vastu käepidet (B), vabastatakse toitelülit (C). Käepidemest lahti lastes lähevad nii toitelülit kui ka lukustus tagasi algasendisse. Seda liigutust juhidav kolm iseseisvat vedru.



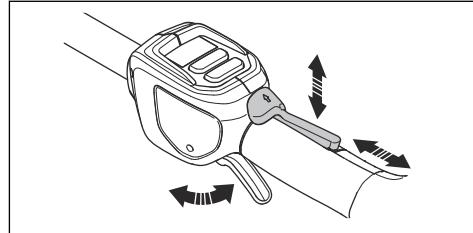
1. Jälgige, et kui lukk on algasendis, oleks toitelülit lukustatud.



2. Lükake toitelülitile lukustus edasi (A) ja vajutage alla. Hoidke toitelülitile lukustust vastu käepidet (B) ning veenduge, et vabastamisel liiguks see tagasi algasendisse.



3. Veenduge, et toitelülit ja toitelülitile lukustus liiguvalt takistamatult ning tagastusvedrud töötavad korrektelt.



4. Käivitage seade, vt jaotist *Toote käivitamine lk 12.*
5. Vajutage toitelülitile täielikult alla, et rakendada täiskiirus.
6. Vabastage toitelülit ja veenduge, et lõikeosa peatuks ja jäääks paigale.

## Nurkreduktori ja käigukasti kontrollimine



**HOIATUS:** Lase tootel jahtuda, et vältida pöletusi nurkreduktori ja käigukasti puudutamisel.

- Otsige kahjustusi ja deformatsioone.

## Käekaitse kontrollimine

Käekaitse aitab ära hoida käte juhuslikku kokkupuudet lõiketeradega.

- Seisake seade.
- Eemaldage aku.
- Kontrollige, kas käekaitse on korralikult kinnitatud.
- Kontrollige käekaitset kahjustuste suhtes.

## Lõiketerade kontrollimine

- Seisake toode.
- Eemaldage aku.
- Pange kätte kaitsekindad.
- Veenduge, et lõiketerad poleks kahjustatud või väändunud. Kui terad on kahjustatud või väändunud, vahetage need välja.

## Aku ohutus



**HOIATUS:** Enne seadme kasutamist lugege läbi järgmised hoiatused.

- Kasutage ainult BLi200 või 40-B220X akut. Vt jaotisest *Heakskiidetud akud lk 20*. Aku on kodeeritud.
- Kasutage Husqvarna toodete vooluallikana üksnes taastlaetaid BLi200 või 40-B220X akusid. Kehavigastuse vältimiseks ärge kasutage akut muude seadmete toiteallikana.
- Elektrilöögihoi. Ärge ühendage akuklemme võtmete, müntide, kruvide või muude metallesemetega. See võib tekitada akus lühise.
- Ärge kasutage mittelaetavaid akusid.
- Ärge asetage esemeidaku öhuuvavade sisse ja ette.
- Vältige aku kokkupuudet otse pääkesevalguse, kuumuse ja lahtise leegiga. Aku võib põhjustada pöletust ja/või keemilisi pöletusi.
- Vältige aku kokkupuudet vihma ja märja keskkonnaga.
- Vältige aku kokkupuudet mikrolainete ja kõrgsurvega.
- Ärge demonteerige ega lõhkuge akut.
- Aku lekke korral vältige vedeliku kokkupuudet keha ja silmadesga. Kui vedelik satub kehale, puhastage kokkupuutunud ala rohke veega ja seebiga ning seejärel pöörduge arsti poole. Kui vedelik satub silma, ärge hõõrige silmi, vaid loputage neid veega vähemalt 15 minutit ja pöörduge arsti poole.

- Kasutage akut keskkonas, mille temperatuur jäääb vahemikku  $-10\ldots40^{\circ}\text{C}$ .
- Ärge puhastage akut või akulaadijat veega. Vt jaotisest *Seadme, aku ja akulaadija puhastamine lk 16*.
- Ärge kasutage defektset või kahjustatud akut.
- Hoiustage akusid eemal metallesemetest (nt naelad, kruvid, ehted).
- Hoidke aku eemal lastest.

## Akulaadija ohutus



**HOIATUS:** Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Ohutuseeskirjade eiramise võib kaasa tuua elektrilöögi või lühise.
- Kasutage ainult seadme tarnekomplekti kuuluvat akulaadijat. BLi200 asendusakude laadimiseks kasutage ainult Husqvarna laadijaid.
- Ärge püüdke akulaadijat lahti monteerida.
- Ärge kunagi kasutage defektset või kahjustunud akulaadijat.
- Ärge töstke akulaadijat toitejuhtmest hoides. Akulaadija võrgupistikutesast lahutamiseks tömmake pistikut. Ärge tömmake toitejuhet.
- Vältige juhtmete ja pikendusjuhtmete kokkupuudet vee, õli ja teravate servadega. Jälgige, et juhe ei jäeks uste, värvavate jms vahele.
- Ärge kasutage akulaadijat tuleohutlike või korrosiooni tekitavate materjalide läheduses. Veenduge, et akulaadija poleks kinni kaetud. Suitsu või tule tekke korral eemaldage pistik akulaadijast.
- Laadige akut ainult hea öhuvahtusega siseruumis ja pääkesevalguse eest kaitstuna. Ärge laadige akut õues. Ärge laadige akut märjas keskkonnas.
- Kasutage akulaadijat keskkonnas, mille temperatuur jäääb vahemikku  $5\ldots40^{\circ}\text{C}$  ( $41\ldots104^{\circ}\text{F}$ ). Kasutage laadijat hästi ventileeritavas, kuivas ja tolmuvabas keskkonnas.
- Ärge asetage esemeid akulaadija jahutusavade sisse ja ette.
- Ärge kunagi ühendage akulaadija klemme metallesemete külge, vastasel korral võib akulaadija lühistuda.
- Kasutage heakskiidetud ja kahjustamata pistikupesaid. Veenduge, et akulaadija juhe poleks kahjustatud. Pikendusjuhtme kasutamisel veenduge, et pikendusjuhe poleks kahjustatud.

## Ohutusjuhisid hooldamisel



**HOIATUS:** Enne seadme hooldustööde tegemist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Eemalda aku enne hooldustööde või muude kontrolltoimingute või seadme kokkupanemise alustamist.
- Seadme kasutaja tohib teha üksnes käesolevas kasutusjuhendis kirjeldatud hooldustöid. Mahukamate hooldustööde tegemiseks pöörduge hooldusesindusse.
- Ärge puhastage akut või akulaadijat veega. Tugevatoimeline pesuvahend võib kahjustada plastdetaili.
- Kui hooldustöid ei tehta, siis seadme kasutusiga lüheneb ja önnestuse oht kasvab.
- Kõigi hooldus- ja parandustööde tegemiseks (eriti seadme ohutusseadiste juures) on vajalik

- eriväljaöpe. Kui pärast hooldustööde tegemist ei lääde seade kõiki käesolevas kasutusjuhendis kirjeldatud kontrolltoiminguid, siis pöörduge hooldusesinduse poole. Garanteerime, et hooldusesinduses tehakse teie seadmele professionaalsel tasemel remondi- ja hooldustööd.
- Jälgige, et lõiketra hambad oleksid teritatud. Järgige meie soovitusi. Vaadake ka lõiketera pakendil olevaid juhiseid.
  - Kasutage ainult originaalvaruosi.
  - Lõikeosa remontimisel kandke alati tugevaid kindaid. Lõiketerad on äärmiselt teravad ja võivad kergesti põhjustada kehavigastusi.

## Kokkupanek

### Sissejuhatus

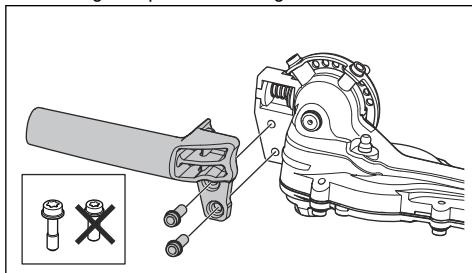
Selles jaotises kirjeldatakse seadme kokkupanemist ja reguleerimist.



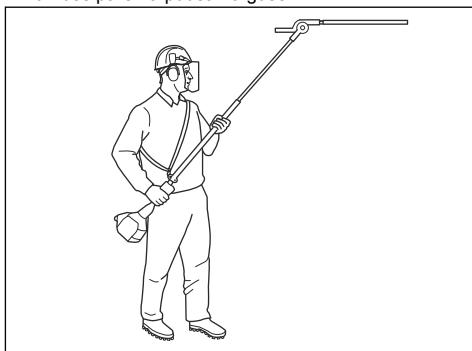
**HOIATUS:** Enne seadme kokkupanemist lugege läbi ohutust puudutav jaotis ja kokkupanekujuhisid.

### Käepideme paigaldamine

- Kinnitage käepide kahe kruviga.



- Pange rakmed selga.
- Kinnitage seade rakmete külge riputuskonks otsa.
- Seadista rakmete pikkust, et riputuskonks oleks umbes parema puusa kõrgusel.



### Rakmete reguleerimine

Seadme kasutamisel kasutage alati rakmeid. Rakmed annavad seadme kasutamisel selle üle maksimaalse kontrolli. Rakmed vähendavad keha väsimise ohtu.

## Töö

### Sissejuhatus



**HOIATUS:** Enne seadme kasutamist lugege põhjalikult läbi ohutust puudutav jaotis.

### Akulaadija ühendamine

- Ühendage akulaadija andmesildil näidatud pingi ja sagedusega vörku.
- Ühendage pistik maandatud pistikupessa. Akulaadijal olev roheline märgutuli vilgub üks kord.

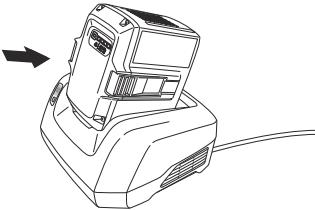
**Märkus:** Aku laadimist ei toimu, kui aku temperatuur on üle 50 °C / 122 °F. Kui temperatuur ületab 50 °C /

122 °F, siis jahutab akulaadija aku enne selle laadimise alustamist sobivale temperatuurile.

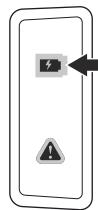
## Aku laadimine

**Märkus:** Enne aku esimest kasutuskorda laadigeaku täis. Uue aku laetuse tase on ainult 30%.

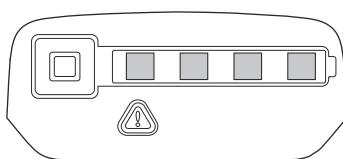
1. Veenduge, etakuoleks kuiv.
2. Asetageakuakulaadijasse.



3. Veenduge, et akulaadijaroheiline laadimistuli süttiks. See tähendab, etakuonakulaadijaga õigesti ühendatud.



4. Kuiakuköik LED-tuled süttivad, siis onaku täis.



5. Akulaadijatoiteallikastlahutamiseksvõtkekinnipistikust. Ärgetömmakejuhtmest.
6. Eemaldageaku laadijas.

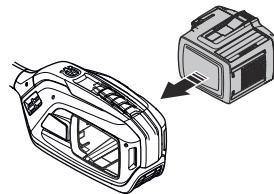
**Märkus:** Lisateavetlugegeaku ja akulaadijakaasutusjuhinditest.

## Akuühendamine seadmega.



**HOIATUS:** Kasutage seadmesainult Husqvarna originaalakusid.

1. Veenduge, etakuoleks täislaetud.
2. Lükakeaku seadmeakupessa. Aku on kohalelukustunud, kui kuuleteklöpsatust.



**ETTEVAATUST:** Kuiaku ei liigu sujuvalt akupessa, siis onakuasendvale. Seevõibtoodetkahjustada.

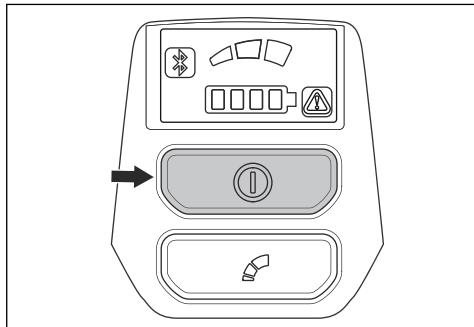
3. Veenduge, etakuoleksõigestipaigaldatud.

## Ettevalmistusedenne toote käivitamist

1. Uurige tööala. Eemaldageesemed, misvõivad eemalpaiskuda.
2. Kontrollige lõikeosa. Veenduge, etlõiketeradonteravadninginenesispolepragusidega kahjustusi.
3. Veenduge, ettoode töötaks korralikult. Kontrollige, etkõikmutrid ja poldidoleksidkorralikultpingutatud.
4. Veenduge, etkäepide jaohutusseadisedpolekahjustatudningonõigestikinnitatud. Ärgekasutatutoodet, kumõniosa puudub võisedaonvõrreldes algsete tehnilisteandmetega muudetud. Vajadusekorralkandke kaitsekindaid.
5. Enne toote kasutamistveenduge, etkattedpolekahjustatud ja onõigestikinnitatud.

## Toote käivitamine

1. Seadke toodeõigessekäivitusasendisse.
2. Vajutage ja hoidkekäivitusnuppu seni, kuni roheiline LED-tuli.



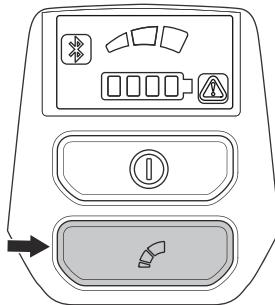
3. Reguleerige kiirusttoitelülitabil.

## Maksimaalse kiiruse piiramine režiiminupuga

Seadmel on ka režiiminupp. Režiiminupuga saab seadme kasutaja piirata maksimaalset kiirust.

Režiiminupul on 3 kiiruse taset. Madalam tase pikendab seadme tööaega. Kui tehtava töö jaoks pole vaja panna mootorit tööle maksimumkiiruse/täisvõimsusele, kasutage tasemeid 1 ja 2. Kui tööolukord nõub täispördeid/täisvõimsust, kasutage taset 3. Ärge kasutage kõrgemat taset, kui on tööolukorras vaja.

1. Maksimaalse kiiruse piiramiseks vajutage režiiminupu. Süttivad valged LED-tuled, mis näitavad, et funktsioon on sisse lülitatud.



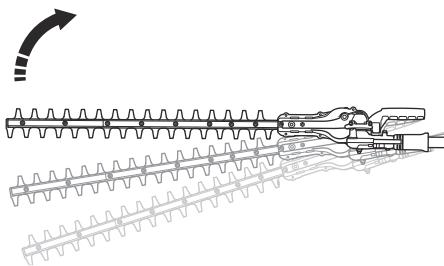
2. Järgmisse kiirustaseme valimiseks vajutage režiiminupu uuesti.

## Automaatse seisikamise funktsioon

Seadmel on automaatne väljalülitufunktsioon, mis seisikab toote, kui seda ei kasutata. Käivitamise/ seisikamise märgutule roheline LED-tuli kustub ja toode seisikub 30 minuti pärast.

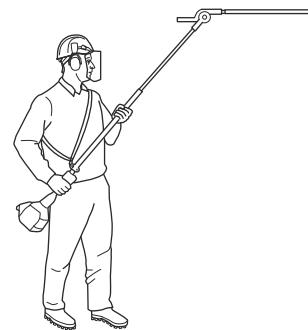
## Seadme kasutamine

1. Kui lõikate heki külgi, alustage maapinna lähedalt ja liigutage toodet mööda hekki ülespoole.

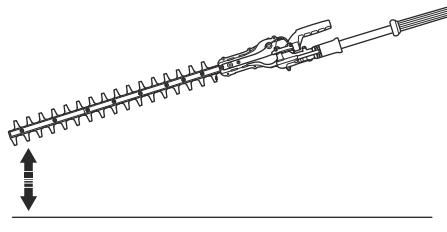


2. Reguleerige kiirust vastavalt töökoormusele.
3. Jälgige, et mootor ei puudutaks hekki.

4. Stabiilse tööasendi hoidmiseks hoidke toodet keha lächedal.



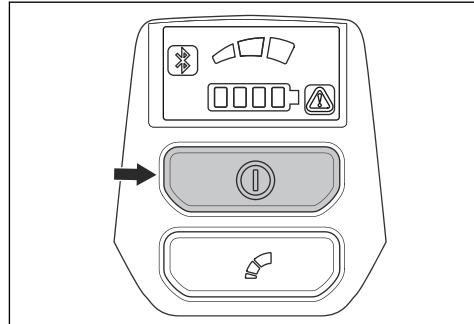
5. Jälgige, et lõikeosa ots ei puudutaks maad.



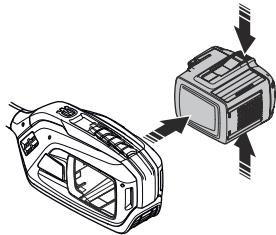
6. Olge ettevaatlik ja töötage aeglaselt, kuni kõik oksad on õigesti lõigatud.

## Toote seisikamine

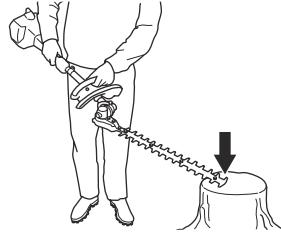
1. Vabastage toitelülitil või toitelülitil lukk.
2. Seadke toode õigesse seisikamisasendisse.
3. Vajutage seisikamisnuppu.



4. Vajutage aku vabastusnuppe ja tömmakeaku välja.



b) Lükake lõikeosa ots vastu kindlat pinda.



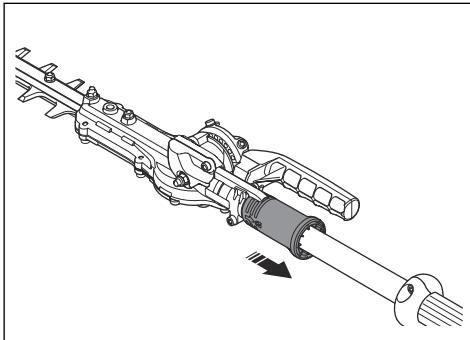
### Lõikeosa kaldenurga reguleerimine

Lõikeosa saab seadistada 10 erinevasse asendisse.



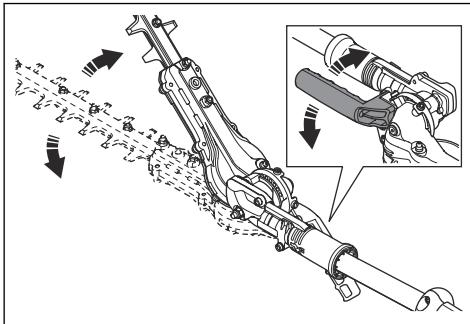
**HOIATUS:** Ärge hoidke lõikeosast kinni, kui seadistate nurka.

1. Seisake toode.
2. Tömmake asendi reguleerimise käepide alla.



3. Kallutage lõikeosa õigesse asendisse. Kasutage üht järgmistes meetoditest.

a) Kasutage käepidet.



4. Lõikeosa lukustamiseks vabastage asendi reguleerimise käepide.

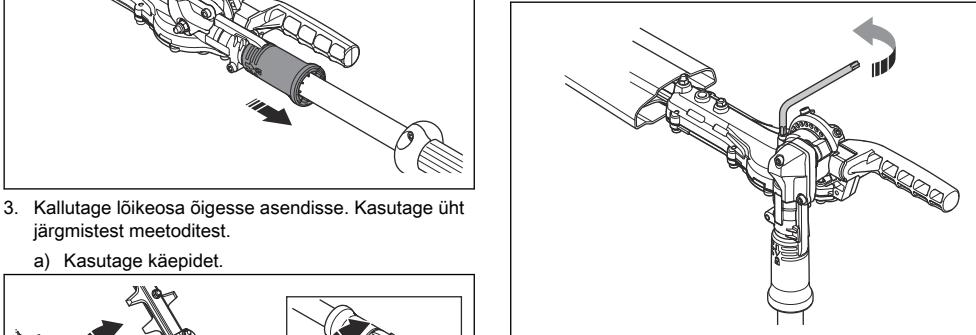
5. Lükake lõikeosa vastu hekki, et veenduda, kas see on lukustunud.

### Höördumise reguleerimine nurga reguleerimisel



**HOIATUS:** Ärge töötage lõikeosaga, kui seadistate höördumist.

1. Seisake toode.
2. Paigaldage lõikeosa transportkaitse.
3. Tömmake asendi reguleerimise käepide alla.
4. Kallutage lõikeosa vajalikku asendisse.



5. Reguleerige kruvisid, et seadistada höördumist.

6. Seadistage lõikeosa teise asendisse, et proovida höördumist.

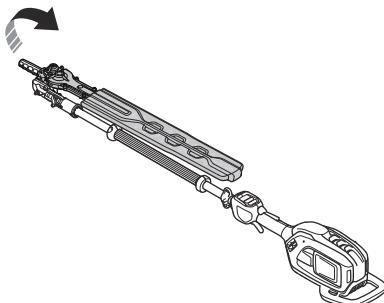
### Seadme seadmine transportasendisse



**HOIATUS:** Ärge käivitage toodet, kui see on transportasendis.

1. Seisake toode.
2. Paigaldage lõikeosa transportkaitse.
3. Tömmake asendi reguleerimise käepide alla.

4. Pange lõikeosa kokku, et see oleks varrega paralleeline.



## Husqvarna Fleet Services™

Husqvarna Fleet Services™ on pilvlahendus, mis annab äriotsstarbelisele seadmepargi haldurile ülevaate kõigist masinatest. Husqvarna Fleet Services™ X saab lisada mudelitele 525iHE3 ja 525iHE4. Lisateavet Husqvarna Fleet Services™ kohta vt [www.husqvarna.com](http://www.husqvarna.com).

## Juhtmeta Bluetooth®-tehnoloogia

Sisseehitatud Bluetooth® juhtmevaba tehnoloogiaga seadmeid saab ühendada mobiilseadmetega ja lubada lisafunktsioone.

Kui mobiilseade on tootega ühendatud, süttib Bluetooth®-tehnoloogia sümbol.



## Tootega ühenduse loomine Husqvarna Fleet Services™ kaudu

1. Laadi rakendusHusqvarna Fleet Services™ alla oma mobiilseadmesse.
2. Logige rakendusse Husqvarna Fleet Services™ sisse.
3. Järgige toote ja Husqvarna Fleet Services™ sidumise juhiseid.

## Hooldamine

### Sissejuhatus



**HOIATUS:** Enne seadme hooldamist lugege läbi ohutuspeatükk ja veenduge, et see oleks teile täielikult arusaadav.

### Hooldusgraafik



**HOIATUS:** Enne hooldustööde alustamist eemaldage aku.

Hooldus	Enne ka-sutamist	Iga nädal	Iga kuu
Puhastage seadme välisosad.	X		
Kontrollige, kas käivitus- ja seiskamisnupp töötab korralikult ja on kahjustamata.	X		
Kontrollige, et toitelülit ja toitelülit lukustus töötaksid ohutult ning nõuetekohaselt.	X		
Kontrollige, kas kõik juhtseadised töötavad korralikult ja on kahjustamata.	X		
Kontrollige, et lõikteral ega lõikteru kaitsel pole pragusid ega kahjustusi. Kui märkate lõiketeral või lõiketera kaitsel pragusid või kui need põrkavad millegi vastu, vahetage need välja.	X		
Lõiketera ei tohi olla väändunud. Kui lõiketera on väändunud, vahetage see välja.	X		
Veenduge, et käekaitse oleks kahjustamata. Kahjustatud kaitse vahetage välja.	X		
Veenduge, et mutrid ja kruvid oleksid pingutatud.	X		
Veenduge, et aku ei oleks kahjustatud.	X		
Veenduge, et aku oleks laetud.	X		
Veenduge, et akulaadija ei oleks kahjustatud.	X		

Hooldus	Enne kasutamist	Iga nädal	Iga kuu
Veenduge, et lõikeosa asendilukk töötaks korralikult ja poleks kahjustatud.	X		
Veenduge, et lõikuri terade kinnituskruidid oleksid korralikult pingutatud.		X	
Kontrollige aku ja seadme vahelisi ühendusi. Samuti kontrollige aku ja akulaadija vahelisi ühendusi.			X

## Aku ja akulaadija kontrollimine

1. Kontrollige, kas akul leidub kahjustusi, nt pragusid.
2. Kontrollige, kas akulaadijal leidub kahjustusi, nt pragusid.
3. Veenduge, et akulaadija ühendusjuhe poleks kahjustatud ja et sellel poleks pragusid.

## Seadme, aku ja akulaadija puhastamine

1. Pärast kasutamist puhastage seade kuiva riidelapiga.
2. Puhastage aku ja akulaadija kuiva riidelapiga. Hoidke akujuhikuid puhastana.
3. Enne aku asetamist akulaadijasse või tootesse veenduge, et aku ja akulaadija klemmid oleksid puhtad.

## Lõiketerade puhastamine ja määrimine

1. Puhastage lõiketerad enne ja pärast toote kasutamist soovimatust materjalist.
2. Enne pikaks ajaks hoilepanekut määridge lõiketerasid.

**Märkus:** Soovitatud puhastusvahendite ja määrete kohta lisateabe saamiseks võtke ühendust hooldusesindajaga.

## Nurkreduktori ja käigukasti määrimine

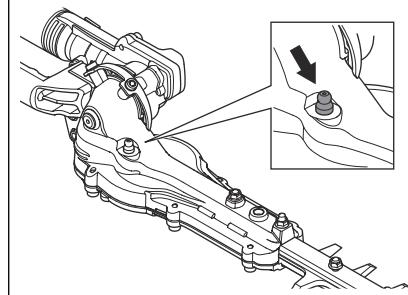


**HOIATUS:** Lase tootel jahtuda, et vältida pöletusi nurkreduktori ja käigukasti puudutamisel.

**Märkus:** Uued tooted täidetakse esimest korda määrdega pärast ligikaudu 20 töötundi.

- Kasutage Husqvarna spetsiaalset määret. Lisateabe saamiseks võta ühendust hooldusesindajaga.

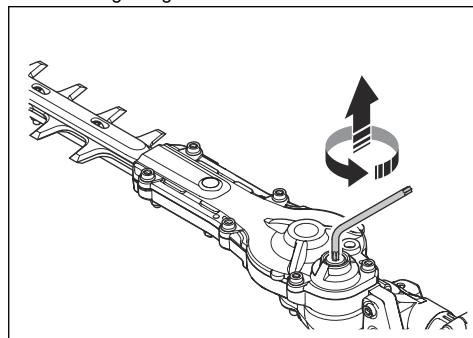
- Lisage määret läbi määrdenipli.



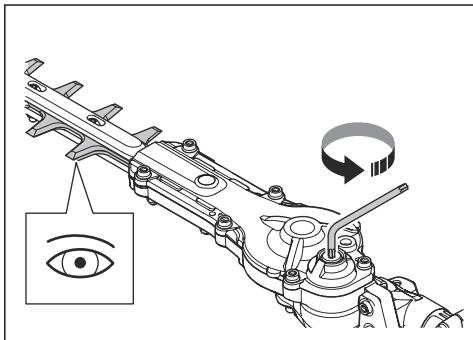
**ETTEVAATUST:** Ära täida käigukasti täielikult.

## Lõiketerade kontrollimine

1. Eemaldage käigukastilt kruvi.



2. Pange T27 Torx-vöti käigukasti ning keerage päripäeva ja vastupäeva. Veenduge, et lõiketerad saavad vabalt liikuda.



3. Kontrollige lõiketerade servasid kahjustuste ja deformatsiooni suhtes.
4. Eemaldage viiliga lõiketeradelt kraadid.
5. Paigaldage vastupidises järjестuses.

## Veaotsing

### Lõiketera

Probleem	Võimalikud põhjused	Soovitatav toiming
Lõiketerad liiguval aeglaselt või ei liigu üldse.	Lõiketera on blokeeritud või kahjustatud.	Eemaldage lõikeosadelt vöörkehad. vt jaotisest <i>Lõiketerade puhastamine ja määrimine lk 16</i> . Eemaldage lõiketeralt kraadid, vt jaotist <i>Lõiketerade kontrollimine lk 16</i> . Kahjustatud tera vahetage välja.
Lõiketera ei pöörle kergesti.	Lõiketera pole terav või on kahjustatud.	Teritage lõiketera, vt jaotist <i>Lõiketerade kontrollimine lk 16</i> . Kahjustatud tera vahetage välja.
Lõiketera muutub kuumaks.	Terade vahel on hõõrdumine.	Eemaldage teralt kraadid ja määridge lõiketera. Vt jaotisest <i>Lõiketerade kontrollimine lk 16</i> .

### Kasutajaliides

Probleem	Võimalikud tõrked	Võimalik lahendus
Aku LED-märgutuli vilgub oranžilt	Aku pingi on madal.	Laadige akut.
Törke-LED-tuli vilgub punaselt	Ülekoormus.	Lõikeosa on ummistunud. Seisake toode. Eemaldage aku. Eemaldage lõikeosalt vöörkehad.
	Temperatuuri kõrvalekalle.	Laske seadmel maha jahtuda.
	Toitelülitit ja aktiveerimisnuppu tuleb vajutada samal ajal.	Vabastage toitelülit ja seade aktiveerub.
Seade ei käivitu	Mustus akukonnektoritel.	Puhastage akukonnektorid suruõhu või pehme harjaga.
Punane törke-LED-tuli põleb	Seade vajab hooldust.	Võtke ühendust hooldustöökojaga.

## Aku

Probleem	Võimalikud törked	Võimalik lahendus
Roheline LED-tuli vilgub.	Aku pinge madal.	Laadige aku.
Punane törke LED-tuli vilgub.	Aku on tühi.	Laadige aku.
	Temperatuuri kõrvalekalle.	Kasutage akut keskkonnas, mille temperatuur jäääb vahemikku $-10\ldots 40^{\circ}\text{C}$ ( $14\ldots 104^{\circ}\text{F}$ ).
	Ülepinge.	Eemaldage aku laadijast.
Punane törke LED-tuli süttib ja jäääb põlema.	Elementide erinevus on liiga suur (1 V).	Pöörduge hooldusesindusse.

## Akulaadija

Probleem	Võimalikud törked	Võimalik lahendus
Punane törke LED-tuli vilgub.	Temperatuuri kõrvalekalle.	Kasutage akulaadijat keskkonnas, mille temperatuur jäääb vahemikku $5\ldots 40^{\circ}\text{C}$ ( $41\ldots 104^{\circ}\text{F}$ ).
Punane törke LED-tuli süttib ja jäääb põlema.		Pöörduge hooldusesindusse.

## Transportimine, hoiulepanek ja utiliseerimine

### Transportimine ja hoiustamine

- Tarnitud liitiumionakud vastavad ohtlike ainete eeskirjade nõuetele.
- Täitke kaubanduslikule transpordile kehtestatud pakendamise ja märgistamise erinõudeid (sh kolmandate osapoolte või ekspediitorite teenuseid kasutades).
- Enne seadme lähetamist konsulteerige isikuga, kes on läbinud ohtlike ainete käitlemise alase erikoolituse. Järgige köiki kehtivaid riiklike eeskirju.
- Enne aku pakendisse asetamist katke lahtised kontaktid isoleerteibiga. Asetage aku pakendisse tihkelt, et see ei saaks liikuma hakata.
- Hoiustamise ja transpordi ajaks tuleb aku eemaldada.
- Asetage aku ja akulaadija kohta, mis on kuiv ja mida ei ähvarda niiskus ega jäätumine.
- Ärge hoidke akut kohas, kus võib tekkida staatiline elekter. Ärge hoidke akut metallkastis.
- Hoidke akut ruumis, mille temperatuur püsib vahemikus  $5\ldots 25^{\circ}\text{C}$  ( $41\ldots 77^{\circ}\text{F}$ ) ja kus aku on varjatud otse pääkesevalguse eest.

- Hoidke akulaadijat ruumis, mille temperatuur püsib vahemikus  $5\ldots 45^{\circ}\text{C}$  ( $41\ldots 113^{\circ}\text{F}$ ) ja kus akulaadija on varjatud otse pääkesevalguse eest.
- Kasutage akulaadijat üksnes juhul, kui ümbritsev temperatuur on vahemikus  $5\ldots 40^{\circ}\text{C}$ .
- Enne aku pikemaajalist hoiustamist laadige see 30-50% ulatuses täis.
- Hoidke akulaadijat ruumis, mis on suletud ja kuiv.
- Ladustamisel hoidke aku akulaadijast eemal. Ärge lubage lastel ja teistel volitatamata isikutel seadmeid puutuda. Hoidke seadmeid lukustatavas ruumis.
- Enne seadme pikemaajalist hoiustamist puhastage seade ja tehke sellele täisholdus.
- Transportimise ja hoiustamise ajal kasutage tootel olevat transpordikaitset, et vältida inimeste kehavigastusi ja toote kahjustusi.
- Kinnitage seade transpordi ajaks turvaliselt.

### Aku, akulaadija ja seadme kasutuselt kõrvaldamine

Tootel või selle pakendil olevad sümbolid näitavad, et toodet ei tohi visata olmeprügi hulka. Toimetage see elektri- ja elektroonikajäätmete

ringlussevõtukeskusesse. Nii aitab välida keskkonna ja inimeste kahjustamist.

Kui soovite lisateavet oma toote ringlussevõtu kohta, võtke ühendust kohalike ametiasutuste, olmejäätmete käitleja või edasimüüjaga.

## Tehnilised andmed

### Tehnilised andmed

	525iHE3	525iHE4
<b>Mootor</b>		
Mootori tüüp	Husqvarna E-torq BLDC	Husqvarna E-torq BLDC
<b>Kaal</b>		
Kaal ilma akuta, kg	Pole veel teada	5,0
Kaal akuga, kg	Pole veel teada	6,4
<b>Löiketerad</b>		
Tüüp	Kahepoolne	Kahepoolne
Löikamispikkus, mm	Pole veel teada	600
Löikamiskiirus, löiget/min	Pole veel teada	4400
<b>Müratasemed <sup>1</sup></b>		
Helivõimsuse tase, mõõdetud dB(A)	Pole veel teada	98
Helivõimsuse tase, garanteeritud L <sub>WA</sub> dB(A)	Pole veel teada	99
<b>Helitasemed <sup>2</sup></b>		
Ekvivalentne heliröhutase kasutaja kõrva juures, mõõdetud EN ISO 10517 järgi, dB(A):	89	88
<b>Vibratsioonitase <sup>3</sup></b>		
EN ISO 10517 järgi mõõdetud käepidemete ekvivalentsed vibratsioonitasemed ( $a_{hv,eq}$ ), m/s <sup>2</sup>		
Ees/taga, m/s <sup>2</sup>	Pole veel teada	5,2/3,4

### Heaksiidetud akud

Aku	BLi200	40-B220X
Tüüp	Liitiumioonaku	Liitiumioonaku
Aku mahtuvus, Ah	5,2	6,0

<sup>1</sup> Müraemissioon ümbritsevasse keskkonda, mõõdetud helivõimsuse tasemena (L<sub>WA</sub>) vastavalt EÜ direktiivil 2000/14/EÜ. Teote antud helitase mõõdeti enim müra tekitava originaalsaagimisseadme kasutamisel. Erinevus garanteeritud ja mõõdetud helivõimsustaseme vahel seisneb selles, et direktiivi 2000/14/EÜ alusel hõlmab garanteeritud helivõimsustase ka mõõtmistulemuste dispersiooni ja kõrvalekaldeid sama mudeli erinevate toodete vahel.

<sup>2</sup> Heliröhutaseme kohta toodud andmete statistiline dispersioon (standardhälve) on 1 dB (A).

<sup>3</sup> Vibratsioonitaseme kohta toodud andmete tüüpiline statistiline dispersioon (standardhälve) on 1 m/s<sup>2</sup>.

<b>Aku</b>	<b>BLi200</b>	<b>40-B220X</b>
Nimipinge, V	36	36
Kaal, kg	1,3	1,4

## Heaksidetud akulaadijad

<b>Akulaadija</b>	<b>QC330</b>
Sisendpinge, V	100–240
Sagedus, Hz	50–60
Võimsus, W	330

---

## Registreeritud kaubamärgid

---

*Bluetooth®*-i sõnamärk ja logod on ettevõtte *Bluetooth  
SIG, inc.* registreeritud kaubamärgid ja ettevõte  
Husqvarna kasutab neid litsentsi alusel.

# Vastavusdeklaratsioon

## EÜ vastavusdeklaratsioon

Husqvarna AB , SE-561 82 Huskvarna, Roots, tel: +46 3614 6500, kinnitab ainuvastutusel, et toode:

Kirjeldus	Akutoitega ja suurema tööulatusega hekilõikur
Kaubamärk	Husqvarna
Tüüp/mudel	525iHE3 ja 525iHE4
Identifitseerimine	Seerianumbrid alates 2023. aastast ja hilisemad

vastab täielikult järgmistele EÜ direktiividele ja määrustele:

Määrus	Kirjeldus
2006/42/EÜ	„masinadirektiiv“
2014/30/EL	„elektromagnetilise ühilduvuse direktiiv“
2014/53/EL*	„raadioseadmete direktiiv“
2011/65/EL	„ohtlike ainete piiramise direktiiv“
2000/14/EÜ	„välitingimustes kasutatavate seadmete müra direktiiv“

ja et kohalduvad järgmised standardid ja/või tehnilised spetsifikatsioonid: EN 62841-1:2015, EN 62841-4-2:2019+A1:2022+A11:2022, EN 61000-6-1:2007 (Immunity), EN 61000-6-3:2007/A1:2011/AC:2012 (Emission), ETSI EN 301 489-17 v.3.1.1\*, ETSI EN 301 489-1 v.2.2.3\*, ETSI 300 328 v.2.2.2\*, EN IEC 63000:2018



\* Kehtib versioonidele, mis sisaldavad Bluetooth-sidet

SMP Svensk Maskinprovning AB, Box 4053, SE-904 03 Umeå, Sweden on läbinud vabatahtliku tüübikontrolli vastavalt 2006/42/EÜ IX lisale. Sertifikaadi nr: SEC/23/2589.

SMP Svensk Maskinprovning AB on samuti kinnitanud vastavust nõukogu direktiivi 2000/14/EÜ lisale V.

Huskvarna, 2023-11-23

Hr Stefan Holmberg

Uurimis- ja arendustegevuse juht, tehnoloogiahaldus

Husqvarna AB, ROOTSI

Tehnilise dokumentatsiooni eest vastutaja

# Saturs

levads.....	23	Problēmu novēršana.....	38
Drošība.....	25	Pārvadāšana, glabāšana un utilizēšana.....	40
Montāža.....	32	Tehniskie dati.....	41
Lietošana.....	33	Reģistrētās preču zīmes.....	42
Apkope.....	37	Atbilstības deklarācija.....	43

## levads

### Izstrādājuma apraksts

Husqvarna 525iHE3, 525iHE4 ir dzīvžoga šķēres ar kātu, elektromotoru un akumulatoru.

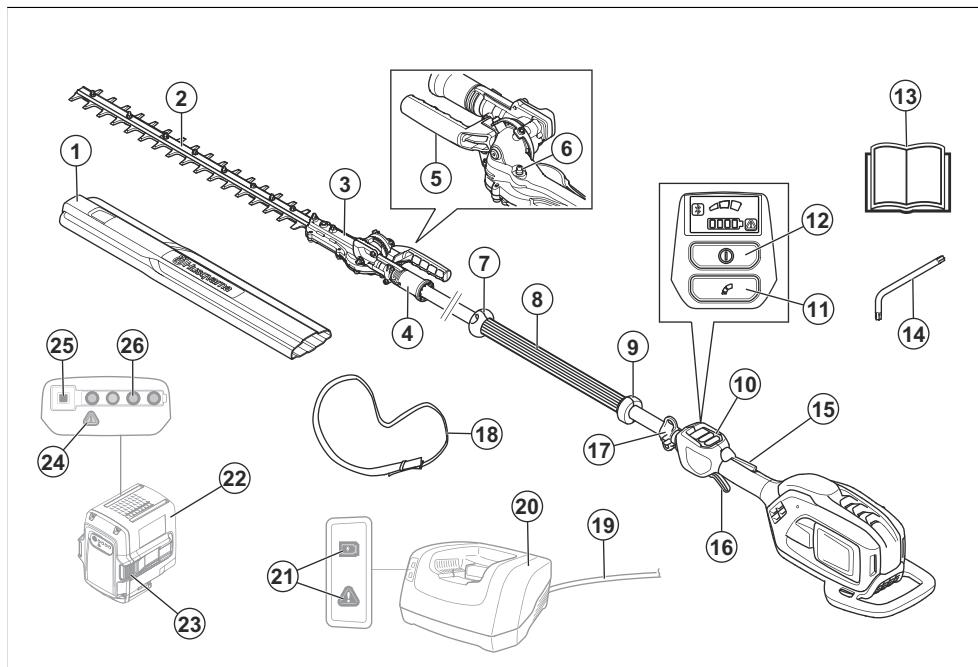
Mēs nepārtraukti strādājam, lai uzlabotu drošību un ierīču darbības efektivitāti. Lai iegūtu plašāku

informāciju, sazinieties ar apkopes pakalpojumu nodrošinātāju.

### Paredzētā lietošana

Izstrādājums paredzēts zaru un zariņu griešanai. Nelietojiet izstrādājumu ciemam uzdevumiem.

### Izstrādājuma pārskats



- |                                  |                                   |
|----------------------------------|-----------------------------------|
| 1. Transportēšanas aizsargs      | 9. Kāts                           |
| 2. Asmens                        | 10. Lietotāja saskarne            |
| 3. Pārnesumkārba                 | 11. Ātruma režīma pogas           |
| 4. Stāvokļa regulēšanas rokturis | 12. Ieslēgšanas/apturēšanas pogas |
| 5. Rokturis                      | 13. Lietošanas rokasgrāmata       |
| 6. Smērvielas nipelis            | 14. T27 sešstūra atslēga          |
| 7. Rokas aizsargs                | 15. Piedziņas mēlītes bloķētājs   |
| 8. Priekšējais rokturis          | 16. Piedziņas mēlīte              |

17. Stiprinājuma siksnes āķis
18. Stiprinājuma siksna
19. Akumulatora lādētāja barošanas kabelis
20. Akumulatora lādētājs
21. Ieslēgšanas un brīdinājuma gaisma diode
22. Akumulators
23. Akumulatora atvienošanas pogas
24. Brīdinājuma gaisma diode
25. Akumulatora indikatora poga
26. Uzlādes stāvokļa gaismas diode

## Simboli uz izstrādājuma



**BRĪDINĀJUMS.** Šis izstrādājums var būt bīstams un radīt smagas vai nāvējošas traumas operatoram vai citām personām. Esiet uzmanīgi un lietojet izstrādājumu pareizi.



Rūpīgi izlasiet šo lietošanas rokasgrāmatu un pirms šī izstrādājuma lietošanas pārliecīnieties, ka izprotat norādījumus.



Izmantojiet aizsargķiveri vietās, kur jums var uzkrust priekšmeti. Izmantojiet apstiprinātus dzirdes aizsarglīdzekļus. Izmantojiet apstiprinātus acu aizsarglīdzekļus.



Izmantojiet stabilus zābakus ar neslidošām zolēm.



Izmantojiet apstiprinātus aizsargcimdus.



Pilnībā apturiet izstrādājumu, pirms pieskaraties griešanas instrumentam.



Pilnībā apturiet izstrādājumu, pirms pieskaraties griešanas instrumentam.



Raugieties, lai ķermeņa daļas neatrastos karstu virsmu tuvumā.



Pavelciet rokturi uz leju, lai atbloķētu griešanas ierīces lenķa regulēšanas sistēmu.



Spriegums, V



Līdzstrāva.



Izstrādājums ir aizsargāts pret ūdens šķakalām.



Ja izstrādājums ir aprīkots ar Bluetooth® bezvadu tehnoloģiju. Uz izstrādājuma nosaukuma uzlīmes būs atzīmēts simbols Bluetooth®.



Pirms tehniskās apkopes atvienojiet akumulatoru.



Trokšņa emisijas līmenis vides markējumā saskaņā ar ES (tostarp Jaundienvidvelsas tiesību aktiem) un Apvienotās Karalistes direktīvām un regulām. Izstrādājuma garantētais skaņas līmenis ir norādīts *Tehniskie dati* lpp. 41 un uz etiķetes.



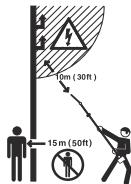
Šis izstrādājums atbilst piemērojamo EK direktīvu prasībām.



Šis izstrādājums atbilst spēkā esošajiem AK regulām.



Simboli uz izstrādājuma vai tā iepakojuma norāda, ka šo izstrādājumu nedrīkst izmest sadzīves atkritumos. Šis izstrādājums ir jānovod utilizācijai atbilstošā pārstrādes uzņēmumā.



Šajā izstrādājumā nav elektroizolācijas. Ja izstrādājums saskaras ar augstsprieguma elektrolinijām vai atrodas to tuvumā, operatoram var rasties smagas vai nāvējošas traumas. Elektrība var pārvietoties starp dažādiem objektiem pa līknī. Jo lielāks spriegums, jo tālāk elektriskā strāva var tikt pārvadīta. Elektrību spēj pārvadīt arī zari un citi priekšmeti, it īpaši, ja tie ir mitri. Vienmēr nodrošiniet vismaz 10 m/33 pēdu attālumu starp izstrādājumu un augstsprieguma pārvades līniju un/vai priekšmetiem, kas ir kontaktā ar to. Ja ir nepieciešams strādāt elektroapgādes līniju tuvumā, pārliecinyeties, vai strāva ir izslēgta, pirms sākat darbu. Darba laikā ievērojet vismaz 15 m/50 attālumu līdz citām personām vai dzīvniekiem.

yyyywwxxxx

Datu plāksnītē ir norādīts sērijas numurs. **yyyy** ir ražošanas gads un **ww** ir ražošanas nedēļa.

**Piezīme:** Pārējie uz izstrādājuma norādītie simboli/norādes atbilst konkrētu valstu sertifikācijas prasībām.

### Simboli uz akumulatora un/vai akumulatora lādētāja



Utilizējet šo izstrādājumu elektrisko un elektronisko ierīču pārstrādes uzņēmumā. (Attiecas vienīgi uz Eiropu)



Bezatteices transformators.



Lietojiet un uzglabājiet akumulatoru lādētāju tikai iekštelpās.



Dubultā izolācija.

## Drošība

### Drošības definīcijas

Brīdinājumi, norādes "Uzmanību!" un piezīmes tiek izmantotas, lai izceltu īpaši svarīgas lietotāja rokasgrāmatas dajas.



**BRĪDINĀJUMS:** Tieki izmantota tad, ja rokasgrāmatā sniegtā instrukciju neievērošanas dēļ operatoram vai blakus esošajām personām draud traumu vai nāves risks.



**IEVĒROJET:** Tieki izmantota tad, ja rokasgrāmatā sniegtā instrukciju neievērošanas dēļ rodas izstrādājuma, citu materiālu vai blakus esošās teritorijas bojājuma risks.

**Piezīme:** Tieki izmantota, lai sniegtu plašāku informāciju, kas nepieciešama attiecīgajā situācijā.

### Vispārīgi drošības brīdinājumi par elektriskā darbarīka lietošanu



**BRĪDINĀJUMS:** Izlasiet visus drošības brīdinājumus un norādījumus. Neievērojot brīdinājumus un norādījumus, var rasties elektrotrauma, aizdegšanās un/vai smagas traumas.

**Piezīme:** Saglabājiet visus brīdinājumus un norādījumus turpmākām uzziņām. Brīdinājumos izmantotais termins "elektriskais darbarīks" attiecas uz elektrisko darbarīku, kura barošanu nodrošina elektrofīls (ar kabeli) vai akumulators (bez kabeļa).

### Darba zonas drošība

- Darba zonai jābūt tīrai un labi apgaismotai.** Nekārtīgās un tumšās vietās bieži notiek negadījumi.
- Nelietojet elektriskos darbarīkus sprādzienbīstamā vidē, piemēram, viegli uzliesmojošu šķidrumu, gāzu**

- vai putekļu tuvumā.** Elektriskie darbarīki rada dzirksteles, kas var izraisīt putekļu vai izgarojumu aizdegšanos.
- **Elektriskā darbarīka lietošanas laikā nejaujet tuvumā atrasties bēniem un citām personām.** Uzmanības novēršanas dēļ varat zaudēt kontroli.
- ### Elektrodrošība
- **Elektriskā darbarīka kontaktspraudņiem jāatbilst elektrofīlia kontaktligzdiām.** Nekādā gadījumā nepārveidojiet kontaktspraudni! Ar izezemētiem elektriskajiem darbarīkiem nedrīkst izmantot nekādus pārējus spraudņus. Nepārveidotās kontaktodakšas un atbilstošās kontaktligzdas samazina strāvas triecienu risku.
  - **Nepieļaujet ķermeņa saskari ar izezemētām virsmām, piemēram, caurulēm, radiatoriem, plītūm un ledusskapjiem.** Ja ir izveidojies ķermeņa zemējums, pastāv paaugstināts strāvas trieciena risks.
  - **Elektriskos darbarīkus nedrīkst pakļaut lietus vai mitruma iedarbībai.** Elektriskajā instrumentā iekļuvis ūdens paaugstina strāvas trieciena risku.
  - **Lietojot kabeli, ievērojet piesardzību.** Nekad neizmantojiet kabeli elektriskā instrumenta pārvietošanai, vilksanai vai atvienošanai no kontaktligzdas. Sargiet kabeli no karstuma, eļjas, asām malām un kustīgām detaļām. Bojāti vai savijusies vadi paaugstina strāvas trieciena risku.
  - **Lietojot elektrisko instrumentu āpus telpām, izmantojiet lietošanai ārā piemērotu pagarinātāju.** Lietošanai ārā piemērotā pagarinājuma vada izmantošana samazina elektriskās strāvas trieciena risku.
  - **Ja no elektriskā instrumenta lietošanas mitros apstākļos nevar izvairīties, izmantojiet paliekošas strāvas ierīci (residual current device — RCD).** Izmantojot RCD, tiek samazināts elektriskās strāvas trieciena risks.
- ### Individuālā aizsardzība
- **Lietojot elektrisko darbarīku, ievērojet piesardzību, pārdomājiet savas darbības un rīkojieties saprātīgi.** Nelietojiet elektrisko darbarīku, kad esat noguris, kā arī narkotiku, alkoholu vai zāļu iespaidā. Acumirkļa neuzmanība strādājot ar elektrisku darbarīku var radīt smagās traumas.
  - **Lietojiet individuālos aizsardzības līdzekļus.** Vienmēr lietojiet acu aizsargus. Individuālo aizsardzības līdzekļu, piemēram, putekļu maskas, aizsargapavu ar neslidošām zolēm, kiveres vai dzirdes aizsarglīdzekļu, lietošana attiecīgos apstākļos samazina traumu gūšanas risku.
  - **Nepieļaujet nejausu ierīces ieslēgšanos.** Pirms darbarīka pievienošanas strāvas avotam un/vai akumulatora blokam, pacelšanas vai pārvietošanas pārbaudiet, vai slēdzis ir izslēgtā stāvoklī. Elektrisko darbarīku pārvietošana, turot pirkstu uz slēdzi, vai darbarīku pieslēgšana barošanai, ja slēdzis ir ieslēgts, var izraisīt negadījumus.
- **Pirms elektriskā darbarīka ieslēgšanas noņemiet regulēšanas atslēgu vai uzgriežņu atslēgu.** Uz elektriskā darbarīka rotējošajām detaļām atstāta uzgriežņu atslēga vai atslēga var radīt traumu.
  - **Nesniedzieties pārāk tālu.** Vienmēr stāviet stabili un saglabājiet līdzsvaru. Tādējādi var labāk vadīt elektrisko darbarīku negaidītās situācijās.
  - **Attiecīgi apģērbieties.** Nevalkājiet valīgu apģērbu vai rotaslietas. Nepieļaujet matu un apģērba saskari ar kustīgajām daļām. Valīgas drēbes, rotaslietas vai gari mati var ieķerties kustīgajās detaļās.
  - **Ja komplektācijā ir iekļautas pievienojamas putekļu iesūkšanas ierīces un savākšanas konteineri, pārbaudiet, vai tie ir piestiprināti un tiek pareizi izmantoti.** Putekļu savākšanas līdzekļu izmantošana var samazināt ar tiem saistītos draudus.
  - **Nekļūstiet nevērīgs pret darbarīka drošas izmantošanas principiem un neignorējiet tos pat tad, ja bieži izmantojat darbarīkus un esat labi apguvis to lietošanu.** Neuzmanīga rīcība var izraisīt nopietnu traumu vienā acumirkli.
- ### Elektriskā darbarīka lietošana un uzturēšana
- **Nelietojiet elektrisko darbarīku ar spēku.** Izmantojiet konkrētajam darbam piemērotu elektrisko darbarīku. Izmantojiet pareizu elektrisko darbarīku ar tam paredzēto ātrumu, darbu var paveikt labāk un drošāk.
  - **Nelietojiet elektrisko darbarīku, ja, nospiežot slēdzi, tas neieslēdzas vai neizslēdzas.** Elektriskais darbarīks, kuru nevar vadīt, izmantojiet slēdzi, rada draudus un ir jāremontē.
  - **Pirms jebkādu regulēšanas darbu veikšanas, piederumu maiņas vai elektrisko darbarīku novietošanas uzglabāšanai atvienojet kontaktspraudni no strāvas avota un/vai izņemiet akumulatora bloku.** Šādi piesardzības pasākumi samazina nejaušas elektriskā darbarīka palaišanas risku.
  - **Novietojiet elektrisko darbarīku, kas darbojas tukšgaitā, bēniem nepieejamā vietā un nejaujet to lietot personām, kas nepārziņa tā lietošanu vai šeit sniegtos norādījumus.** Nonākot rokās lietotājam bez atbilstošām zināšanām, elektriskie darbarīki ir bīstami.
  - **Apkopiet elektriskos instrumentus un piederumus.** Pārbaudiet kustīgo detaļu salāgojumu un saķeri, bojājumus un jebkādus citus faktorus, kas var ieteiknēt elektriskā darbarīka darbību. Ja darbarīks bojāts, pirms tā lietošanas veiclet remontu. Daudzu nelaimēs gadījumu iemesls ir slikti uzturēti elektriskie darbarīki.
  - **Griezējinstrumenti jāuzturt asī un tīri.** Pareizi uzturēti griezējinstrumenti ar asiem asmeņiem retāk saliecas, un tos ir vieglāk vadīt.
  - **Lietojiet elektriskos instrumentus, piederumus un asmeņus u.c. detaļas atbilstoši šeit sniegtajiem norādījumiem, nēmot vērā darba apstākļus un veicamos uzdevumus.** Elektriskā darbarīka lietošana

- neparedzētiem mērķiem var radīt bīstamas situācijas.
- Rokturiem un turēšanas virsmām ir jābūt sausām, tīrām un uz tām nedrīkst būt ejas un smērvielas.** Slideni rokturi un turēšanas virsmas traucē drošu darbařka izmantošanu un vadību negaidītās situācijās.
- ### Akumulatora instrumenta lietošana un apkope
- Uzlādei izmantojiet tikai ražotāja norādīto lādētāju.** Lādētājs, kas ir piemērots viena tipa akumulatora blokam, var kļūt ugunsbīstams, lietojot to citā veida akumulatora blokam.
  - Izmantojiet elektriskos darbařkus tikai ar tiem paredzētajiem akumulatoru blokiem.** Jebkura citā akumulatora bloka lietošana var radīt traumas un ugunsgrēka risku.
  - Kad akumulatora bloks netiek izmantots, turiet to drošā attālumā no metāla priekšmetiem, piemēram, papīra saspraudēm, monētām, atslēgām, naglām, skrūvēm un cītīem nelielam metāla priekšmetiem, kas var savienot spalies.** Akumulatora spalju savienošana var radīt apdegumus vai aizdegšanos.
  - Nepareizi lietojot, no akumulatora var iztečt šķidrumus; izvairieties no saskares ar to.** Ja nejauši notiek saskare, noskalojiet skarto vietu ar lielu daudzumu ūdens. Ja šķidrums iekļūst acis, vērsieties pēc medicīniskās palīdzības. No akumulatora iztecejīs šķidrums var radīt kairinājumu vai apdegumus.
  - Nelietojiet akumulatoru bloku vai darbařku, ja tas ir bojāts vai pārveidots.** Bojāts vai pārveidots akumulators var darboties neparedzami, izraisot aizdegšanos, eksploziju vai traumu gūšanas risku.
  - Nepakļaujiet akumulatora bloku vai darbařku uguņij vai pārmēriģi augstai temperatūrai.** Ja pakļausit bloku uguņišķībāi vai tādas temperatūras iedarbībāi, kas pārsniedz 130 °C (265 °F), var notikt sprādziens.
  - Nemiet vērā visas uzlādes instrukcijas un neuzlādējiet akumulatoru bloku vai darbařku temperatūrā, kas ir ārpus instrukcijās norādītā diapazona.** Nepareiza uzlāde vai uzlāde temperatūrā, kas ir ārpus norādītā diapazona, var bojāt akumulatoru un palielināt aizdegšanās risku.

### Apkope

- Uzticet elektriskā darbařka apkopi kvalificētam remontdarbu speciālistam, kas izmanto tikai oriģinālas rezerves dajas.** Tādējādi tiks garantēta elektriskā darbařka lietošanas drošība.
- Nekad neveiciet bojātu akumulatoru apkopi.** Akumulatoru apkopi drīkst veikti tikai ražotājs vai pilnvarota apkopes pakalpojumu nodrošinātājs.

### Drošības brīdinājumi par dzīvžoga šķēru lietošanu

- Sekojet, lai visas kermeņa dajas atrastos drošā attālumā no asmens. Nenovāciet nogriezto materiālu un neturiet griezamo materiālu, kad asmeņi kustas.**

Asmeni turpina kustību arī pēc slēdža izslēgšanas.

Pat brīdis neuzmanības, strādājot ar dzīvžoga trimeri, var radīt smagu traumu.

- Pārnēsājot dzīvžoga trimeri, turiet to aiz roktura, pārnēsājiet to ar apturētu asmeni un uzmanīties, lai nepieskartos jaudas slēdzim.** Pārnēsājot dzīvžoga trimeri pareizi, samazinās risks to nejauši iedarbināt; pretējā gadījumā asmeni var radīt traumas.
- Transportējot vai uzglabājot dzīvžoga trimeri, vienmēr uzlieciet asmens pārsegū.** Pareiza rīkošanās ar dzīvžoga trimeri samazinās risku gūt traumas no asmeniem.
- Pirms izņemt iestrēgušu materiālu vai veicat ierīces apkopi, pārliecinieties, ka visi jaudas slēdzi ir izslēgti un akumulators ir izņemts vai atvienots.** Ja dzīvžoga trimeris sāk negaidīti darboties, kad izņemat iestrēgušu materiālu vai veicat apkopi, var tikt radīta smaga trauma.
- Pirms izņemt iestrēgušu materiālu vai veicat ierīces apkopi, pārliecinieties, ka visi jaudas slēdzi ir izslēgti un bloķētāji ir bloķēti stāvoklī.** Ja dzīvžoga trimeris sāk negaidīti darboties, kad izņemat iestrēgušu materiālu vai veicat apkopi, var tikt radīta smaga trauma.
- Turiet dzīvžoga trimeri tikai aiz izolētās satveršanas daļas, jo asmens var saskarties ar paslēptiem vadiem.** Asmeni, saskaroties ar zem sprieguma esošu vadu, var elektrizēt atklātās dzīvžoga trimera metāla daļas un radīt lietotājam elektrotraumu.
- Nodrošiniet, lai barošanas kabelji un kabeļi neatrastos griešanas vietas tuvumā.** Barošanas kabeli vai kabeļi dzīvžogā vai krūmos var būt grūti saskatāmi, un tos nejauši var skart asmens.
- Nelietojiet dzīvžoga trimeri sliktos laikapstākjos, it tpaši tad, ja ir iespējams negaiss.** Tas palielina risku, ka jums varētu iespert zibens.

### Drošības brīdinājumi par plašāka darbības diapazona dzīvžoga šķēru lietošanu

- Lai samazinātu risku saņemt nāvējošu strāvas triecīni, nelietojiet plašāku darbības diapazona dzīvžogu šķēres elektrolīniju tuvumā.** Saskare ar elektropārvades līnijām vai ierīces izmantošana to tuvumā var radīt smagas traumas vai nāvējošu elektrotraumu.
- Strādājot ar plašāku darbības diapazona dzīvžogu šķērem, vienmēr turiet tās ar abām rokām.** Turiet plašāku darbības diapazona dzīvžogu šķēres ar abām rokām, lai nezaudētu to vadāmību.
- Ja plašāku darbības diapazona dzīvžogu šķēres strādājot ir jātur virs galvas, vienmēr izmantojiet aizsargķidekļus galvai.** Izsvesti gruži var radīt smagas traumas.

### Vispārīgi drošības norādījumi



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet zemāk minētos norādījumus.

- Lai novērstu izstrādājuma nejaušas iedarbināšanas risku, izņemiet akumulatoru.
- Šīs izstrādājums ir bīstams instruments, ja ar to nerikojas uzmanīgi vai ja to lieto nepareizi. Šīs izstrādājums var izraisīt smagas vai nāvējošas traumas operatoram vai citām personām.
- Neizmantojet izstrādājumu, ja tā sākotnējā specifikācija ir mainīta. Nemainīt izstrādājuma detaļas bez ražotāja apstiprinājuma. Izmantojiet tikai tādas detaļas, ko ir apstiprinājis ražotājs. Veicot nepareizu tehnisko apkopi, var tikt radītas smagas vai nāvējošas traumas.
- Pirms lietošanas pārbaudiet izstrādājumu. Skatiet šeit: *Izstrādājuma drošības ierīces lpp. 30 un Apkope lpp. 37*. Nelietojet izstrādājumu, kas ir bojāts vai nedarbojas pareizi. Ievērojiet šajā rokasgrāmatā aprakstītās drošības pārbaudes, tehniskās apkopes un remonta norādījumus.
- Pieskaitiet bērnus un nelaujiet bērniem rotāties ar izstrādājumu. Nekādā gadījumā nelaujiet bērniem vai citām atbilstoši neapmācītām personām strādāt ar izstrādājumu, mainīt akumulatoru vai veikt tehnisko apkopi. Vietējie tiesību akti var ierobežot pielaujamo lietotāja vecumu.
- Glabājiet izstrādājumu norobežotā vietā, lai novērstu to, ka tam var pieklūt bērni vai personas, kam tas nav atlauts.
- Glabājiet izstrādājumu bērniem nepieejamā vietā.
- Nekādā gadījumā bez ražotāja atlaujas nedrīkst mainīt šī izstrādājuma konstrukciju. Vienmēr izmantojiet oriģinālos piederumus. Neatlautas izmaiņas un/vai neatļauti piederumi var radīt smagas vai nāvējošas traumas izstrādājuma lietotājam un ciemam.
- Vibrācija elektriskā darbarīka faktiskās izmantošanas laikā var atšķirties no noteiktās kopējās vērtības atkarībā no darbarīka lietošanas veida. Lai aizsargātu sevi, operatoriem ir jāzina, kādi drošības pasākumi ir veicami, kas noteikti, pamatojoties uz iedarbības novērtējumu faktiskās izmantošanas apstākļos (ņemot vērā visas darbības cikla dalas, piemēram, brīdi, kad darbarīks ir izslēgts, un, kad tas darbojas tuksnešītā, papildus kopā ar aktivizētāju).

**Piezīme:** Uz lietošanu var attiekties valsts vai vietējie tiesību akti. Ievērojiet norādītos noteikumus.

## Darba drošības norādījumi



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms sākat lietot šo izstrādājumu, izlasiet zemāk izklāstītos brīdinājumus.

- Ja ir radusies situācijā, kurā nezināt, kā rīkoties, lūdziet padomu speciālistam. Sazinieties ar izplatītāju vai apkopes darbīcu. Izvairieties no lietošanas paņēmieniem, kurus nepārvaldāt.
- Nekādā gadījumā neizmantojet izstrādājumu, ja esat noguris, lietojis alkoholu, vielas vai medikamentus,

- kas var ieteikt mērķi, modrību, koordināciju vai spriestspēju.
- Darbs sliktos laikapstākļos ir nogurdinošs un bieži rada papildu risku. Paaugstināta riska dēļ nav ieteicams izmantot izstrādājumu ļoti sliktos laikapstākļos, piemēram, biežā miglā, stiprā lietū, spēcīgā vējā, lielā aukstumā, negaisa laikā un tamīdgais apstākļos.
- Bojāta griešanas ierīce var palielināt nelaimes gadījumu risku.
- Neļaujiet bērniem lietot šo izstrādājumu vai uzturēties tā tuvumā. Tā kā produktu ir vienkārši iedarbināt, bērni to var nejauši iedarbināt. Tas var radīt smagu traumu. Ja produktu glabājat nomaļus, vienmēr atvienojiet akumulatoru.
- Strādājot sekojiet, lai neviens cilvēks vai dzīvnieks neatrastos jūsu darba vietai tuvāk par 15 metriem. Ja vairāki operatori strādā vienā darba vietā, drošības attālumam starp tiem jābūt ne mazākam par 15 metriem. Citādi var tikt radīta smaga trauma. Ja kāds tuvojas, nekavējoties apturiet izstrādājumu. Nekad nevēzējiet izstrādājumu, pirms neesat paskatījies atpakaļ un pārliecīnājies, ka drošības zonā neviena nav.
- Nodrošiniet, lai cilvēki, dzīvnieki un citi apstākļi neietekmē izstrādājuma vadību, un tie nesaskaras ar griešanas ierīci vai nestāv ceļā prieķšiem, ko var izsviest griešanas ierīce. Nelietojet izstrādājumu, ja nelaimes gadījumā nav iespējams izsaukt palīdzību.
- Vienmēr pārbaudiet darba zonus. Novāciet visus citus nenostiprinātus prieķšmetus, piemēram, akmenus, stikla lauskas, naglas, metāla stiepli, auklas u. c., kas var tikt izsviestas, vai aptīties ap griešanas ierīci.
- Pārliecīnieties, vai varat droši pārvietoties un stāvēt. Pārbaudiet, vai tuvumā nav šķēršļu (saknes, akmeni, zari, bedres utt.), kas var traucēt, ja piepeši nepieciešams pārvietoties. Ievērojiet īpašu piesardzību, strādājot nogāzēs.
- Vienmēr turiet līdzsvaru un stāviet stabili. Nesniedzieties pārāk tālu.
- Pirms pārvietošanās uz citu vietu izslēdziet izstrādājumu. Kad izstrādājums netiek izmantots, uzlieciet transportēšanas aizsargu.
- Nekad nelieciniet izstrādājumu, kamēr neesat to izslēdzis. Neatstājiet izstrādājumu bez uzraudzības, kad tas ir ieslēgts.
- Iznemiet akumulatoru, pirms nododat izstrādājumu citai personai.
- Gādājiet, lai aktivizēta izstrādājuma griešanas ierīce nesaskartos ar apģērbu vai ķermenā daļām.
- Ja griešanas ierīcē rodas nosprostojums izstrādājuma darbības laikā, apturiet un izslēdziet izstrādājumu. Pārliecīnieties, ka griešanas ierīce pilnībā apstājas. Pirms izstrādājuma un/vai griešanas ierīces tīrīšanas, pārbaudes vai remontēšanas izņemiet akumulatoru.
- Pēc izstrādājuma izslēgšanas netuviniet plaukstas un pēdas griešanas ierīcei, līdz tā ir pilnībā apstājusies.

- Uzmanieties no zaru gabaliņiem, kas tiek izmesti griešanas laikā. Negrieziet pārāk tuvu zemei, kur var tikt izsviesti akmeņi un citi priekšmeti.
- Sargieties no izsviestiem priekšmetiem. Vienmēr lietojiet apstiprinātus acu aizsarglīdzekļus. Nekad nepārliecinieties par griešanas ierīces aizsargu. Akmeņi, grūži un citi priekšmeti var tikt izsviesti un iekūt acis, izraisot aklumu vai noņemtas traumas.
- Lietojot dzirdes aizsarglīdzekļus, vienmēr uzmanīgi klausieties, lai sadzīrdētu brīdinājumu signālus vai saucienus. Kad produkts apstājas, vienmēr noņemiet dzirdes aizsarglīdzekļus.
- Nekad nestrādājet, stāvot uz trepēm vai paliktņa vai kāda cita nenostiprināta paaugstinājuma.
- Šī ierīce darbības laikā rada elektromagnētisko lauku. Noteiktos apstākjos šīs lauki var traucēt aktīvā vai pasīvā medicīniskā implanta darbību. Lai mazinātu risku gūt smagus vai dzīvībai bīstamus ievainojumus, personām ar medicīnisko implantu pirms ierīces ekspluatācijas iesakām konsultēties ar savu ārstu un medicīniskā implanta ražotāju.
- Vienmēr turiet izstrādājumu ar abām rokām. Turiet izstrādājumu ķermenā labajā pusē.
- Pirms noņemt materiālu, kas ir aptinies ap asmens vārpstu vai iestredzīs starp aizsargu un griešanas ierīci, obligāti apturiet izstrādājumu, izņemiet akumulatoru un pārliecinieties, vai griešanas aprīkojums nerotē.
- Elektromagnētiskais lauks izstrādājuma darbības laikā var radīt aktīvo vai pasīvo medicīnas implantu darbības traucējumus. Personām ar medicīnās implantām pirms šī izstrādājuma izmantošanas ir jākonsultējas ar ārstu un medicīnās implanta ražotāju.
- Lai ar izstrādājumu būtu viegli strādāt, izmantojiet tā drošības justu.
- Ilgstoša uzturēšanās troksnī var radīt būtiskus dzirdes bojājumus. Husqvarna operatoriem iesaka izmantot apstiprinātus dzirdes aizsarglīdzekļus.
- Nekādā gadījumā nelietojet izstrādājumu, kas ir pārveidots neatbilstoši sākotnējai specifikācijai.
- Nekad nelietojet bojātu izstrādājumu. Ievērojet šajā rokasgrāmatā aprakstītās drošības pārbaudes, tehniskās apkopes un remonta norādījumus. Dažus apkopes un remonta darbus drīkst veikt tikai apmācīti un kvalificēti speciālisti. Skatiet instrukcijas nodalā par apkopi.
- Pirms lietošanas veiciet vispārēju izstrādājuma pārbaudi. Skatiet apkopes grafiku.
- Nekad neļaujiet citām personām izmantot plaujašīmu, ja šīs personas nav izlasījušas un izpratušas lietotāja rokasgrāmatā sniegtos informāciju.
- Pārliecinieties, vai darba zonā nav svešķermēnu, piemēram, elektrības kabeļu, dzīvnieku utt. vai citu objektu, kas varētu sabojāt griešanas palīgierīci, piemēram, metāla priekšmetu.
- Nepareizi asmeņi var palielināt nelaimes gadījumu risku.

## Individuālie aizsarglīdzekļi



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet zemāk izklāstītos brīdinājumus.

- Izmantojot izstrādājumu, vienmēr lietojiet apstiprinātus individuālos aizsarglīdzekļus. Šādi līdzekļi nevar pilnībā novērst traumu gūšanas risku, taču samazina traumu smaguma pakāpi, ja negadījums tomēr notiek. Laujet izplatītāji pamazām ievēloties pareizo aprīkojumu.
- Izmantojiet aizsargķiveri, ja pastāv krītošu priekšmetu draudi.
- Ilgstoša uzturēšanās troksnī var bojāt dzirdi. Ar akumulatoriem darbināmas ierīces kopumā ir salīdzinoši klusas, taču bojājumus var radīt trokšņa līmenis apvienojumā ar ilgstošu iedarbību. Husqvarna iesaka operatoriem lietot dzirdes aizsarglīdzekļus, ja ierīce tiek lietota ilgstoši. Ja lietotājs ar ierīci strādā ilgstoši un regulāri, viņam ir regulāri jāpārbauda dzirde.



**BRĪDINĀJUMS:** Dzirdes aizsarglīdzekļi ierobežo iespēju dzirdēt skaņas un brīdinājuma signālus.

- Izmantojiet apstiprinātus acu aizsarglīdzekļus. Apstiprinātās aizsargbrilles ir jālieto arī tad, ja tiek izmantoti sejsegs. Apstiprinātās aizsargbrilles ir tādas, kas atbilst ASV standarta ANSI Z87.1 ASV vai standarta EN 166 prasībām ES valstīs.
- Sejas aizsardzībai izmantojiet sejsegus. Ar sejsegu nepieciešams, lai aizsargātu acis.



- Vajadzības gadījumā izmantojiet cimdus, piemēram, piestiprinot, pārbaudot vai tīrot griešanas ierīci.
- Lietojet izturīgus, neslidošus zābakus vai kurpes.
- Lietojet izturīga auduma apģērbu. Vienmēr Valkājiet biezas, garas bikses un apģērbu ar garām piedurknēm. Nevalkājiet valīgu apģērbu, kas viegli var ieķerties krūmos un zaros. Nenēsājiet rotaslietas, nevelciet šortus, sandales un nestrādājiet basām kājām. Sakārtojiet matus droši virs pleciem.



- Gādājiet, lai tuvumā būtu pirmās palīdzības pieiderumi.



## Izstrādājuma drošības ierīces



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet tālāk izklāstītos brīdinājumus.

Šajā sadalījā ir izskaidrotas izstrādājuma drošības funkcijas, tā nolūks un veidi, kā tiek veikta tā pārbaude un apkope, lai garantētu izstrādājuma pareizu darbību. Skatiet norādījumus nodaļā ar virsrakstu *Izstrādājuma pārskats* lpp. 23 lai uzzinātu, kur izstrādājumā atrodas šīs daļas.

Šī izstrādājuma darbmūžs var saīsināties un var palielināties nelaimes gadījumu riska, ja izstrādājuma apkope netiek veikta pareizi un ja apkope un/vai remonts netiek veikts profesionāli. Ja nepieciešama papildu informācija, sazinieties ar tuvāko izplatītāju, kas nodrošina apkopi.



**BRĪDINĀJUMS:** Nekādā gadījumā nelietojiet izstrādājumu ar bojātu drošības aprīkojumu. Izstrādājuma drošības aprīkojums ir jāpārbauda un jāuztur, pamatojoties uz šajā nodaļā izklāstīto informāciju. Ja izstrādājums neatbilst iepriekš aprakstīto pārbaužu prasībām, sazinieties ar vietējo remontdarbnīcu, lai izstrādājumu saremontētu.

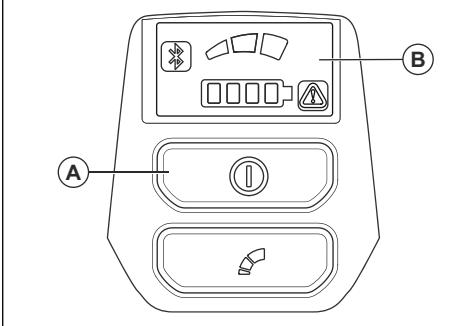


**IEVĒROJIET:** Izstrādājuma apkopi un remontu drīkst veikt tikai īpaši apmācīti tehniki. Tas jo īpaši atteicas uz izstrādājuma drošības aprīkojumu. Ja izstrādājums neatbilst zemāk aprakstīto pārbaužu prasībām, sazinieties ar apkopes pakalpojumu nodrošinātāju. Jebkura mūsu izstrādājuma iegāde garantē profesionālu remonta un apkopes pieejamību. Ja mazumtirdznieks, pie kura iegādājāties izstrādājumu, nav apkopi veicošs izplatītājs, uzziniet no viņa tuvākā apkopes veicēja adresi.

## Lietotāja saskarnes pārbaude

- Turiet nospiestu ieslēgšanas/apturēšanas pogu (A).

- Izstrādājums ir ieslēgts, ja iedegas displejs (B).

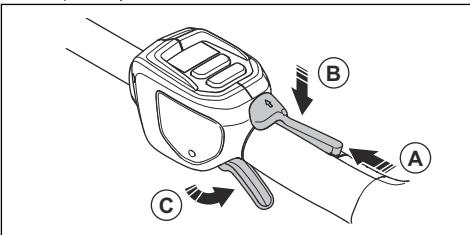


- Izstrādājums ir izslēgts, ja displejs nodziest.

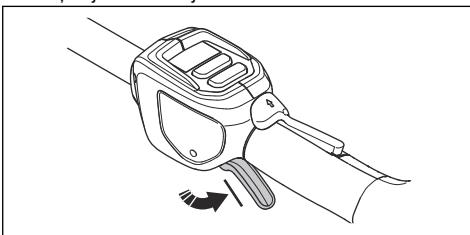
- Ja displejā deg vai mirgo brīdinājuma indikators, skatiet šeit: *Problēmu novēršana* lpp. 38.

## Piedziņas mēlītes bloķētāja pārbaude

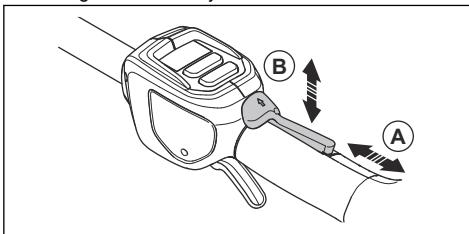
Piedziņas mēlītes bloķētājs ir paredzēts nejaušas iedarbināšanas novēršanai. Ja stumsit piedziņas mēlītes bloķētāju uz priekšu (A) un tad piespiedisit to rokturim (B), piedziņas mēlīte (C) tiks atbrīvota. Atlaižot rokturi, piedziņas mēlīte un piedziņas mēlītes bloķētājs atgriežas sākotnējā stāvoklī. Šo darbību nodrošina trīs atsevišķas atsperes.



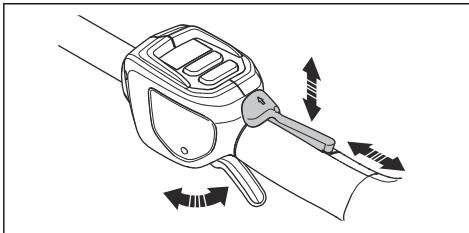
- Pārbaudiet, vai piedziņas mēlīte ir nobloķēta, kad bloķētājs ir sākotnējā stāvoklī.



- Bīdiet piedziņas mēlītes bloķētāju uz priekšu (A) un uz leju. Turiet piedziņas mēlītes bloķētāju piespiestu rokturim (B) un pārliecinieties, ka pēc atbrivošanas tas atgriežas sākotnējā stāvoklī.



- Pārbaudiet, vai piedziņas mēlīte un piedziņas mēlītes bloķētājs brīvi kustas un atgriezes atspere darbojas pareizi.



- Iedarbiniet izstrādājumu; skatiet *Izstrādājuma iestēgšana lpp. 34.*
- Pilnībā nospiediet piedziņas mēlīti, lai darbinātu izstrādājumu maksimālā ātrumā.
- Atlaidiet piedziņas mēlīti un pārbaudiet, vai griešanas ierīce apstājas un ir nekustīga.

#### Konisko zobratru reduktora un pārnesumkārbas pārbaude



**BRĪDINĀJUMS:** Lai nepielaut apdegumus, lūdzu izstrādājumam atdzist, pirms pieskaraties konisko zobratru reduktoram un pārnesumkārbai.

- Vizuāli pārbaudiet, vai nav bojājumu un deformācijas.

#### Rokas aizsarga pārbaude

Roku aizsargs novērš nejaušu roku saskari ar asmeņiem.

- Apturiet ierīci.
- Izņemiet akumulatoru.
- Pārbaudiet vai rokas aizsargs ir pareizi pievienots.
- Pārbaudiet, vai rokas aizsargs nav bojāts.

#### Asmeņu pārbaude

- Apturiet ierīci.

- Izņemiet akumulatoru.
- Uzvelciet aizsargcimdus.
- Pārbaudiet, vai asmeņi nav bojāti vai saliekti. Ja asmeņi ir bojāti, tie jāmaina.

#### Akumulatora drošība



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms izstrādājuma lietošanas izlasiet zemāk izklāstītos brīdinājumus.

- Izmantojet tikai BLi200 vai 40-B220X akumulatoru. Skatiet šeit: *Apstiprinātie akumulatori lpp. 41.* Akumulatoram ir programmatūras šifrējums.
- Kā barošanas avotu izmantojet BLi200 vai uzlādējamu akumulatoru, kas paredzēts tikai saistītajam Husqvarna izstrādājumiem. Lai nepielautu traumu gūšanas risku, akumulatoru nedrīkst izmantot kā citu izstrādājumu barošanas avotu.
- Elektriskās strāvas trieciena risks. Nesavienojiet akumulatora spailes ar atslēgām, monētām, skrūvēm vai ciemam metāla priekšmetiem. Var notikt akumulatora išsavienojums.
- Nelietojet vienreiz lietojamās baterijas.
- Neievietojet nekādus priekšmetus akumulatora gaisa atverēs.
- Neglābājiet akumulatoru vietās, kā ir pakļautas tiešai saulesgaismai, karstumam vai atklātām liesmām. Akumulators var radīt apdegumus un/vai kīmiskos apdegumus.
- Akumulatoru nedrīkst pakļaut lietus un mitruma ietekmei.
- Akumulatoru nedrīkst pakļaut mikroviļņu un augsta spiediena ietekmei.
- Akumulatoru nedrīkst izjaukt vai saspiezt.
- Ja rodas noplēde no akumulatora, nelaujiet šķidrumam saskarties ar kermenī vai acīm. Ja pieskaraties šķidrumam, nomazgājiet skarto vietu ar lielu daudzumu ūdens un ziepēm un meklējiet medicīnisko palīdzību. Ja šķidrums iekļūst acīs, neberzējiet tās, bet vismaz 15 minūtes skalojiet ar ūdeni un meklējiet medicīnisko palīdzību.
- Akumulatoru drīkst izmantot temperatūrā no -10 °C (14 °F) līdz 40 °C (114 °F).
- Netiriet akumulatoru un tā lādētāju ar ūdeni. Skatiet šeit: *Produkta, akumulatora un akumulatora lādētāja tīrišana lpp. 37.*
- Nelietojet defektīvu vai bojātu akumulatoru.
- Uzglabājiet akumulatorus vietā, kur nav metāla priekšmetu, piemēram, naglu, skrūvju vai rotasiņu.
- Sargiet akumulatoru no bērniem.

#### Akumulatora lādētāja drošības norādes



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Ja drošības instrukcijas netiek ievērotas, pastāv elektriskās strāvas trieciena vai īssavienojuma risks.
- Neizmantojiet citus akumulatoru lādētājus, izņemot jūsu izstrādājumam paredzēto. Izmantojiet Husqvarna lādētājus tikai tad, kad lādējat BLi200 uzlādējamos akumulatorus.
- Nemēģiniet demontēt akumulatora lādētāju.
- Nelietojet defektīvu vai bojātu akumulatora lādētāju.
- Nevelciet akumulatora lādētāju aiz strāvas vada. Lai akumulatora lādētāju atvienotu no elektrotīkla kontaktligzdas, izraujiet kontaktdakšu. Nevelciet aiz strāvas vada.
- Uzmanieties, lai vadi un pagarinātāji nesaskartos ar ūdeni, eļļu un asām malām. Nodrošiniet, lai kabelis netiktu iespiests starp priekšmetiem, piemēram, durvīs, nožogojumus vai līdzīgās konstrukcijās.
- Nelietojet akumulatora lādētāju viegli uzliesmojošu materiālu vai materiālu, kas var izraisīt koroziju, tuvumā. Pārliecieties, vai akumulatora lādētājs nav pārsegts. Ja konstatējat dūmus vai uguri, izraujiet akumulatora lādētāja kontaktdakšu.
- Lādējiet akumulatoru tikai telpās, kur ir laba gaisa plūsma un kur tas nav pakļauts saules gaismai. Nelādējiet akumulatoru āpus telpām. Nelādējiet akumulatoru mitrumā.
- Akumulatora lādētāju izmantojiet tikai vietās, kur temperatūra ir no 5 °C (41 °F) līdz 40 °C (104 °F). Izmantojiet lādētāju labi vēdināmā un sausā vietā, kur nav putekļu.
- Neievietojet nekādus priekšmetus akumulatora lādētāja dzesēšanas atverēs.
- Nekādā gadījumā akumulatora lādētāja spailē nesavienojet ar metāla priekšmetiem, jo tas var izraisīt akumulatora lādētāja īssavienojumu.
- Izmantojiet apstiprinātās kontaktligzdas, kas nav bojātas. Pārliecieties, vai akumulatora lādētāja

vads nav bojāts. Ja tiek izmantoti pagarinātāji, pārliecieties, vai tie nav bojāti.

## Norādījumi par drošu apkopi



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms veicat produkta apkopi, izlasiet brīdinājuma norādījumus.

- Nonemiet akumulatoru, pirms veicat apkopi, citas pārbaudes vai montējat produktu.
- Operators drīkst veikt tikai šajā lietotāja rokasgrāmatā norādītos apkopes un servisa darbus. Par plašākiem apkopes un servisa darbiem sazinieties ar jūsu apkopes nodrošinātāju.
- Nefriet akumulatoru un tā lādētāju ar ūdeni. Spēcīgs mazgāšanas līdzeklis var radīt plastmasas bojājumus.
- Neveicot apkopi, samazinās produkta dzīves cikls un palielinās nelaimes gadījumu risks.
- Īpāsa apmācība ir nepieciešama visiem apkopes un remonta dienībām, jo īpaši šī produkta drošības ieřīcēm. Ja visas šajā lietotāja rokasgrāmatā norādītās pārbaudes netiek apstiprinātas pēc apkopes veikšanas, sazinieties ar apkopes nodrošinātāju. Mēs garantējam profesionālu remonta darbu un apkopes pieejamību jūsu produktam.
- Asmens zobiem ir jābūt pareizi uzasinātiem! Ilevērojiet mūsu ieteikumus. Izlasiet arī norādījumus uz asmens iepakojuma.
- Vienmēr izmantojiet tikai oriģinālās detaljas.
- Labojot griešanas ieřīci, noteikti izmantojiet izturīgus cimdus. Asmeņi ir ļoti asi, tāpēc ļoti vienkārši var gūt traumas.

## Montāža

### Ievads

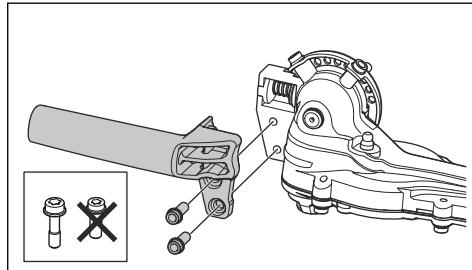
Šajā sadalījā ir aprakstīts, kā montēt un regulēt produktu.



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms produkta montāžas izlasiet nodaļu par drošību un norādījumus par montāžu.

### Roktura uzstādīšana

- Pieskrūvējiet rokturi ar 2 skrūvēm.

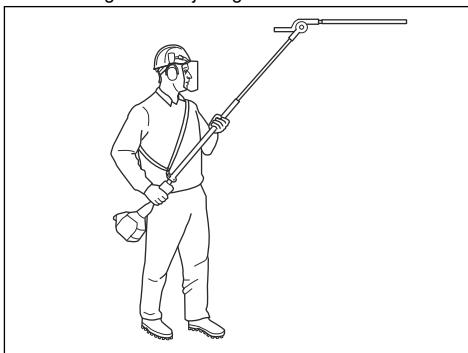


## Stiprinājuma (drošības jostas) regulēšana

Lietojot izstrādājumu, vienmēr izmantojet drošības jostu. Drošības josta sniedz maksimālu kontroli pār izstrādājumu tā lietošanas laikā. Drošības josta mazina ķermeņa noguršanas risku.

1. Uzlieciet drošības jostu.
2. Piestipriniet izstrādājumu drošības jostas āķim.

3. Noregulējiet drošības jostas garumu tā, lai āķis ir vienā augstumā ar jūsu gurnu.



## Lietošana

### Ievads



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms sākat darbu ar produktu, izlasiet nodalju par drošību un pārliecinieties, vai saprotat to.

### Akumulatora lādētāja pievienošana

1. Pieslēdziet akumulatora lādētāju atbilstoši spriegumam un frekvencai, kas ir norādīta uz nominālu plāksnītes.
2. Ievietojet kontaktdakšu zemētā kontaktligzda. Vienreiz iemirogīties akumulatora lādētāja zaļais LED indikators.

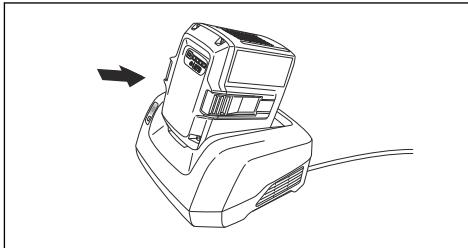
**Piezīme:** Akumulators netiek lādēts, ja tā temperatūra pārsniedz 50 °C/122 °F. Ja temperatūra pārsniedz 50 °C/122 °F, akumulatora lādētājs pirms uzlādes atdzesē akumulatoru.

### Akumulatora uzlāde

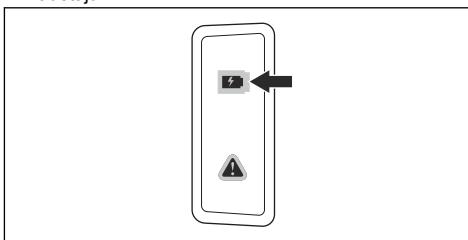
**Piezīme:** Ja akumulatoru lietojat pirmo reizi, uzlādējiet to. Jauns akumulators ir uzlādēts tikai par 30%.

1. Pārliecinieties, vai akumulators ir sauss.

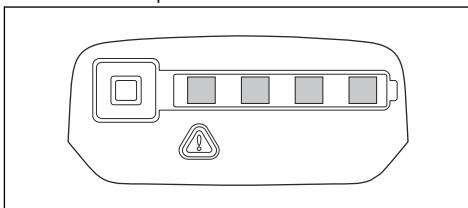
2. Ievietojet akumulatoru lādētājā.



3. Pārliecinieties, vai ieegas akumulatora lādētāja zaļais uzlādes indikators. Tas nozīmē, ka akumulators ir pareizi savienots ar akumulatora lādētāju.



4. Kad deg visi akumulatora LED indikatori, akumulators ir pilnībā uzlādēts.



- Lai akumulatora lādētāju atvienotu no elektrotīkla kontaktligzdas, izraujiet kontaktdakšu. Neraujiet kabeli.
- Izņemiet akumulatoru no lādētāja.

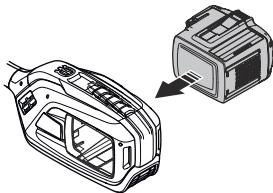
**Piezīme:** Lai iegūtu papildinformāciju, skatiet akumulatora un akumulatora lādētāja rokasgrāmatas.

## Akumulatoru savienošana ar produkta



**BRĪDINĀJUMS:** Produktā izmantojiet tikai Husqvarna oriģinālos akumulatorus.

- Pārliecinieties, vai akumulators ir pilnībā uzlādēts.
- Iebīdīt akumulatoru izstrādājuma akumulatora turētājā. Atskanot klikšķim, akumulators automātiskinofiksējas.



**IEVĒROJIET:** Ja akumulators viegli neieslīd akumulatora turētājā, akumulators nav pareizi uzstādīts. Pretējā gadījumā izstrādājums var tikt bojāts.

- Pārliecinieties, vai akumulators ir pareizi uzstādīts.

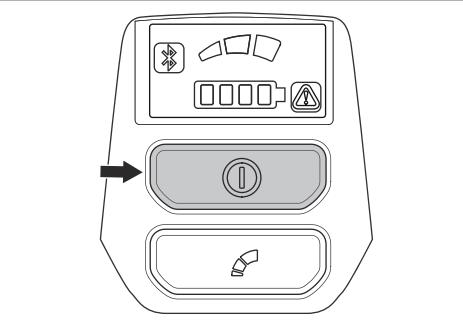
## Darbības, kas jāveic pirms izstrādājuma iedarbināšanas

- Pārbaudiet darba zonu. Novāciet priekšmetus, kas var tikt izmesti.
- Pārbaudiet griešanas ierīci. Pārliecinieties, vai asmeni ir asi, nav saplaisājuši vai bojāti.
- Pārbaudiet, vai produkts darbojas pareizi. Pārbaudiet vai visas skrūves un uzgriežņi ir pievilkti.
- Pārliecinieties, vai rokturis un drošības ierīces nav bojātas un ir pareizi piestiprinātas. Neizmantojiet izstrādājumu, ja tam trūkst kādas daļas vai ir mainīta tā sākotnējā specifikācija. Kad nepieciešams, izmantojiet aizsargcimdus.
- Pirms izstrādājuma izmantošanas pārliecinieties, vai aizsargi nav bojāti un ir pareizi piestiprināti.

## Izstrādājuma ieslēgšana

- Novietojiet izstrādājumu ieslēgšanas stāvoklī.

- Nospiediet un turiet ieslēgšanas pogu, līdz iedegas zaļais LED indikators.

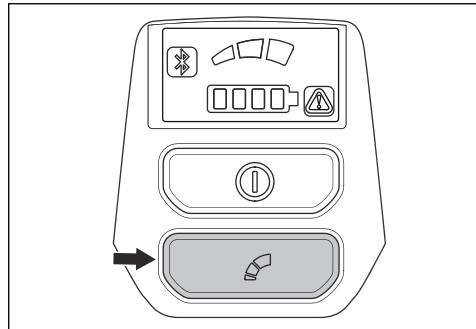


- Regulējet ātrumu ar piedziņas mēliņi.

## Maksimālā ātruma ierobežošana ar režīma pogu

Izstrādājumam ir režīma poga. Izmantojot režīma pogu, operators var ierobežot maksimālo ātrumu. Režīma pogai ir trīs ātruma līmeni. Zemāks līmenis paildzina izstrādājuma darbības laiku. Izmantojiet 1. un 2. līmeni, ja darbībai nav nepieciešams maksimāls ātrums/maksimāla jauda. Ja darba apstākļiem ir nepieciešams maksimālais ātrums/pilna jauda, izmantojiet 3. līmeni. Neizmantojiet darbam augstāku līmeni, nekā tas ir nepieciešams.

- Nospiediet režīma pogu, lai iestātītu maksimālā ātruma ierobežojumu. Ja funkcija ir ieslēgta, iedegas balta gaismas diode.



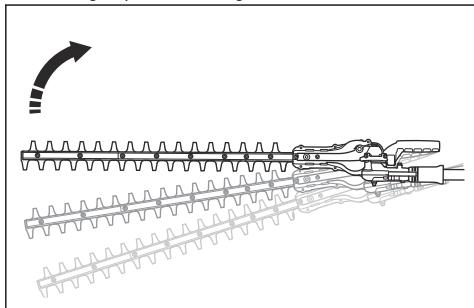
- Vēlreiz nospiediet režīma pogu, lai izvēlētos nākamo ātruma līmeni.

## Automātiskās izslēgšanas funkcija

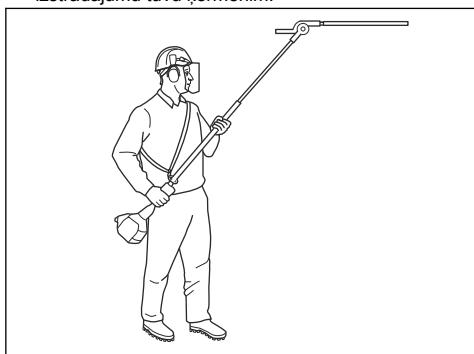
Izstrādājumam ir automātiska izslēgšanas funkcija, kas aptur izstrādājumu, ja tas netiek izmantots. Zajas krāsas ieslēgšanas/apturēšanas LED indikators nodzīest, un izstrādājuma darbība tiek apturēta pēc 30 minūtēm.

## Izstrādājuma darbināšana

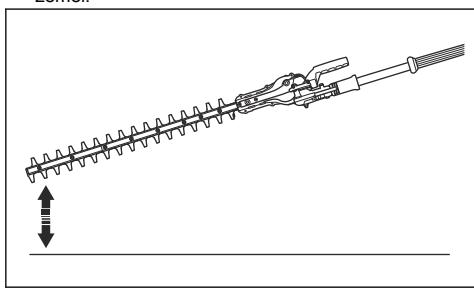
1. Apgriežot dzīvžoga malas, virziet dzīvžoga šķēres no dzīvžoga apakšas uz augšu.



2. Noregulējet ātrumu, lai tas atbilstu darba slodzei.
3. Raugieties, lai dzinējs nepieskartos dzīvžogam.
4. Lai nodrošinātu stabili darba stāvokli, turiet izstrādājumu tuvu kermenim.



5. Raugieties, griešanas aprīkojuma gals nepieskartos zemei.

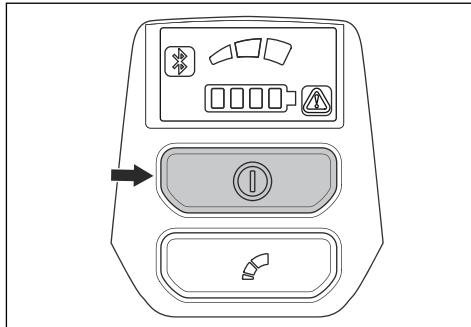


6. Esiet uzmanīgi un strādājiet lēnām, līdz tiek pareizi nogriezti visi zari.

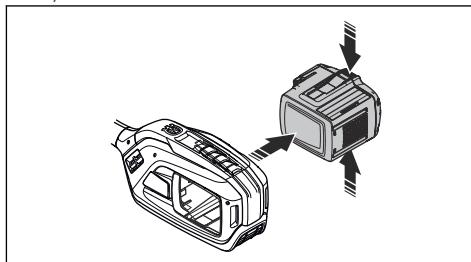
## Izstrādājuma apturēšana

1. Atlaidiet piedziņas mēlīti vai piedziņas mēlītes bloķētāju.
2. Novietojiet izstrādājumu apturēšanas stāvoklī.

3. Nospiediet apturēšanas pogu.



4. Nospiediet atlaišanas pogas uz akumulatora un izņemiet akumulatoru.



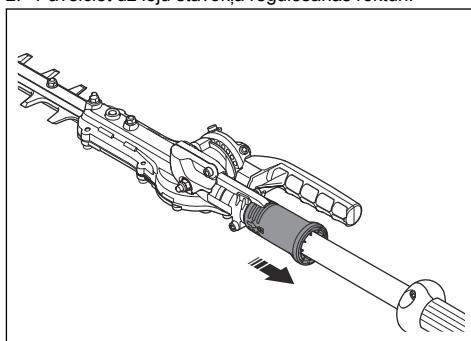
## Griešanas ierīces regulēšana

Griešanas ierīci var noregulēt 10 dažādos stāvokļos.



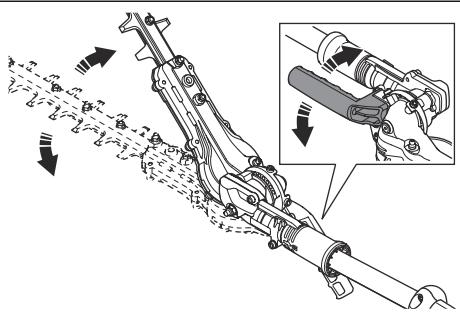
**BRĪDINĀJUMS:** Nedarbiniet griešanas ierīci, kad regulējat leņķi.

1. Apturiet ierīci.
2. Pavelciet uz leju stāvokļa regulēšanas rokturi.

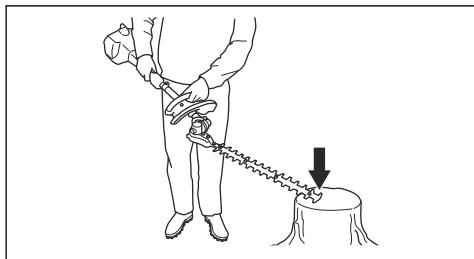


3. Sasveriet griešanas ierīci pareizā stāvoklī. Veiciet kādu no zemāk norādītajām darbībām.

a) Izmantojiet rokturi.



b) Spiediet griešanas ierīces galu pret stabili virsmu.



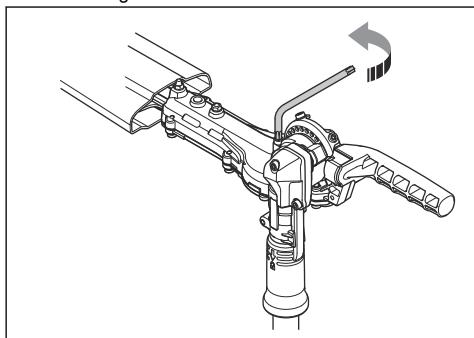
4. Lai fiksētu griešanas ierīci, atlaidiet stāvokļa regulēšanas rokturi.
5. Spiediet griešanas ierīci pret dzīvžogu, lai pārliecinātos, ka ierīce ir fiksēta.

#### Berzes pielāgošana leņķa regulēšanai



**BRĪDINĀJUMS:** Pielāgojot berzi, nelietojiet griešanas ierīci.

1. Apturiet ierīci.
2. Transportēšanas aizsarga uzstādīšana uz griešanas ierīces
3. Pavelciet uz leju stāvokļa regulēšanas rokturi.
4. Sasveriet griešanas ierīci darba stāvoklī.



5. Regulējiet skrūvi, lai iestatītu berzi.

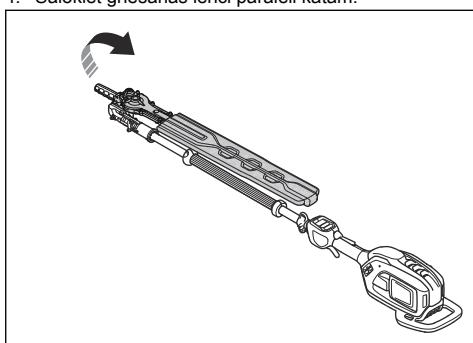
6. Iestatiet griešanas ierīci citā stāvoklī, lai pārbaudītu berzi.

#### Izstrādājuma iestatīšana transportēšanas stāvoklī



**BRĪDINĀJUMS:** Neiedarbiniet izstrādājumu, kad tas ir transportēšanas stāvoklī.

1. Apturiet ierīci.
2. Uz griešanas ierīces uzstādīet transportēšanas aizsargu.
3. Pavelciet uz leju stāvokļa regulēšanas rokturi.
4. Salokiet griešanas ierīci paralēli kātam.



#### Husqvarna Fleet Services™

Husqvarna Fleet Services™ ir mākonā risinājums, kas lauj vadītājam pārskatīt visu pieejamo komercierīcu klāstu. Husqvarna Fleet Services™ var pievienot 525iHE3 un 525iHE4. Plašāku informāciju par Husqvarna Fleet Services™ skatiet vietnē [www.husqvarna.com](http://www.husqvarna.com).

#### Bezvadu tehnoloģija Bluetooth®

Izstrādājumus ar iebūvētu Bluetooth® tehnoloģiju var pievienot mobilajām ierīcēm un iespējot papildu funkcijas.

Bezvadu tehnoloģijas Bluetooth® simbols parādās pēc jūsu mobilās ierīces pievienošanas izstrādājumam.



#### Savienojuma izveide ar izstrādājumu, izmantojot Husqvarna Fleet Services™

1. Lejupielādējiet lietotni Husqvarna Fleet Services™ savā mobilajā ierīcē.
2. Piesakieties lietotnē Husqvarna Fleet Services™.

3. Izpildiet norādes, lai izveidotu savienojumu starp izstrādājumu un Husqvarna Fleet Services™.

## Apkope

### Ievads



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms kēdes zāģa apkopes veikšanas izlasiet un izprotiet sadaļu par drošības pasākumiem.

### Tehniskās apkopes grafiks



**BRĪDINĀJUMS:** Pirms veikt tehnisko apkopi, izņemiet akumulatoru.

Tehniskā apkope	Pirms izmantošanas	Reizi nedēļā	Reizi mēnesī
Notīriet izstrādājuma ārējās daļas.	X		
Pārliecinieties, vai ieslēgšanas un apturēšanas slēdzis darbojas pareizi un nav bojāts.	X		
Pārbaudiet, vai piedziņas mēlīte un piedziņas mēlītes bloķēšanas funkcija darbojas pareizi un atbilstoši drošības noteikumiem.	X		
Pārliecinieties, ka visas vadības ierīces darbojas un nav bojātas.	X		
Pārliecinieties, vai griežņa asmenī un griežņa aizsargā nav plaisu un bojājumu. Nomainiet griezēja asmeni vai griezēja aizsargu, ja tajā ir plaisas vai tas ir bojāts.	X		
Pārbaudiet, vai griežņa asmens nav saliekts. Ja griežņa asmens ir saliekts, nomainiet to.	X		
Pārliecinieties, ka rokas aizsargs nav bojāts. Ja aizsargs ir bojāts, nomainiet to.	X		
Pārliecinieties, vai skrūves un uzgriežņi ir stingri pievilkti.	X		
Pārliecinieties, vai akumulators nav bojāts.	X		
Pārliecinieties, vai akumulators ir uzlādēts.	X		
Pārliecinieties, vai akumulatora lādētājs nav bojāts.	X		
Pārliecinieties, ka griešanas bloka stāvokļa bloķētājs nav bojāts un darbojas pareizi.	X		
Pārliecinieties, kas satur griežņa asmeņus, ir pievilktais pareizi.		X	
Pārbaudiet savienojumus starp akumulatoru un izstrādājumu. Pārbaudiet savienojumu starp akumulatoru un akumulatora lādētāju.			X

### Akumulatora un akumulatora lādētāja pārbaude

1. Pārbaudiet, vai akumulators nav bojāts, piemēram, vai tajā nav plaisu.
2. Pārbaudiet, vai akumulatora lādētājs nav bojāts, piemēram, vai tajā nav plaisu.
3. Pārliecinieties, vai akumulatora lādētāja savienojuma vads nav bojāts un vai tajā nav plaisu.

### Produkta, akumulatora un akumulatora lādētāja tīrīšana

1. Pēc lietošanas tīriet produktu ar sausu drānu.
2. Tīriet akumulatoru un akumulatora lādētāju ar sausu drānu. Akumulatora vadotnes sliedēm ir vienmēr jābūt tīrām.
3. Pārliecinieties, vai akumulatora un akumulatora lādētāja spalies ir tīras, pirms akumulators tiek ievietots akumulatora lādētājā vai produktā.

## Asmeņu tīrišana un ieeljošana

- Pirms un pēc izstrādājuma izmantošanas notīriet no tā asmeņiem nevēlamos materiālus.
- Pirms ilga uzglabāšanas perioda ieeljojet asmeņus.

**Piezīme:** Lai iegūtu plašāku informāciju par ieteicamajiem tīrišanas līdzekļiem un smērvielām, sazinieties ar izplatītāju, kas nodrošina apkopi.

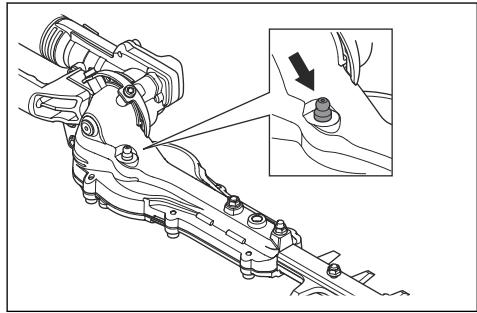
## Konisko zobratru reduktora un pārnesumkārbas eļlošana



**BRĪDINĀJUMS:** Lai nepieļautu apdegumus, laujiet izstrādājumam atdzist, pirms pieskaraties konisko zobratru reduktoram un pārnesumkārbai.

**Piezīme:** Jauni izstrādājumi pirmo reizi tiek uzpildīti ar smērvielu pēc aptuveni 20 ekspluatācijas stundām.

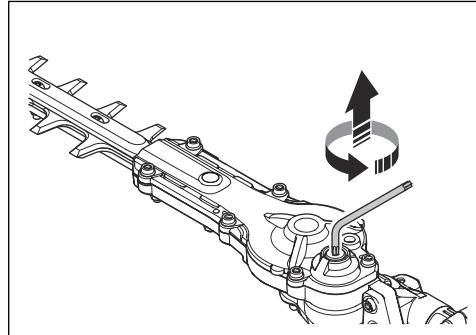
- Lietojiet īpašo Husqvarna smērvielu. Lai iegūtu plašāku informāciju, sazinieties ar apkopes sniedzēju.
- Iepildiet smērvielu caur eļlošanas nipeli.



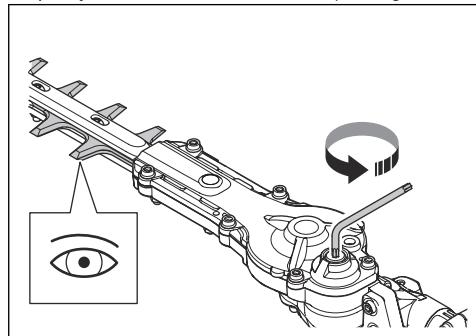
**IEVĒROJIET:** Nepiepildiet pārnesumkārbu pilnībā.

## Asmeņu pārbaude

- Izskrūvējiet skrūvi no pārnesumkārbas.



- Levietojet T27 sešstūra atslēgu pārnesumkārbā un pagrieziet pulksteņrādiņātu kustības virzienā un pretēji tam. Pārliecinieties, ka asmeni brīvi griežas.



- Pārbaudiet, vai asmeņu malas nav bojātas vai deformētas.
- Lai noņemtu asmeņu atkarpes, izmantojiet vīli.
- Uzstādīt, veicot darbības pretējā secībā.

## Problēmu novēršana

### Asmens

Problēma	Iespējamie iemesli	Ieteicamā darbība
Asmens kustas lēni vai ne-kustas vispār.	Asmens ir bloķēts vai bojāts.	Atīriet asmeņus no nevēlamiem materiāliem. Skatiet šeit: <i>Asmeņu tīrišana un ieeljošana lpp. 38.</i> Nolīdziniet asmeņu atkarpes; skatiet šeit: <i>Asmeņu pārbaude lpp. 38.</i> Ja asmens ir bojāts, nomainiet to.

Problēma	Iespējamie iemesli	Ieteicamā darbība
Asmens negriež viegli.	Asmens nav ass vai ir bojāts.	Uzasiniet asmeni; skatiet šeit: <i>Asmenū pārbaude lpp. 38.</i> Ja asmens ir bojāts, nomainiet to.
Asmens sakarst.	Starp asmeņiem veidojas berze.	Nošķirt asmens atkarpes un ieelkojiet asmeni. Skatiet šeit: <i>Asmenū pārbaude lpp. 38.</i>

## Lietotāja saskarne

Problēma	Iespējamās kļūmes	Iespējamā rīcība
Mirgo oranžas krāsas akumulatora LED indikators	Akumulators izlādējies.	Uzlādējiet akumulatoru.
Kūdas LED indikators mirgo sarkanā krāsā.	Pārslodze.	Griešanas ierīce ir bloķēta. Apturiet ierīci. Izņemiet akumulatoru. Notīriet griešanas ierīci no nevēlamiem materiāliem.
	Temperatūras nobīde.	Ļaujiet izstrādājumam atdzist.
	Piedziņas mēlīte un aktivizēšanas poga tiek nospiesta vienlaikus.	Atlaidiet piedziņas mēlīti, lai izstrādājums tiktu ieslēgts.
Izstrādājums nesāk darboties	Akumulatora savienotājos iekļuvuši netīrumi.	Notīriet akumulatora savienotājus, izmantojot saspiestu gaisu vai mīkstu suku.
Deg sarkanas krāsas LED indikators	Izstrādājumam ir nepieciešama apkope.	Sazinieties ar apkopes dienesta pārstāvi.

## Akumulators

Problēma	Iespējamās kļūmes	Iespējamais risinājums
Mirgo zaļā LED lampiņa.	Akumulators izlādējies.	Uzlādējiet akumulatoru.
Mirgo sarkans kļūdu LED indikators.	Akumulators ir tukšs.	Uzlādējiet akumulatoru.
	Temperatūras nobīde.	Akumulatoru drīkst izmantot temperatūrā no -10°C (14°F) līdz 40°C (104°F).
	Pārsriegums.	Izņemiet akumulatoru no lādētāja.
Iedegas sarkans kļūdu LED indikators.	Pārāk liela elementu atšķirība (1 V).	Sazinieties ar vietējo apkopes sniedzēju.

## Akumulatora lādētājs

Problēma	Iespējamās kļūmes	Iespējamais risinājums
Mirgo sarkans kļūdu LED indikators.	Temperatūras nobīde.	Izmantojiet akumulatora lādētāju temperatūrā no 5 °C (41 °F) līdz 40 °C (104 °F).

Problēma	Iespējamās kļūmes	Iespējams risinājums
Ielegas sarkans kļūdu LED indikator.		Sazinieties ar vietējo apkopes sniedzēju.

## Pārvadāšana, glabāšana un utilizēšana

### Pārvadāšana un uzglabāšana

- Komplektācijā iekļautie litija jonu akumulatori atbilst bīstamo preču normatīvo aktu prasībām.
- Ievērojet īpašas prasības, kas sniegtas uz iepakojuma un uzlīmēm attiecībā uz komerciālu transportēšanu, kā arī trešo pušu un sūtīšanas aģentu prasības.
- Pirms nosūtītā izstrādājumu, konsultējieties ar bīstamo preču apstrādes speciālistu. Ievērojet visus spēkā esošos valsts likumus.
- Kad ievietojat akumulatoru iepakojumā, atvērtiem kontaktiem pievienojet līmlenti. Ievietojiet akumulatoru iepakojumā cieši, lai novērstu kustēšanos.
- Transportēšanas vai glabāšanas nolūkos izņemiet akumulatoru.
- Novietojiet akumulatoru un akumulatora lādētāju sausā vietā, kuru neietekmē mitrums un sals.
- Neglabājiet akumulatoru vietās, kur var rasties statiskā elektrība. Neglabājiet akumulatoru metāla kārbā.
- Novietojiet akumulatoru glabāšanai vietā, kur temperatūra ir diapazonā no 5 °C/41 °F līdz 25 °C/77 °F un ko neskar tieša saules gaisma.
- Novietojiet lādētāju glabāšanai vietā, kur temperatūra ir diapazonā no 5 °C/41 °F līdz 45 °C/113 °F un ko neskar tieša saules gaisma.
- Izmantojiet akumulatoru lādētāju tikai tad, ja apkārtējā temperatūra ir diapazonā no 5 °C/41 °F līdz 40 °C/104 °F.
- Pirms akumulatoru novietojat ilgstošai uzglabāšanai, uzlādējiet to par 30–50%.
- Novietojiet akumulatora lādētāju slēgtā un sausā vietā.
- Uzglabāšanas laikā neturiet akumulatoru lādētāja tuvumā. Neļaujiet bērniem un citām nesankcionētām personām pieskarties aprīkojumam. Glabājiet aprīkojumu slēdzamā vietā.
- Notīriet izstrādājumu un veiciet pilnu apkopi, pirms novietojat to ilgstošai glabāšanai.
- Izmantojiet transportēšanas aizsargu uz izstrādājuma, lai novērstu traumas vai izstrādājuma bojājumus transportēšanas vai glabāšanas laikā.
- Transportēšanas laikā droši nostipriniet izstrādājumu.

### Akumulatora, lādētāja un produkta likvidācija

Symboli uz izstrādājuma vai tā iepakojuma norāda, ka šis izstrādājums nav sadzīves atkritums. Utilizējiet to elektrisko un elektronisko ierīci pārstrādes uzņēmumā. Tādējādi tiek samazināta kaitīgā ietekme uz vidi un cilvēkiem.

Lai saņemtu papildinformāciju par izstrādājuma pārstrādi, sazinieties ar vietējām iestādēm, mājsaimniecības atkritumu savākšanas pakalpojumu sniedzēju vai izplatītāju.

## Tehniskie dati

### Tehniskie dati

	<b>525iHE3</b>	<b>525iHE4</b>
<b>Motors</b>		
Motora tips	Husqvarna E-torq BLDC	Husqvarna E-torq BLDC
<b>Svars</b>		
Svars bez akumulatora, mārciņas/kg	Tiks norādīts vēlāk	11,0/5,0
Svars ar akumulatoru, mārciņas/kg	Tiks norādīts vēlāk	14,1/6,4
<b>Asmeņi</b>		
Tips	Abpusēji	Abpusēji
Griešanas garums, collas/mm	Tiks norādīts vēlāk	23,6/600
Griešanas ātrums, griešana/min.	Tiks norādīts vēlāk	4400
<b>Trokšņa emisija</b> <sup>4</sup>		
Skaņas jaudas līmenis, izmērītais dB (A)	Tiks norādīts vēlāk	98
Skaņas jaudas līmenis, garantētais L <sub>WA</sub> dB(A)	Tiks norādīts vēlāk	99
<b>Skaņas līmeni</b> <sup>5</sup>		
Līdzvērtīgs skaņas spiediena līmenis pie lietotāja auss, mērīts saskaņā ar EN ISO 10517, dB(A)	89	88
<b>Vibrācijas līmeni</b> <sup>6</sup>		
Līdzvērtīgs vibrācijas līmenis (a <sub>hv,eq</sub> ) pie rokturiem, mērīts atbilstoši standartam EN ISO 10517, m/s <sup>2</sup>		
Priekšā/aizmugurē, m/s <sup>2</sup>	Tiks norādīts vēlāk	5,2/3,4

### Apstiprinātie akumulatori

<b>Akumulators</b>	<b>BLi200</b>	<b>40-B220X</b>
Tips	Litija jonu	Litija jonu
Akumulatora ietilpība, Ah	5,2	6,0
Nominālais spriegums, V	36	36

<sup>4</sup> Atbilstoši EK direktīvai 2000/14/EK trokšņa emisija apkārtnē ir mērīta kā akustiskā jauda (L<sub>WA</sub>). Zinotais izstrādājuma skaņas jaudas līmenis tika mērīts ar pievienotu tādu oriģinālo griešanas aprīkojumu, kas rada augstāko līmeni. Atšķirība starp garantēto un izmērītu skaņas jaudas līmeni ir tāda, ka garantētā skaņas intensitātes līmenē mērījumu rezultāts ietver arī izklieci mērījuma rezultātā un atšķirības dažādiem tā paša modeļa izstrādājumiem atbilstoši direktīvai 2000/14/EK.

<sup>5</sup> Sniegtajos datos par skanas spiediena līmeni ir tipiska statistiskā izkliede 1 dB(A) (standartnovirze).

<sup>6</sup> Sniegtajos datos par vibrācijas līmeni tipiska statistiskā izkliede ir 1 m/s<sup>2</sup> (standartnovirze).

Akumulators	BLi200	40-B220X
Svars, kg (mārciņas)	1,3 (2,9)	1,4 (3,1)

## Apstiprinātie akumulatoru lādētāji

Akumulatora lādētājs	QC330
Ieejas spriegums, V	100–240
Frekvence, Hz	50-60
Jauda, W	330

## Reģistrētās preču zīmes

*Bluetooth®* preču zīme un logotipi ir *Bluetooth SIG, inc.* reģistrētās preču zīmes, un Husqvarna tās izmanto atbilstoši licencei.

## Atbilstības deklarācija

### ES atbilstības deklarācija

Mēs, **Husqvarna AB**, SE-561 82 Huskvarna, Zviedrija,  
tālr. +46-36-146500, ar pilnu atbildību apliecinām, ka šis  
izstrādājums:

<b>Apraksts</b>	Lielākas sniedzamības dzīvžoga šķeres ar akumulatoru
<b>Zīmols</b>	Husqvarna
<b>Tips/modelis</b>	525iHE3 un 525iHE4
<b>Identifikācija</b>	Sākat ar 2023. gada sērijas numuriem

pilnībā atbilst šādām ES direktīvām un noteikumiem:

<b>Regula</b>	<b>Apraksts</b>
2006/42/EK	“par mehānismiem”
2014/30/ES	“par elektromagnētisko savietojamību”
2014/53/ES*	“par radioiekārtām”
2011/65/ES	“par bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu”
2000/14/EK	“par trokšņa emisiju vidē”

un ir ievēroti zemāk norādītie standarti un/vai tehniskās specifikācijas; EN 62841-1:2015, EN 62841-4-2:2019  
+A1:2022 +A11:2022, EN 61000-6-1:2007 (Immunity),  
EN 61000-6-3:2007/A1:2011/AC:2012 (Emission), ETSI  
EN 301 489-17 v.3.1.1\*, ETSI EN 301 489-1 v.2.2.3\*,  
ETSI 300 328 v.2.2.2\*, EN IEC 63000:2018

Atbildīgais par tehnisko dokumentāciju



\* Attiecas uz versijām, kuras ietver Bluetooth sakarus  
SMP Svensk Maskinprovning AB, Box 4053, SE-904 03  
Umeå, Sweden veica brīvprātīgu tipa pārbaudi saskaņā  
ar direktīvas 2006/42/EK IX pielikumu. Sertifikāta nr.:  
SEC/23/2589.

Uzņēmums SMP Svensk Maskinprovning AB  
ir arī pārbaudījis atbilstību Eiropas Padomes  
direktīvas 2000/14/EK V pielikumam.

Huskvarna, 2023-11-23

Stefan Holmberg

Stefan Holmberg, R&D Director, Technology  
Management

Husqvarna AB, ZVIEDRIJA

# TURINYS

Ivadas.....	44	Gedimai ir jų šalinimas.....	59
Sauga.....	46	Transportavimas, saugojimas ir utilizavimas.....	61
Surinkimas.....	53	Techniniai duomenys.....	62
Naudojimas.....	54	Registracijos prekiniai ženklai.....	63
Techninė priežiūra.....	58	Atitikties deklaracija.....	64

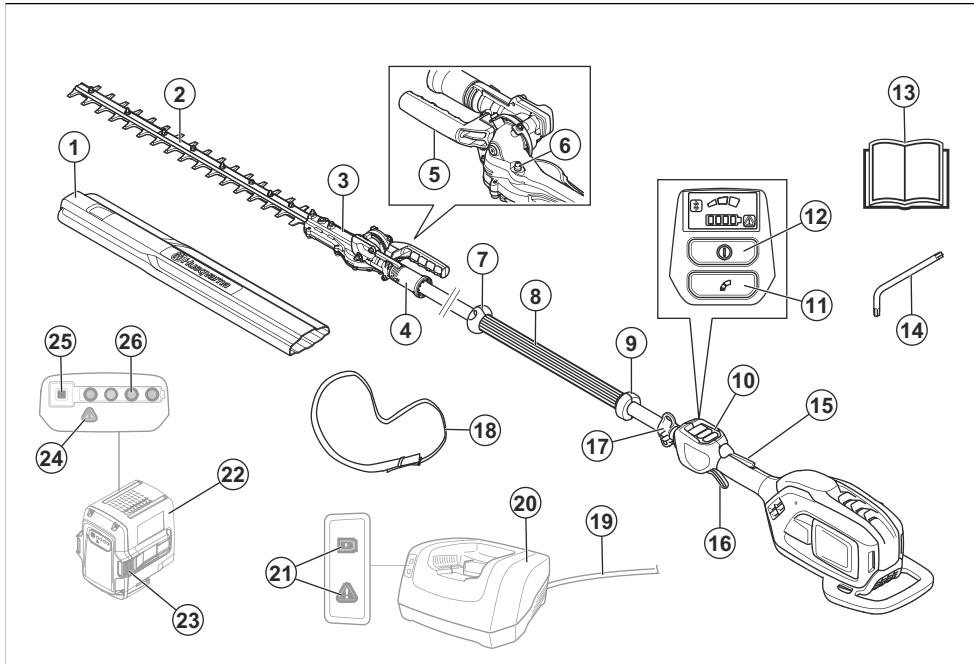
## Ivadas

### Gaminio aprašas

525iHE3, 525iHE4 Husqvarna yra akumuliatorinės teleskopinės gyvatvorų žirklės su elektros varikliu.

Nuolat stengiamės didinti jūsų saugumą ir darbo efektyvumą. Dėl išsamesnės informacijos kreipkitės į igaliotaji techninės priežiūros atstovą.

### Gaminio apžvalga



1. Transportavimui skirtas apsauginis elementas
2. Peilis
3. Pavarių dėžė
4. Padėties reguliavimo rankena
5. Rankena
6. Tepimo antgalis
7. Rankenėlės apsauga
8. Priekinė rankena
9. Velenas
10. Naudotojo sėsaja
11. Greičio režimo mygtukas
12. Paleidimo / stabdymo mygtukas
13. Naudojimo instrukcija
14. T27 „Torx“ raktas

15. Maitinimo jungiklio fiksatorius
16. Maitinimo jungiklis
17. Laikymo diržų pakabos kabliukas
18. Diržai
19. Akumulatoriaus įkroviklio maitinimo laidas
20. Akumulatoriaus įkroviklis
21. Maitinimo įjungimo ir išspėjamasis šviesos diodas
22. Akumulatorius
23. Baterijos nuėmimo mygtukai
24. Išspėjamasis šviesos diodas
25. Akumulatoriaus indikacinis mygtukas
26. Įkrovos būsenos šviesos diodas

## Simboliai ant gaminio



**ISPĖJIMAS.** Šis gaminys gali būti pavojingas ir rintai sužeisti arba prąžydyti naudotoją arba aplinkinius. Būkite atsargūs ir tinkamai naudokite gaminį.



Prieš naudodami gaminį atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją ir išsitinkinkite, kad instrukcijas suprantate.



Vietose, kur ant jūsų gali užkristi daiktą, dėvėkite apsauginį šalmą. Naudokite patvirtintas apsaugines ausines. Naudokite patvirtintas akių apsaugos priemones.



Naudokite stabilius batus neslidžiaisiais padais.



Naudokite patvirtintas apsaugines pirštines.



Prieš paliesdami pjovimo įrankį, visiškai sustabdykite gaminį.



Prieš paliesdami pjovimo įrankį, visiškai sustabdykite gaminį.



Jokia kūno dalimi nesilieskite prie įkaitusių paviršių.



Patraukite rankenėlę žemyn ir atlikite pjovimo įrenginio kampo reguliavimą.



Vardinė įtampa, V



Nuolatinė srovė.



Įrenginys apsaugotas nuo vandens purslų.



Jei gaminje naudojama „Bluetooth®“ belaidė technologija. Gaminio etiketėje bus nurodytas „Bluetooth®“ simbolis.



Prieš atlikdami techninę apžiūrą atjunkite akumuliatorių.



I aplinką skleidžiamo triukšmo etiketė atitinka ES (iskaitant Naujojo Pietų Velso teisės aktus) ir JK direktyvas bei reglamentus. Gaminio garantuotasis garso galios lygis nurodytas *Techniniai duomenys* psl. 62 ir etiketėje.



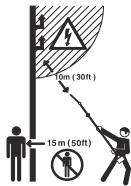
Šis gaminys atitinka taikomas EB direktyvas.



Šis gaminys atitinka taikytinų JK reglamentų nuostatas.



Ant produkto ar ant jo pakuočės pateikti simboliai rodo, kad šio gaminio negalima išmeti kartu su buitinėmis atliekomis. Ši produktą reikia atiduoti į tinkamą perdirbimo įstaigą.



yyyywwxxxx

Šiame gaminje nėra elektros izoliacijos. Jei gaminys liečiasi ar yra šalia aukštos itampos elektros linijų, operatorius gali būti rimtai sužeistas ar mirti. Elektra gali judėti tarp skirtingų objektų kreive. Kuo įtampa aukštėsnė, tuo didesniu atstumu elektros energija gali būti perduodama. Elektros energija gali būti perduodama ir per šakas bei kitus daiktus, ypač jei jie yra drėgnai. Visada laikykite mažiausiai 10 m / 33 pėdų atstumo tarp gaminio ir įtampos laidų ir (arba) daiktų, kurie liečia juos. Jei reikia atlikti darbus šalia elektros laidų, prieš pradėdami darbus įsitikinkite, kad jie atjungti. Dirbdami išlaikykite mažiausiai 15 m / 50 pėdų atstumą nuo kitų žmonių ar gyvūnų.

Nominalių parametrų plokštelyje nurodytas serijos numeris. **yyy** yra pagaminimo metai, o **ww** yra pagaminimo savaitė.

**Pasižymėkite:** Kiti ant gaminio esantys simboliai (lipdukai) atitinka specialius tam tikrų rinkų sertifikavimo reikalavimus.

## Simboliai ant akumulatoriaus ir (ar) akumulatoriaus įkroviklio



Nuvežkite šį gaminį į elektros ir elektronikos įrenginių perdirbimo punktą. (galioja tik Europoje)



Akumulatoriaus įkroviklį naudokite ir laikykite tik uždarose patalpose.



Dviguba izoliacija.



Apsaugotas transformatorius.

## Sauga

### Saugos ženklų reikšmės

Ispėjimai, perspėjimai ir pastabos yra skirtos atkreipti dėmesį į ypač svarbias vadovo dalis.



**PERSPĖJIMAS:** Naudojamas, kai naudotojui ar šalia esantiems asmenims kyla mirtingo arba sunkaus sužeidimo pavojus arba, jei nesilaikoma vadove pateiktų nurodymų.



**PASTABA:** Naudojamas, kai kyla pavojus sugadinti gaminį, kitas medžiagas arba padaryti žalą aplinkai, jei nesilaikoma vadove pateiktų nurodymų.

**Pasižymėkite:** Naudojamas papildomai informacijai apie konkrečią situaciją pateikti.

### Bendrieji saugos įspėjimai naudojant elektros įrankius



**PERSPĖJIMAS:** Perskaitykite visus saugos įspėjimus ir instrukcijas. Nesilaikydami įspėjimų ir instrukcijų galite sukelti gaisrą, patirti elektros smūgį ir (arba) rimtai susižeisti.

**Pasižymėkite:** Saugokite visus įspėjimus ir instrukcijas, nes jų gali prireikti vėliau. Terminas „elektros įrankis“ įspėjimuose reiškia iš elektros tinklo maitinamą (laidinį) elektros įrankį arba akumuliatoriumi maitinamą (belaidį) elektros įrankį.

### Sauga darbo vietoje

- Darbo vieta turi būti švari ir gerai apšviesta.**  
Netvarkingose arba tamsose darbo vietose dažnai įvyksta nelaimės.

- Nenaudokite elektros įrankių sprogiose aplinkose, pavyzdžiu, ten, kur yra lengvai užsidegančių skyčių, duju arba dulkų.** Elektros įrankiai kibirkščiuoja, todėl gali užsieliepsnoti dulkės arba garai.
- Naudodami elektros įrankį, neleiskite arti būti vaikams ir pašaliniam asmenimis.** Išsiblaškė galite prarasti įrenginio kontrolę.

## Elektrausaga

- Elektrinių įrankių kištukai turi atitiktį elektros lizdus.** Niekada nebandykite kokiui nors būdu perdaryti kištuko. Jei naudojate žemintuvus elektros įrankius, nenaudokite kokių kištukų adapterių. Jeigu kištukai néra perdaryti ar atitinka elektros lizdus, elektros smūgio pavojuς yra mažesnis.
- Nesilieskite prie elektros laidininkų paviršių, pavyzdžiu, vamzdžiu, radiatorių, viryklių ir šaldytuvų.** Jei kūnas taps elektros laidininku, iškils elektros smūgio pavojuς.
- Nelaikykite elektrinių įrankių liečiame arba drėgnoje aplinkoje.** Laikelektro įrenginių patekės vanduo padidina elektros smūgio pavoju.
- Tinkamai naudokite laidą.** Niekada neneškite įrankio laikydami už laidą, netraukite jo ne bandykite traukdami už ištraukti elektro įrankio kištuką. Laikykite laidą atokiai nuo šilumos šaltinių, tepalų, aštrių briaunų ar judančių dalių. Dėl pažeistų arba susipainiojusių laidų padidėja elektros smūgio rizika.
- Jei elektro įrankį naudojate lauke, naudokite lauke skirtą naudoti ilgintuvą.** Naudojant lauke skirtą naudoti ilgintuvą, sumažėja elektros smūgio rizika.
- Jeigu elektro įrankį būtina naudoti drėgnoje aplinkoje, naudokite liekamosios srovės įtaisus (LSI) apsaugotą maitinimo šaltini.** Naudojant LSI, sumažėja elektros smūgio pavoju.

## Asmens sauga

- Naudodami elektros įrankį, būkite budrūs, stebékite savo veiksmus ir vadovaukitės sveiku protu.** Nenaudokite elektros įrankio, jei esate pavargę, apsviaigę nuo narkotikų, alkoholio arba vaistų. Dirbant elektros įrankiais netgi akimirkis nesitaidomu gali tapti sunkaus sužeidimo priežastimi.
- Naudokite asmenines apsaugines priemones.** Visuomet užsidėkite akių apsaugos priemones. Dėl atitinkamomis sąlygomis naudojamų apsauginių priemonių, pavyzdžiu, respiratorių, neslystančių apsauginių batų, šalmo arba apsauginių ausinių, sumažėja sužeidimų rizika.
- Saugokitės atsitikinio išjungimo.** Prieš prijungdamis įrenginių prie maitinimo šaltiniu (arba) akumuliatoriu bloko, palimdami arba nešdami įrenginių, išsitinkinkite, kad jungiklis yra išjungimo padėtyje. Jei nešeite elektros įrankį laikydami pirštą ant jungiklio ar prijungsite ji prie maitinimo šaltinio, kai jungiklis yra išjungimo padėtyje, gali ivykti nelaimingas atsikimas.
- Prieš įjungdami elektros įrankį, pašalinkite iš jo visus reguliavimo raktus ar veržliaraktus.** Besiskančioje

elektros įrankio dalyje paliktas veržliaraktis arba raktas gali sužeisti.

- Per plačiąi neužsimokite.** Visada tvirtai stovėkite ant kojų ir laikykite pusiausvyrą. Tokiu būdu geriau kontroliuosite elektros įrankį netikėtose situacijose.
- Apsirenkite tinkamai.** Niekada nedėvėkite palaidų drabužių ar papuošalų. Nelaikykite plaukų ir drabužių arti judančių dalių. Palaidi drabužiai, papuošalai arba ilgi plaukai gali įklūti į judančias dalis.
- Jeigu naudojate įtaisus, skirtus dulkų surinkimo įrenginiams prijungti, išsitinkinkite, kad jie tinkamai prijungti ir naudojami.** Naudojant dulkų surinkimo įrenginius, sumažėja su dulkėmis susijusių pavoju rizika.
- Igude naudotis įrankiais ir prie jų pripratę nenustokite paisyti įrankių saugos principų.** Dėl neatsargių veiksmų galite sunkiai susižeisti vos per akimirką.

## Elektros įrankių naudojimas ir priežiūra

- Dirbdami su elektros įrankiu nenaudokite jėgos.** Naudokite savo darbui tinkamą elektros įrankį. Naudojant tam tikslui skirtą elektros įrankį, darbas bus atliktas saugiau ir greičiau.
- Jeigu paspaudus jungiklį elektros įrankis neįsijungia arba neišsijungia, nenaudokite įrankio.** Elektros įrankis, kurio nepavyksta tinkamai valdyti jungikliu, kelia pavoju ir turi būti taisomas.
- Prieš reguliuodami elektros įrankius, keisdami priedus arba padėdami saugoti, ištraukite maitinimo laidą kištuką iš elektros lizdo ir (arba) išimkite akumulatorių bloką, jei jis galima išimti.** Laikantis šių preventinių apsaugos priemonių, sumažėja netycinio elektros įrankio įjungimo rizika.
- Nenaudojamus elektros įrankius laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje ir neleiskite naudoti elektros įrankio asmenims, kurie nemoka juo naudotis arba néra susipažinę su šiomis instrukcijomis.** Nekvalifikuotu naudotoju rankose elektros įrankiai yra pavojingi.
- Pržiūrėkite elektro įrankius ir priedus.** Patikrinkite, ar sureguliuotas ir nestringa judančios daly, ar néra sulūžusių dalių ir kitų veiksnių, kurie gali daryti įtaką elektros įrankio veikimui. Prieš naudojant, sugedus elektros įrankį reikia sutaisyti. Daug nelaimingo atstikimų įvyksta dėl netinkamai pržiūrimų elektros įrankių.
- Pjovimo įrankiai turi būti pagalasti ir švarūs.** Tinkamai pržiūrėti pjovimo įrankiai su aštriomis pjovimo briaunomis rečiau užstringa ir juos paprasčiau valdyti.
- Elektros įrankius, priedus, įrankių galastuvus ir pan. naudokite taip, kaip nurodyta šiose instrukcijose, atsižvelgdami į darbo sąlygas ir atliekamą darbą.** Naudodami elektros įrankį ne pagal paskirtį, galite sukelti pavojingą situaciją.
- Rankenos ir laikomieji paviršiai visuomet turi būti sausi ir švarūs (neištepti alyva ar tepalais).** Slidžios rankenos ir laikymosi paviršiai neleidžia saugiai valdyti ir kontroliuoti netikėtose situacijose.

## Akumulatorinių įrankių naudojimas ir priežiūra

- Akumulatorius kraukite tik gamintojo nurodytu įkvirkliu.** Įkvirklis, tinkamas vienam akumulatoriui blokui, gali sukelti gaisro pavoju, naudojamas kitam akumulatoriui blokui.
- Elektros įrankius naudokite tik su jėems skirtais akumulatorių blokais.** Naudojant bet kokį kitą akumulatorių bloką kyla sužeidimo ir gaisro pavoju.
- Nenaudojamą akumulatorių bloką laikykite toliau nuo metalinių daiktų, galinčių sukurti jungtį tarp gnybtų, pavyzdžiuose savarželių, monetų, raktų, vinių, varžtų ir kitų smulkųjų metalinių daiktų.** Trumpai sujungus akumulatoriaus gnybtus gali kilti gaisras arba galite nudegti.
- Esant nepalankioms sąlygoms, iš akumulatoriaus gali imti tekėti skystis.** Neliaiskite jo. Ant odos netyčia patekusį skystį nuplaukiuoti vandeniu. Skysčiu i patenkite į akis kreipkitės medicininės pagalbos. Iš akumulatoriaus ištiekėjęs skystis gali sudirginti arba nudeginti.
- Nenaudokite pažeisto arba modifikuoto akumulatorių bloko arba įrankio.** Naudojant pažeistus ar modifikuotus akumulatorius, jų veikimas gali būti neprognozuojamas ir jie gali sukelti gaisrą, sprogimą ar sužaloti.
- Saugokite akumulatorių bloką arba įrankį nuo ugnies ir didelės temperatūros.** Veikiant ugniai arba aukštėsinei nei 130 °C (265 °F) temperatūrai gali įvykti sprogimas.
- Laikykite visų įkvrimo nurodymų ir neijkraukite akumulatorių bloko ar įrankio, esant nurodytame diapazone neišsitenkančiai temperatūrai.** Jei įkraunamai netinkamai arba esant nurodytame diapazone neišsitenkančiai temperatūrai, gali būti pažeistas akumulatorius ir padidėti gaisro tikimybė.

## Techninė priežiūra

- Elektros įrankio techninę priežiūrą privalo atlikti kvalifikotas remonto specialistas, naudodamas tik tokias pačias pakaitines dalis.** Tokiu būdu bus užtinkrinta elektros įrankio sauga.
- Niekada neapžiūrinėkite pažeistą akumulatorių blokų.** Akumulatorių blokų techninę priežiūrą gali atlikti tik gamintojas arba įgalioti paslaugų teikėjai.

## Gyatvorių žirklių saugos įspėjimai

- Laikykites toliau nuo peilių.** Peiliams judant nebandykite išimti nupjautos medžiagos arba laikyti pjauamos medžiagos. Iš Jungus irengini, peiliai dar kurį laiką juda. Dirbant gyvatvorių žirkliems netgi akimirknis neatidumas gali būti sunkaus sužeidimo priežastis.
- Nustojus peiliams judėti, gyvatvorių žirkles neškite laikydami už rankenos ir stengdamiesi neįjungti joko maštinimo jungiklio.** Tinkamai nešant gyvatvorių žirkles, sumažėja pavoju netyčia paleisti gaminį ir susižeisti peiliu.
- Prieš perveždami ar saugodami gyvatvorių žirkles, būtinai uždėkite peilio gaubtą.** Tinkamai dirbant

gyvatvorių žirkliems, sumažėja pavoju susižeisti peiliu.

- Valydami užstrigusią medžiagą ar atlikdami techninę priežiūrą išsitinkite, kad visi maštinimo jungikliai išjungti, o akumulatoriaus blokas nuimtas arba atjungtas.** Netiketai išjungus gyvatvorių žirkliems, kai valoma užstrigusi medžiaga arba atliekama techninė priežiūra, galima sunkiai susižeisti.
- Valydami užstrigusią medžiagą ar atlikdami techninę priežiūrą išsitinkite, kad visi maštinimo jungikliai išjungti, o užraktas užlksuotas.** Netiketai išjungus gyvatvorių žirkliems, kai valoma užstrigusi medžiaga arba atliekama techninė priežiūra, galima sunkiai susižeisti.
- Gyatvorių žirkles laikykite tik už izoliuoto rankenų paviršiaus, nes peilių ašmenys gali priliesti paslėptus laidus.** Peiliui palietus laidą, kuriuo teka elektros srovė, srovė gali imti tekėti metalinėmis gyvatvorių žirklių dalimis ir naudotojas gali gauti elektros smūgį.
- Visus elektros laidus ir kabelius laikykite toliau nuo pjojimo vienos.** Elektros laidai ar kabeliai gali būti paslėpti gyvatvoriše ar krūmuose ir juos galima netyčia nupjauti peiliu.
- Nenaudokite gyvatvorių žirklių bologomis oro sąlygomis, ypač jei gali žalbuoti.** Taip sumažinsite pavoju būti nutrenktiems žaibo.

## Didesnio pasiekiamumo gyvatvorių žirklių saugos įspėjimai

- Norédami sumažinti mirties nuo elektros srovės pavoju, didesnio pasiekiamumo gyvatvorių žirklių niekada nenaudokite arba elektros linijų.** Susilietus su elektros linijomis arba naudojant šalia jų galima sunkiai susižeisti arba patirti mirtingą elektros smūgį.
- Naudodami didesnio pasiekiamumo gyvatvorių žirkles visada jas laikykite abiem rankomis.** Laikykite didesnio pasiekiamumo gyvatvorių žirkles abiem rankomis, kad neprarastumėte jos valdymo.
- Naudodami didesnio pasiekiamumo gyvatvorių žirkles virš galvos, visada naudokite galvos apsaugos priemones.** Krintančios nuopjovos gali sunkiai sužeisti.

## Bendrieji saugos nurodymai



**PERSPĖJIMAS:** Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Nuimkite akumulatorių, kad netyčia neįjungtumėte gaminio.**
- Šis gaminys gali būti pavojingas, jei būsite neatsargūs arba gaminį naudosite netinkamai.** Šis gaminys gali rimtais sužeisti arba pražudyti operatorių arba aplinkinius.
- Nenaudokite gaminio, jei pasikeitė jo pradinės specifikacijos.** Nekeiskite gaminio dalių, neturinčių gaminijoje patvirtinimo. Naudokite tik gamintojo

- patvirtintas dalis. Netinkamai atlikant gaminio techninę priežiūrą galima rimbai arba mirtinai susižeisti.
- Prieš darbą atlikite produkto patikrą. Žr. *Gaminio apsauginės priemonės psl. 51* ir *Techninė priežiūra psl. 58*. Nenaudokite gaminio, jei jis yra pažeistas arba tinkamai neveikia. Atlikite šiam vadove nurodytus saugos patikras, techninės priežiūros ir aptarnavimo procedūras.
  - Saugokite, kad su gaminiu nežaistų vaikai. Niekuomet neleiskite vaikams ar kitiems asmenims, neapmokytiems naudotis gaminiu ir / arba akumuliatoriumi, jaiss naudotis ar atlikti techninę priežiūrą. Vietos teisės aktuose gali būti nustatytais jauniausias amžius, nuo kurio galima naudoti tokius įrenginius.
  - Laikykite gaminį užrakintoje patalpoje, kad jo nepasiektų vaikai arba neigalioti asmenys.
  - Gaminį laikykite ten, kur jo negali pasiekti vaikai.
  - Be gamintojo leidimo jokiui atveju negalima keisti originalios gaminio konstrukcijos. Būtinai naudokite originalias atsargines dalis. Nesuderinti konstrukcijos pakeitimai bei nepritaikytos detalių gali sukelti rimtus operatoriaus ir pašalinii asmenų kūno sužalojimus ir net mirtį.
  - Tikslas vibracijos dydis elektrinio įrenginio darbo metu gali skirtis nuo nurodytos suminės vertės, kadangi tai priklauso nuo įrenginio naudojimo būdų. Operatoriai turi naudoti atitinkamas saugos priemones, kurios pasirenkamos ivertinus realias darbo sąlygas (atsizvelgiant į visas darbo ciklo fazes, t.y. įrenginio išjungimo (nenaudojimo) trukmę, darbo tuščiaja eiga ir realaus pjovimo trukmes).

**Pasižymėkite:** Naudojimą gali reglamentuoti nacionaliniai arba vietos teisės aktai. Laikykites nustatytu taisykių.

## Naudojimo saugos instrukcijos



**PERSPĖJIMAS:** Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Jei tam tikroje situacijoje nežinosite kaip pasielgti, teiraukitės specialisto. Kreipkitės į pardavėją ar aptarnavimo dirbtuvės. Nedirbkite darbo, kurio nemokate ar jaučiati nepakankamai kvalifikotas.
  - Niekada nedirbkite gaminiu, jei esate pavargęs, išgéręs alkoholio ar vartojate medikamentus, kurie gali veikti Jūsų regėjimą, nuovoką ar koordinaciją.
  - Darbas blogu oru vargina ir dažnai padidina pavojaus riziką. Dėl papildomos rizikos nerekomenduojama naudoti įrenginį labai blogu oru, pavyzdžiu, kai yra didelis rūkas, smarkus lietus, stiprus vėjas, didelis šaltis ar žaibo pavojus.
  - Netvarkinga pjovimo įranga gali padidinti nelaimingu atsitikimų pavojų.
- Neleiskite vaikams naudoti gaminio ar būti arti jo. Įrenginį užvesti labai paprasta, todėl neprižiūrimi vaikai gali lengvai tai padaryti. Tai reiškia, jog iškyla pavojus sunkiai susižeisti. Kai neprižiūrite įrenginio, visuomet atjunkite bateriją.
  - Užtikrinkite, kad dirbant prie jūsų arčiau nei 15 metrų neprišiartintų žmonės ar gyvūnai. Kai vienoje vietoje šiai įrenginiais dirba keli asmenys, tarp jų turi būti išlaikomas mažiausiai 15 m saugus atstumas. Priešingu atveju galite juos sunkiai sužeisti. Kam nors priartėt, nedelsdami sustabdykite gaminį. Niekada nesisukinėkite su gaminiu prieš tai neįsitikinę, ar už jūsų nieko nėra.
  - Užtikrinkite, kad žmonės, gyvuliai ar kiti objektai nepaveiks jūsų pjovimo įtaiso valdymo ir jų nepasieks pjovimo įtaisas arba pjovimo įtaiso svieisti palaidus daiktus, pavyzdžiui, akmenis, stiklo šukes, vinis, plieninę vielą, virvės galiukus ir pan., kurie gali būti išmetami arba įspinti į pjovimo įrangą.
  - Išsitinkite, kad galite laisvai stovėti ir judeti. Apžiūrėkite, ar jūsų darbo vietoje nėra kliūčių, pavyzdžių, išsišiūsių medžių šaknų, akmenų, šakų, griovių, jei kartais tektų greitai pasitraukti. Labai atsargiai dirbkite ant stačių šliautų.
  - Visuomet tvirtai laikykite pusiausvyrą ir tvirtai remkites į žemę kojomis. Per plėčiai neužsimokite.
  - Išjunkite gaminį prieš pernešdami jį į kitą darbo vietą. Pritvirtinkite transportavimui skirtą apsauginį elementą, kai jis nenaudojamas.
  - Niekada nedékite gaminio ant žemės, jei jis nėra išjungtas. Nepalikite gaminio be priežiūros, kai jis jungtas.
  - Nuimkite akumulatorių prieš perduodami gaminį kitam asmeniui.
  - Pasirūpinkite, kad pjovimo įtaiso nelieustumėte drabužiais ar kūno dalimis, kai gaminys yra įjungtas.
  - Jei naudojant gaminį užsikerta pjovimo įtaisas, sustabdykite ir išjunkite gaminį. Išsitinkite, kad pjovimo įtaisas visiškai sustojo. Nuimkite akumulatorių prieš valydami, apžiūredami ar remontuodami gaminį ir (arba) pjovimo įtaisą.
  - Išjunge gaminį, rankas ir pėdas laikykite atokiai nuo pjovimo įtaiso, kol ji visiškai nesustoja.
  - Saugokite šakų nuolaužų, kurios gali būti išmetamos pjaunant. Nepjaukite per arti žemės vietose, kur gali būti išsviesti akmenys ir kiti daiktai.
  - Saugokite į orą pakeliamų daiktų. Visada naudokite pripažintus apsauginius akinius. Niekada nesilenkite virš pjovimo įrangos apsaugos. Akmenys, šiukslės ir pan. gali patakyti į akis ir sukelti apakimą arba rimbai sužaloti.
  - Jeigu dėvite apsaugines ausines, būkite atidūs, kad išgirstumėte galimus įspėjamuosius signalus ar šūksnius. Išjungus įrenginį visada nusiimkite apsaugines ausines.

- Niekada nedirbkite stovédami ant kopėčių, suoliuko ar kito netvirtai pakelto pagrindo.
- Ši mašina veikdama sukuria elektromagnetinį lauką. Tam tikromis aplinkybėmis šis laukas gali trikdyti aktyviųj arba pasyviųj medicininių implantų veiklą. Kad sumažėtų sunkaus ar netgi mirtino sužeidimo pavojus, medicininių implantų turintiems asmenims rekomenduojame prieš naudojant šį įrenginį pasitarti su gydytoju ir implanto gamintoju.
- Gaminį visada laikykite abiem rankomis. Gaminį laikykite dešinėje kūno pusėje.
- Prieš šalinindami medžiagą, apsivyniojusią aplink peilio veleną arba įstrigusią tarp apsaugo ir pjovimo įtaiso, būtinai išjunkite gaminį, nuimkite akumuliatorius ir išsitinkite, kad pjovimo įtaisas nebesisuka.
- Naudojimo metu elektromagnetinis laukas gali trikdyti aktyvius arba pasyvius medicininius implantus. Prieš naudodami šį gaminį asmenys su medicininiaisiais implantais turėtų kreiptis į savo gydytoją ir medicininio implanto gamintoją.
- Gaminio svorį laikykite laikymo diržais, ja ji būtų lengva valdyti.
- Ilgalaikis triukšmo poveikis gali visam laikui pakenkti klausai. Husqvarna rekomenduoja operatoriams naudoti patvirtintas apsaugines ausines.
- Niekada nenaudokite gaminio, kurio konstrukcija yra pakeista ir neatitinka gamyklinių standartų.
- Niekada nenaudokite techniškai netvarkingo gaminio. Vykdykite šiam vadove nurodytas tikrinimo, techninės priežiūros ir remonto procedūras. Kai kuriuos techninės priežiūros darbus gali atlikti tik apmokyti ir kvalifikuoti specialistai. Žiūrėkite nurodymus, pateikiamus skyriuje „Techninė priežiūra“.
- Prieš naudodamiesi gaminiu atlikite bendrinę apžiūrą. Žr. techninės priežiūros grafiką.
- Niekuomet niekam neleiskite dirbtį mašina prieš tai neįsitikinę, kad jie perskaitytė ir suprato naudojimo instrukcijoje pateiktus nurodymus.
- Patirkinkite, kad darbo zonoje nebūtų pašalinių daiktų, pvz., elekttrinių kabelių, gyvūnų ir t. t., arba kitų daiktų, pvz., metalinių, galinčių sugadinti pjovimo įtaisa.
- Pažeisti peilių gali padidinti nelaimingų atsitikimų riziką.

### Asmeninės apsauginės priemonės



**PERSPĖJIMAS:** Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Naudodamai įrenginį būtinai dėvėkite patvirtintas asmeninės apsauginės priemonės. Asmeninės apsauginės priemonės nepadės visiškai išvengti pavojaus susizeisti, tačiau nelaimingo atsitikimo atveju mažiau nukentėsite. Leiskite prekybos atstovui padėti pasirinkti tinkamą įrangą.

- Naudokite apsauginį šalmą ten, kur gali būti krentančių daiktų
- Ilgalaikis triukšmo poveikis gali pakenkti klausai. Apskritai akumulatoriniai gaminiai yra tylūs, tačiau klausai galima pakenkti ilgai naudojant esant tam tikram triukšmo lygiui. Husqvarna rekomenduoja operatoriams naudoti apsaugines ausines, kai gaminiai ilgą laiką naudojami be pertraukos. Ilgą laiką reguliariai gaminį naudojantys vartotojai turėtų reguliariai tikrintis klausą.



**PERSPĖJIMAS:** Apsauginės ausinės apriboja galimybes girdėti garsus ir įspėjimo signalus.

- Naudokite patvirtintas akių apsaugos priemones. Jei naudojamas apsauginis skydelis, turi būti nešiojami ir patvirtinti apsauginiai akiniai. Patvirtinti apsauginiai akiniai yra tie, kurie atitinka JAV ANSI Z87.1 standartą arba ES EN 166 standartą.
- Naudokite apsauginį veido skydelį. Akims apsaugoti vien skydelio nepakanka.



- Kai būtina, pvz., montuojant, apžiūrint arba valant pjovimo įrangą, užsimaukite pirštines.
- Naudokite tvirtus, neslystančius aulinius batus ar pusbačius.
- Vilkékite iš stiprios medžiagos pagamintus drabužius. Būtinai mūvėkite tvirtas, ilgas kelnes, vilkékite aprangą ilgomis rankovėmis Nevilkékite laisvą drabužių, kurie gali užkilti už krūmokšnių ir šakų. Nenešiokite papuošalų, trumpų kelnų ar atvirų batų ir nevaikščiokite basomis. Saugiai susisekite plaukus aukščiau pečių.



- Netoliiese turi būti pirmosios pagalbos vaistinėlė.



## Gaminio apsauginės priemonės



**PERSPĖJIMAS:** Prieš naudodamini gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

Šiame skyriuje aprašytos gaminio saugos priemonės, jų paskirtis ir patarimai, kaip atlikti patikros ir priežiūros darbus, siekiant užtikrinti tinkamą gaminio veikimą. Žr. instrukcijas skyriuje „Gaminio apžvalga psl. 44 kad sužinotumėte, kur jūsų gaminyje yra šios dalys.

Gaminio naudojimo laikas gali sutrumpėti, o nelaimingų atsitikimų pavojus gali padidėti, jei gaminys nebus tinkamai prižiūrimas, o techninė priežiūra ir (arba) remonto darbai nebus atliekami profesionaliai. Prieikus daugiau informacijos, prašome kreiptis į artimiausią techninės priežiūros atstovą.



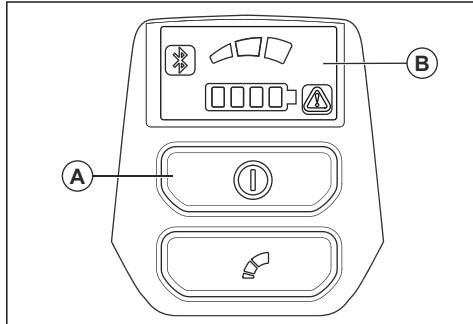
**PERSPĖJIMAS:** Niekada nenaudokite gaminio, kurio apsauginės dalys yra pažeistos. Gaminio saugos įranga turi būti tikrinama ir prižiūrima taip, kaip yra aprašyta šiame skyryje. Jei gaminys neatitinka bet kurio iš šių kontrolinių reikalavimų, kreipkitės į savo techninės priežiūros atstovą dėl gaminio remonto.



**PASTABA:** Irenginio techninė priežiūra ir taisymas reikalauja specialaus pasirengimo. Tai ypač susiję su irenginio saugos įranga. Jei jūsų irenginys neatitiks nors vieno iš žemiau pateiktų kontrolės reikalavimų, kreipkitės į sertifikuotą remonto dirbtuvę. Isigijus mūsų gaminį, garantuojame profesionalią aptarnavimą ir techninę priežiūrą. Jei irenginio pardavėjas neatlieka aptarnavimo, paprašykite jo duoti artimiausios remonto dirbtuvės adresą.

### Naudotojo sąsajos patikra

1. Paspauskite ir laikykite paleidimo / stabdymo mygtuką (A).
- a) Gaminys įjungtas, kai išsijungia ekranas (B).

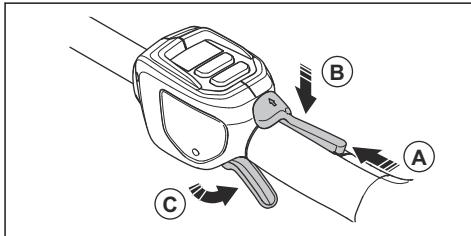


- b) Gaminys išjungtas, kai išsijungia ekranas.

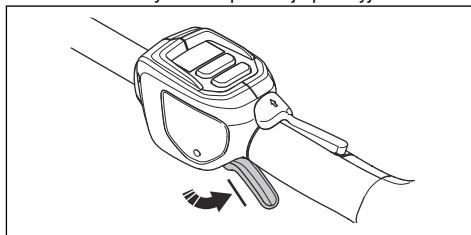
2. Jei ekranė pasirodo arba mirksi įspėjamasis indikatorius, žr. Gedimai ir jų šalinimas psl. 59.

### Maitinimo jungiklio užrakto patikra

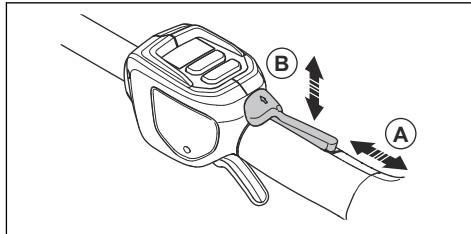
Maitinimo jungiklio užraktas sukonstruotas taip, kad apsaugotų nuo netycinio įjungimo. Nuspaudus maitinimo jungiklio fiksatorių pirmyn (A) ir prispaudus maitinimo jungiklio fiksatorių prie rankenos (B) maitinimo jungiklis(C) atleidžiamas. Atleidus rankeną maitinimo jungiklis ir jo fiksatorius gržta į pradinę padėtį. Ši judejasi užtikrina trys atskiro spruoklės.



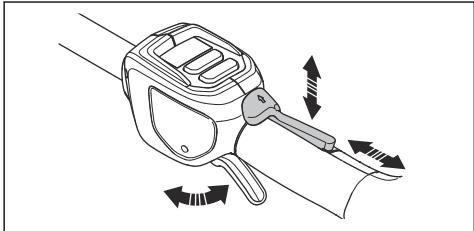
1. Įsitikinkite, kad maitinimo jungiklis yra užfiksuotas, kai fiksatorius yra savo pradinėje padėtyje.



2. Paspauskite maitinimo jungiklio fiksatorių pirmyn (A) ir žemyn. Laikykite maitinimo jungiklio fiksatorių prispaudę prie rankenos (B) ir patirkrinkite, ar atleidus jis gržta į savo pradinę padėtį.



3. Patirkinkite, ar maitinimo jungiklis ir jo fiksatorius laisvai juda, o gryžimo spyruoklės funkcijonuoja tinkamai.



4. Paleiskite gaminį, žr. *Gaminio paleidimas* psl. 55.  
5. Iki galio nuspauskite maitinimo jungiklį, kad gaminys veiktų visu greičiu.  
6. Atleiskite maitinimo jungiklį ir įsitikinkite, kad pjovimo įtaisas sustoja ir daugiau nesisuka.

#### Kampinės pavaros ir pavarų dėžės patikra



**PERSPÉJIMAS:** Kad išvengtumėte nudeginimą, palaukite, kol gaminys atvés, prieš galédami paliesti kampinę pavarą ir pavarų dėžę.

- Apžiūrėkite, ar duslintuvas nesugadintas ir nedeformuotas.

#### Rankos apsaugos patikra

Rankos apsauga saugo rankas nuo netycinio prisilietimo prie peilio.

- Sustabdykite gaminį.
- Išimkite akumulatorių.
- Patirkinkite, ar rankos apsauga tvirtai pritvirtinta.
- Patirkinkite, ar nepažeista rankos apsauga.

#### Peilių patikra

- Sustabdykite gaminį.
- Išimkite akumulatorių.
- Užsimaukite apsaugines pirštines.
- Patirkinkite, ar peiliai nepažeisti ar nesulenkti. Jei peiliai pažeisti arba sulenkti, juos pakeiskite.

#### Akumuliatorių naudojimo sauga



**PERSPÉJIMAS:** Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Naudokite tik „BLi200“ arba „40-B220X“ akumulatorių. Žr. *Patvirtinti akumulatoriai* psl. 62. Akumulatorius turi koduotą programinę įrangą.
- Naudokite tik „BLi200“ arba „40-B220X“ įkraunamą akumulatorių, kuris gali būti naudojamas

kaip susijusių „Husqvarna“ gaminių maitinimo šaltinius. Kad išvengtumėte sužeidimų, nenaudokite akumuliatoriaus kaip kitų gaminių maitinimo šaltinio.

- Elektros smūgio pavojus. Nejunkite akumuliatoriaus gnybtų prie raktų, monetų, atsuktuvų ar kitų metalinių daiktų. Galite sukelti akumuliatoriaus trumpajį jungimą.
- Nenaudokite neįkraunamų akumuliatorių.
- Nekiškite objektų į akumuliatoriaus oro angas.
- Saugokite akumuliatorių nuo tiesioginių saulės spinduliu, karščio ar atviro ugnies. Akumuliatorius gali sukelti terminius ir (arba) cheminius nudegimus.
- Saugokite akumuliatorių nuo lietaus ir drėgmės.
- Saugokite akumuliatorių nuo mikrobangų ir aukšto slėgio.
- Nebandykite akumuliatoriaus išmontuoti ar sulažyti.
- Jei iš akumuliatoriaus teka skystis, saugokite nuo jo kūnų ir akis. Jei paliečiate skystį, gerai nuplaukite šią vietą vandeniu su miliu ir kreipkitės pagalbos į medikus. Jei skysto patektų į akis, jų netrinkite, tačiau mažiausiai 15 minučių skalaukite vandeniu ir kreipkitės į gydytoją.
- Akumuliatorių naudokite nuo -10 °C (14 °F) iki 40 °C (114 °F) temperatūroje.
- Nevalykite akumuliatoriaus ar įkroviklio vandeniu. Žr. *Irenginio, akumuliatoriaus ir akumuliatorių įkroviklio valymas* psl. 58.
- Nenaudokite sugadinto arba pažeisto akumuliatoriaus.
- Laikykite akumuliatorius atokiau nuo metalinių daiktų, pavyzdžiui, vinių, varžtų, juvelyrinių dirbinių.
- Saugokite akumuliatorių nuo vaikų.

#### Įkroviklio sauga



**PERSPÉJIMAS:** Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Nesilaikant saugos instrukcijų, kyla elektros smūgio arba trumpojo jungimo rizika.
- Naudokite tik kartu su gaminiu pateiktą akumulatoriaus įkrovikli. Husqvarna įkrovikli naudokite tik įkraudami BLi200 atsarginius akumuliatorių.
- Nebandykite išmontuoti akumuliatoriaus įkroviklio.
- Nenaudokite sugadinto arba pažeisto akumuliatoriaus įkroviklio.
- Nekelkite akumuliatoriaus įkroviklio už maitinimo laido. Norėdami atjungti akumuliatoriaus įkroviklį nuo elektros lizdo, traukite už kištuko. Netraukite už elektros laido.
- Visus kabelius ir jungiamuosius laidus laikykite toliau nuo vandens, alyvos ir aštrių briaunų. Būkite atidūs, kad kabelio neprispaustų objektai, pvz., durys, tvoros ar pan.
- Nenaudokite akumuliatoriaus įkroviklio šalia degių arba koroziją sukeliančių medžiagų. Įsitikinkite, kad

akumuliatoriaus įkroviklis neuždengtas. Pastebėjė dūmus ar liepsnų, ištraukite akumuliatoriaus įkroviklio kištuką.

- Iškraukite akumuliatorių tik gerai védinamoje patalpoje, saugodami nuo Saulės spinduliu. Nekraukite akumuliatoriaus lauke. Nekraukite akumuliatoriaus drėgnomis sąlygomis.
- Akumuliatorių įkrovikli naudokite nuo 5 °C (41 °F) iki 40 °C (104 °F) temperatūroje. Įkrovikli naudokite gerai védinamoje, sausoje ir nedulketoje aplinkoje.
- Nekiškite objektų į įkroviklio aušinimo angas.
- Neprijunkite akumuliatorių įkroviklio gnybtų prie metalinių daiktų, kadangi taip užtrumpinsite akumuliatorių įkroviklį.
- Naudokite patvirtintus ir nepažeistus elektros tinklo lizdus. Įsitikinkite, kad akumuliatoriaus įkroviklio laidas yra nepažeistas. Jei naudojami jungiamieji kabeliai, įsitikinkite, kad jie nepažeisti.

## Priežiūros saugos instrukcijos



**PERSPĖJIMAS:** Prieš atlikdami gaminio techninę priežiūrą, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Prieš atlikdami techninę priežiūrą, kitą patikrą ar montuodami įrenginį, išmikite akumuliatorių.

## Surinkimas

### Ivadas

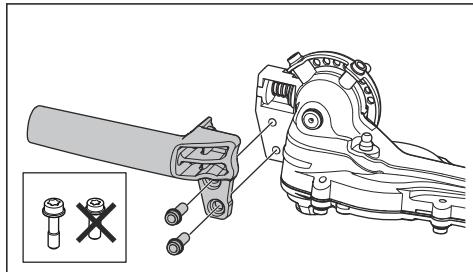
Šiame skyriuje aprašoma, kaip surinkti ir sureguliuoti savo gaminį.



**PERSPĖJIMAS:** Prieš surinkdami gaminį perskaitykite skyrių apie saugą ir surinkimo instrukcijas.

### Rankenos montavimas

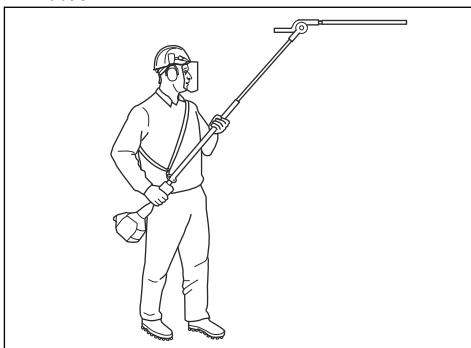
- Rankeną pritvirtinkite 2 varžtais.



- Operatorius gali atlkti tik tokius priežiūros ir techninės priežiūros darbus, kurių aprašyti šiame operatoriaus vadove. Dėl didesnių techninės priežiūros ir aptarnavimo darbų kreipkitės į techninės priežiūros atstovą.
- Nevalykite akumuliatoriaus ar įkroviklio vandeniu. Stiprus ploviklis gali sugadinti įrenginį.
- Neatliekant techninės priežiūros trumpėja įrenginio naudojimo laikas ir didėja nelaimingų atsitikimų pavojus.
- Visiems techninės priežiūros ir remonto darbams atlkti būtini specialūs mokymai, ypač atliekant su sauga susijusios įrangos priežiūrą. Jeigu atlikus techninę priežiūrą patvirtinti ne visi šiame naudotojo vadove nurodyti punktai, kreipkitės į techninės priežiūros atstovą. Garantuojame, kad jis suteiks profesionalią priežiūrą ir atliks gaminio techninės priežiūros darbus.
- Peilio ašmenys turi būti gerai ir teisingai pagalasti. Vadovaukite mūsų rekomendacijomis. Taip pat perskaitykite instrukciją ant pjovimo geležtės įpakavimo.
- Naudokite tik originalias atsargines dalis.
- Naudodamai pjovimo įtaisą, visada mūvėkite storas darbinės pirštines. Peiliai yra labai aštrūs, todėl jais lengva susižeisti.

1. Užsidėkite antpetinį diržą

2. Užkabinkite gaminį ant laikymo diržo pakabos kabliuko.
3. Laikymo diržų ilgi sureguliuokite taip, kad pakabos kabliukas būtų tame pačiame aukštaje kaip jūsų klubas.



### Laikymo diržų reguliavimas

Naudodamai gaminį visada naudokite diržą. Diržas padeda maksimaliai valdyti naudojamą gaminį. Naudojant diržą sumažinamas kūno nuovargis.

# Naudojimas

## Ivadas



**PERSPĖJIMAS:** Prieš naudodamis gaminį perskaitykite ir supraskite saugos skyriaus informaciją.

## Akumuliatoriu įkroviklio prijungimas

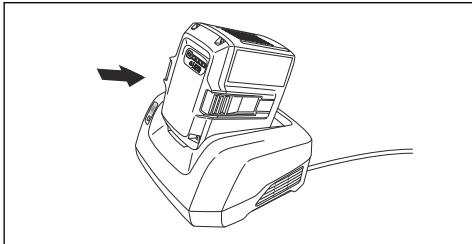
1. Prijunkite įkroviklį prie informacinėje plokštéléje nurodytos įtampos ir dažnio maitinimo šaltinio.
2. Prijunkite kištuką prie ižeminto lizdo. Akumuliatoriaus įkroviklio LED indikatorius vieną kartą sumirkęs žaliai.

**Pasižymėkite:** Akumuliatorius nebus kraunamas, jeigu akumuliatoriaus temperatūra aukštesnė negu 50 °C / 122 °F. Jeigu temperatūra aukštesnė negu 50 °C / 122 °F, akumuliatorių įkroviklis aušins akumuliatorių.

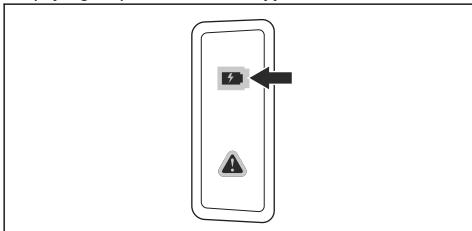
## Norédami įkrauti akumuliatorių

**Pasižymėkite:** Jeigu naudojate įrenginį pirmą kartą, įkraukite akumuliatorių. Naujas akumuliatorius įkrautas tik 30 %.

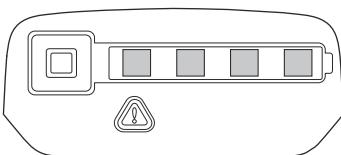
1. Įsitikinkite, kad akumuliatorius sausas.
2. Akumuliatorių įstatykite į įkroviklį.



3. Įsitikinkite, kad įjungtas žalias akumuliatorių įkroviklio indikatorius. Tai reiškia, kad akumuliatorius prijungtas prie akumuliatorių įkroviklio.



4. Įsižiebus visiems akumuliatoriaus LED indikatoriams, akumuliatorius yra visiškai įkrautas.



5. Norédami atjungti akumuliatoriaus įkroviklį nuo elektros lizdo, traukite už kištuko. Netraukite už laido.

6. Iš įkroviklio išimkite akumuliatorių.

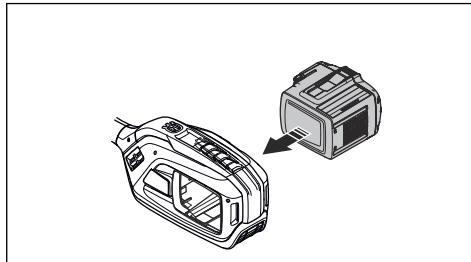
**Pasižymėkite:** Daugiau informacijos žr. akumuliatoriaus ir akumuliatorių įkroviklio instrukcijoje.

## Akumuliatoriaus prijungimas prie įrenginio



**PERSPĖJIMAS:** Gaminje naudokite tik originalius Husqvarna akumuliatorių.

1. Įsitikinkite, kad akumuliatorius visiškai įkrautas.
2. Įstykite akumuliatorių į gaminio akumuliatoriaus laikiklį. Akumuliatorius bus užfiksotas tada, kai išgirsite spragtelėjimą.



**PASTABA:** Jei akumuliatorius lengvai neįsistato į akumuliatoriaus laikiklį – akumuliatorius uždėtas netinkamai. Antraip galima sugadinti gaminį.

3. Įsitikinkite, kad akumuliatorius įstytas tinkamai.

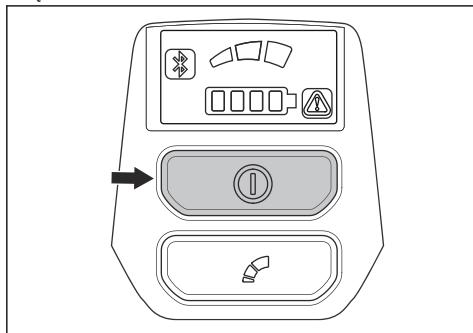
## Prieš paleidžiant gaminį

1. Patirkrinkite darbo zoną. Pašalinkite daiktus, kurie gali išsviesti.

- Patikrinkite pjovimo įtaisą. Išsitinkinkite, ar peiliai aštrūs, nėra suskilinėję ir pažeisti.
- Išsitinkinkite, kad įrenginys veikia tinkamai. Patikrinkite, ar visos veržlės ir varžtai yra priveržti.
- Išsitinkinkite, ar rankena ir saugos įtaisai néra pažeisti ir tinkamai pritvirtinti. Nenaudokite gaminio be trūkstamų dalių arba jei pakeista jo pradinė specifikacija. Jei reikia, apsimaukite pirštines.
- Prieš naudodami gaminį išsitinkinkite, kad gaubtai nepažeisti ir tinkamai pritvirtinti.

## Gaminio paleidimas

- Nustatykite gaminį į paleidimo padėti.
- Paspauskite ir palaikykite užvedimo mygtuką, kol įsižiebs žalias šviesos diodas.

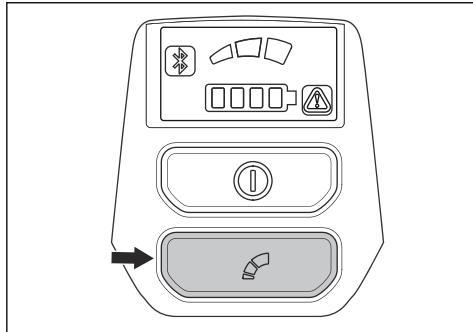


- Maitinimo jungikliu valdykite greitį.

## Didžiausio greičio ribojimas režimo mygtuku

Gaminys turi režimo mygtuką. Naudodamas režimo mygtuką operatorius gali riboti didžiausią greitį. Režimo mygtukas valdo 3 greičio lygius. Kuo žemesnis greičio lygis, tuo ilgiau gaminys veiks. Naudokite 1 ir 2 lygius, kai nereikalingas didžiausias greitis / visa galia. Jei darbo sąlygoms būtinas didžiausias greitis / didžiausia galia, naudokite 3 lygi. Nenaudokite aukštesnio lygio, nei būtinės darbu.

- Paspauskite režimo mygtuką, kad nustatytmėte didžiausio greičio ribą. Užsidėga baltas šviesos diodas, kuris rodo, kad funkcija įjungta.



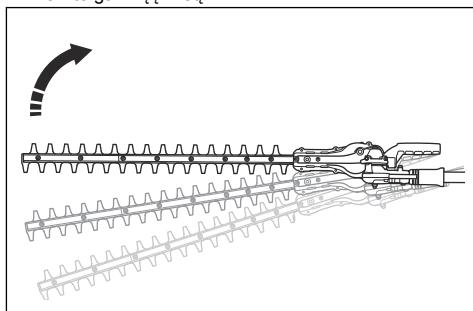
- Paspauskite režimo mygtuką dar kartą, kad pasirinktumėte kitą greičio lygi.

## Automatinio išjungimo funkcija

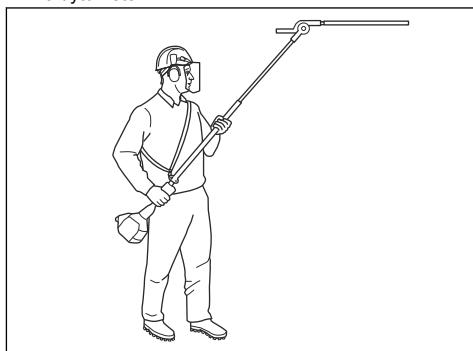
Šis gaminys turi automatinio išjungimo funkciją, kuri išjungia gaminį, jei jis nenaudojamas. Žalias paleidimo / stabdymo LED diodas užgėsta ir gaminys po 30 min. sustoja.

## Gaminio naudojimas

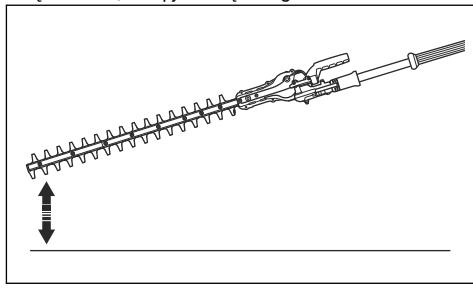
- Kirpdami gyvatvorės šonus pradėkite nuo apačios ir kelkite gaminį į viršų.



- Reguliukite greitį atsižvelgdam i darbinę apkrovą.
- Saugokitės, kad variklis neliestų gyvatvorę.
- Gaminį laikykite netoli kūno, kad stabiliuji valdytumėte.



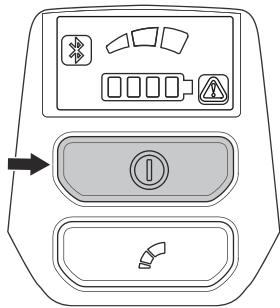
- Išsitinkinkite, kad pjovimo įtaiso galas neliečia žemės.



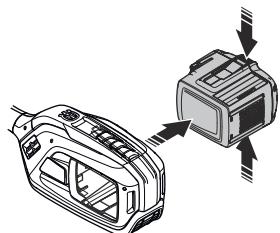
- Būkite atsargūs ir dirbkite lėtai, kol tinkamai nupjausite visas šakas.

### Gaminio sustabdymas

- Ableiskite maitinimo jungiklį arba maitinimo jungiklio užraktą.
- Nustatykite gaminį į sustabdymo padėtį.
- Paspauskite sustabdymo mygtuką.



- Išimkite akumuliatorių paspaudami ant jo esančius atlaivinimo mygtukus.



### Pjovimo agregato kampo reguliavimas

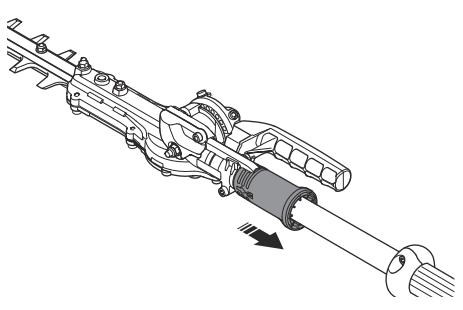
Pjovimo aggregatą galima nustatyti į 10 skirtinges padėtis.



**PERSPĒJIMAS:** Reguliuodami kampą, pjovimo aggregato nenaudokite.

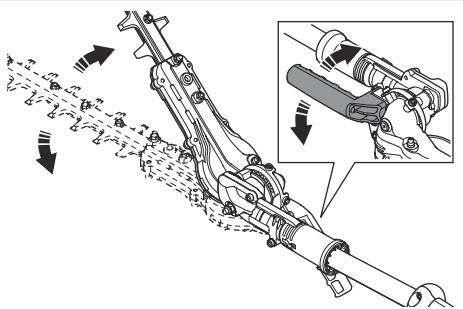
- Sustabdykite gaminį.

- Patraukite žemyn padėties koregavimo rankeną.

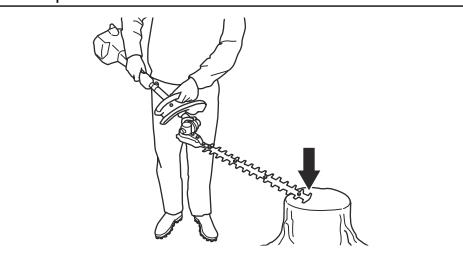


- Pakelkite pjovimo aggregatą į tinkamą padėtį. Naudokite vieną iš toliau nurodytų procedūrų.

- Naudokite rankeną.



- Pjovimo aggregato galą prispauskite prie stabilaus paviršiaus.



- Ableiskite padėties reguliavimo rankeną, kad užfiksuotumėte pjovimo aggregatą.

- Pjovimo aggregata prispauskite prie gyvatvorės, kad išsitinkumėte, jog jis užfiksotas.

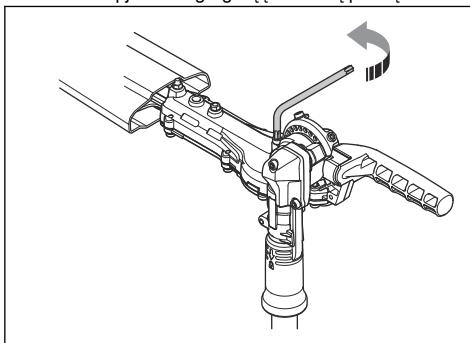
### Trinties reguliavimas reguliuojant kampą



**PERSPĒJIMAS:** Reguliuodami trintį, pjovimo aggregato nenaudokite.

- Sustabdykite gaminį.

2. Ant pjovimo agregato pritvirtinkite transportavimui skirtą apsauginį elementą
3. Patraukite žemyn padėties koregavimo rankeną.
4. Pakelkite pjovimo agregatą į reikiamą padėtį.



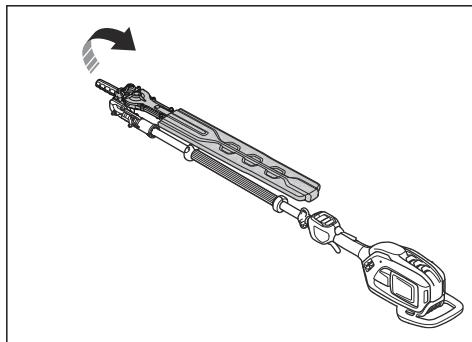
5. Sureguliuokite varžtą, kad nustatytmėte trintį.
6. Pjovimo agregatą nustatykite į skirtinges padėtis trinčiai išbandyti.

#### Gaminio nustatymas į gabenimo padėtį



**PERSPĖJIMAS:** Nejunkite gaminio, kai gaminys yra transportavimo padėtyje.

1. Sustabdykite gaminį.
2. Ant pjovimo agregato pritvirtinkite transportavimui skirtą apsauginį elementą.
3. Patraukite žemyn padėties koregavimo rankeną.
4. Užlenkite pjovimo agregatą, kad jis būtų lygiagretus velenui.



## Husqvarna Fleet Services™

Husqvarna Fleet Services™ yra debesijos sprendimas, teikiantis komercinio parko valdytojui galimybę peržiūrėti visus gaminius. Husqvarna Fleet Services™ Galima pridėti prie 525iHE3 ir 525iHE4. Daugiau informacijos apie Husqvarna Fleet Services™ žr. [www.husqvarna.com](http://www.husqvarna.com).

### Bluetooth® belaidė technologija

Gaminius su įdiegta „Bluetooth®“ belaidė technologija galima prijungti prie mobilijų įrenginių ir pasiekti papildomas funkcijas.

*Bluetooth®* belaidės technologijos simbolis išižiebia, kai jūsų mobilusis įrenginys yra prijungtas prie gaminio.



### Prisijungimas prie gaminio naudojant Husqvarna Fleet Services™

1. Įdiekite į savo mobilijų įrenginį programėlę „Husqvarna Fleet Services™“.
2. Prisijunkite prie programėlės Husqvarna Fleet Services™.
3. Vykdykite instrukcijas, kuriose paaiškinta, kaip susieti gaminį su „Husqvarna Fleet Services™“.

# Techninė priežiūra

## Ivadas



**PERSPĒJIMAS:** Prieš prižiūrēdami produkta, perskaitykite ir supraskite saugos skyrių.

## Techninės priežiūros grafikas



**PERSPĒJIMAS:** Prieš atlikdami priežiūros darbus išimkite akumulatorių.

Techninė priežiūra	Prieš pradēdant darbą	Kas sa-vaičia?	Kas mė-nesi?
Valykite išorines gaminio dalis.	X		
Patikrinkite, ar paleidimo ir stabdymo jungiklis gerai veikia ir néra pažeistas.	X		
Patikrinkite, ar maitinimo jungiklio ir paties mygtuko fiksavimo funkcija veikia saugiai.	X		
Įsitikinkite, kad visi valdikliai veikia ir néra pažeisti.	X		
Pasirūpinkite, kad pjovimo dantukų peilis ir pjovimo dantukų apsauga néra su-skilusi ir kad jie nepažeisti. Pakeiskite pjovimo peilių arba peilio apsaugą, jei jie išskyla arba patiria smūgi.	X		
Patikrinkite, ar pjoviklio peilis nesulinkęs. Pakeiskite pjoviklio peilių, jei jis sulinkęs.	X		
Įsitikinkite, kad rankos apsauginis elementas nepažeistas. Sugadintą apsaugą pakeiskite.	X		
Patikrinkite, ar gerai priveržtos veržlės ir varžtai.	X		
Įsitikinkite, kad akumulatorius nepažeistas.	X		
Patikrinkite, ar akumulatorius įkrautas.	X		
Įsitikinkite, kad akumulatoriaus įkroviklis nepažeistas.	X		
Įsitikinkite, kad pjovimo agregato padėties fiksatorius néra sulūžęs ir veikia tinkamai.	X		
Patikrinkite, ar pjovimo dantukų peilius laikantys varžtai yra teisingai priveržti.		X	
Patikrinkite jungtis tarp akumulatoriaus ir gaminio. Patikrinkite jungtį tarp akumulatoriaus ir akumulatoriaus įkroviklio.			X

## Akumulatoriaus ir akumulatoriaus įkroviklio patikra

- Patikrinkite, ar nepažeistas akumulatorius, pvz., néra įtrūkimų.
- Patikrinkite, ar nepažeistas akumulatorių įkroviklis, pvz., néra įtrūkimų.
- Įsitikinkite, kad akumulatoriaus įkroviklio prijungimo laidas nepažeistas ir be įtrūkimų.

## Įrenginio, akumulatoriaus ir akumulatorių įkroviklio valymas

- Baigę darbą nuvalykite įrenginį sausa šluoste.

2. Nuvalykite akumulatorių ir akumulatorių įkroviklių sausa šluoste. Akumulatorius uždėjimo takeliai turi būti švarūs.

3. Prieš įstatydami akumulatorių į akumulatorių įkroviklį ar įrenginį, įsitikinkite, kad akumulatoriaus kontaktai ir akumulatorių įkroviklio kontaktai yra švarūs.

## Peilių valymas ir tepimas

- Prieš naudodami gaminį ir jį panaudojė nuvalykite pašalines medžiagas nuo peilių.
- Jeigu ketinate ilgą laiką nenaudoti, sutepkite peilius.

**Pasižymėkite:** Dėl išsamesnės informacijos apie rekomenduojamas valymo medžiagas ir tepalus kreipkitės į techninės priežiūros atstovą.

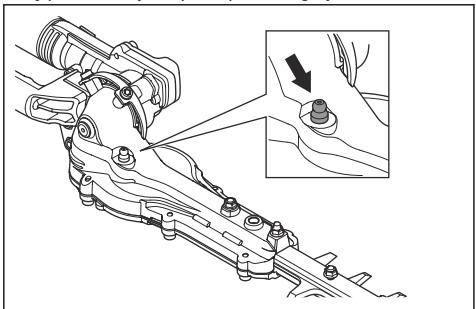
## Kampinės pavaros ir pavarų dėžės sutepimas



**PERSPĖJIMAS:** Kad išvengtumėte nudegimų, palaukitė, kol gaminys atvės, prieš galédami paliesti kampinę pavara ir pavaru dėžę.

**Pasižymėkite:** Pirmą kartą naujus gaminius tepalais reikia papildyti maždaug po 20 eksplotacijos valandų.

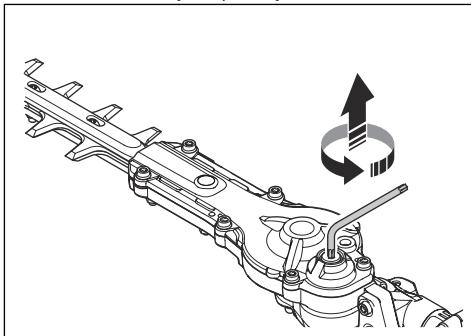
- Naudokite Husqvarna specialų tepalą. Dėl išsamesnės informacijos kreipkitės į savo techninės priežiūros atstovą.
- Ispauskite alyvos pro tepimo antgalį.



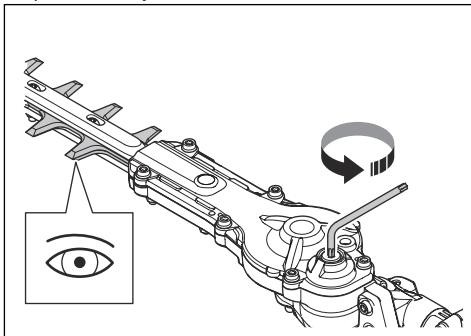
**PASTABA:** Neprispaldykite sklidinai pavaru dėžes.

## Peilių patikra

- Pašalinkite varžtą nuo pavarų dėžės.



- Istatykite T27 „Torx“ raktą į pavaru dėžę ir sukite pagal laikrodžio rodyklę ir prieš ją. Ištikinkite, kad peiliai laisvai juda.



- Patikrinkite, ar nepažeistos ir nedeformuotos peilių briaunos.
- Naudodamai dildę pašalinkite peilių nelygumus.
- Montuokite priešinga eilės tvarka.

## Gedimai ir jų šalinimas

## Peilis

Problema	Galimos priežastys	Rekomenduojamas veiksmas
Peilis juda lėtai arba išvis nejudė.	Peilis užblokuotas arba pažeistas.	Pašalinkite nepageidaujanas medžiagas nuo peilio. Žr. <i>Peilių valymas ir tepimas</i> psl. 58. Pašalinkite peilių nelygumus, žr. <i>Peilių patikra</i> psl. 59. Sugadintą geležę pakeiskite.
Peilis sunkiai suka.	Peilis atšipės arba pažeistas.	Pagalaskite peilių, žr. <i>Peilių patikra</i> psl. 59. Sugadintą geležę pakeiskite.
Peilis įkaista.	Tarp peilių susidaro trintis.	Pažalinkite peilių nelygumus ir sutepkite peilius. Žr. <i>Peilių patikra</i> psl. 59.

## Naudotojo sasaja

Problema	Galimi gedimai	Galimi veiksmai
Akumulatoriaus šviesos diodas mirksi oranžine spalva	Nepakankama baterijos įtampa.	Ikraukite akumulatorių.
Klaidos LED indikatorius mirksi raudonai	Perkrova.	Pjovimo įtaisais užsikišęs. Sustabdykite gaminį. Išimkite akumulatorių. Pašalinkite nepageidaujanas medžiagas nuo pjovimo įtaiso.
	Temperatūros svyravimai.	Leiskite įrenginiui atvėsti.
	Maitinimo jungiklis ir įjungimo mygtukas spaudžiami vienu metu.	Atleiskite maitinimo jungiklį ir įrenginys bus suaktyvintas.
Nepavyksta užvesti gaminio	Akumulatoriaus jungtyse yra purvo.	Išvalykite akumulatoriaus jungtis suspaustu oru ar minkštū ūpečiu.
Klaidos diodas dega raudona	Būtina atlkti įrenginio techninę priežiūrą.	Kreipkitės į techninės priežiūros atstovą.

## Akumulatorius

Problema	Galimi gedimai	Galimas sprendimas
Mirksi žalios spalvos šviesos diodas.	Nepakankama baterijos įtampa.	Ikraukite akumulatorių.
Mirksi raudonas klaidos LED indikatorius.	Akumulatorius tuščias.	Ikraukite akumulatorių.
	Temperatūros svyravimai.	Akumulatorių naudokite nuo -10°C (14°F) iki 40°C (104°F) temperatūroje.
	Virštampis.	Iš įkroviklio išimkite akumulatorių.
Užsidega raudonas klaidos LED indikatorius.	Pernelyg didelis blokų skirtumas (1V).	Kreipkitės į techninio aptarnavimo atstovą.

## Akumulatoriaus įkroviklis

Problema	Galimi gedimai	Galimas sprendimas
Mirksi raudonas klaidos LED indikatorius.	Temperatūros svyravimai.	Akumulatoriaus įkrovikli naudokite nuo 5 °C (41 °F) iki 40 °C (104 °F) temperatūroje.
Užsidega raudonas klaidos LED indikatorius.		Kreipkitės į techninio aptarnavimo atstovą.

# Transportavimas, saugojimas ir utilizavimas

## Gabenimas ir laikymas

- Pateikiamaam ličio jonų akumuliatoriui taikomos pavojingų krovinių gabenimo taisyklės.
- Laikykite specialių komercinių krovinių gabenimui, išskaitant trečiųjų šalių ar tarpininko transporto priemonėmis, taikomų reikalavimų dėl pakavimo ir ženklinimo.
- Pasitarkite su pavojingų medžiagų gabenimo specialistu prieš siūsdami įrenginį. Laikykite visų taikomų nacionalinių reikalavimų.
- Pakuodami akumuliatorių uždėkite juostą ant atvirų kontaktų. Tvirtai supakuokite akumuliatorių, kad jis nejudėtų.
- Sandėliavimo ar transportavimo metu atjunkite akumuliatorių.
- Akumuliatorių ir akumuliatorių įkroviklį laikykite sausoje, drėgnoje ir teigiamos temperatūros vietoje.
- Nelaikykite akumulatoriaus tokioje vietoje, kur gali susidaryti statiniai krūviai. Nelaikykite akumulatoriaus metalinėje dėžutėje.
- Laikykite akumuliatorių vietoje, kurios temperatūra nuo 5 °C / 41 °F iki 25 °C / 77 °F, saugokite nuo tiesioginių saulės spinduliu.
- Laikykite akumuliatorių įkroviklį vietoje, kurios temperatūra nuo 5 °C / 41 °F iki 45 °C / 113 °F, saugokite nuo tiesioginių saulės spinduliu.
- Akumulatoriaus įkroviklį naudokite, tik kai aplinkos temperatūra yra 5–40 °C / 41–104 °F.
- Prieš saugodami ilgesnį laiką pasirūpinkite, kad akumulatorius būtų įkrautas 30–50 %.
- Akumuliatorių įkroviklį laikykite uždaroje ir sausoje patalpoje.
- Saugodami išmikite akumuliatorių iš akumulatoriaus įkroviklio. Neleiskite vaikams ar kitiams nepatvirtintiems asmenims liesti įrenginio. Įrenginį laikykite užrakinamoje vietoje.
- Prieš saugodami gaminį ilgesnį laiką, išvalykite jį ir atlikite visus techninės priežiūros darbus.
- Transportuodami ar sandėliuodami įrenginį naudokite įrenginio transportavimo apsaugą, kad išvengtumėte sužalojimų ar produkto sugadinimo.
- Gabendami saugiai pritvirtinkite įrenginį.

## Akumulatoriaus, akumuliatorių įkroviklio ir įrenginio šalinimas

Ant gaminio ar ant jo pakuočių pateiktų simbolų rodo, kad šio gaminio negalima išmesti kartu su būtinėmis atliekomis. Nuvežkite jį į elektros ir elektronikos įrenginių perdirbimo punktą. Taip saugosite nuo taršos aplinkai ir žmones.

Jeigu reikia papildomos informacijos, kaip perdirbtį jūsų gaminį, kreipkitės į vietines institucijas, būtiniai atliekų surinkimo tarnybą arba pardavimo atstovą.

## Techniniai duomenys

### Techniniai duomenys

	525iHE3	525iHE4
<b>Variklis</b>		
Variklio tipas	„Husqvarna E-torq BLDC“	„Husqvarna E-torq BLDC“
<b>Svoris</b>		
Svoris be akumulatoriaus, svar. / kg	TBD	11,0/5,0
Svoris su akumulatoriumi, svar. / kg	TBD	14,1/6,4
<b>Peilių</b>		
Tipas	Dvipusis	Dvipusis
Pjovimas ilgis, col. / mm	TBD	23,6/600
Pjovimo greitis, aps./min.	TBD	4 400
<b>Skleidžiamas triukšmas</b> <sup>7</sup>		
Garso galios lygis, matuojamas dB (A)	TBD	98
Garso galios lygis, garantuojamas L <sub>WA</sub> dB (A)	TBD	99
<b>Garso lygiai</b> <sup>8</sup>		
Tolygus garso spaudimo naudotojo ausiai lygis, matuoja- mas pagal EN ISO 10517, dB(A)	89	88
<b>Vibracijos lygis</b> <sup>9</sup>		
Ekvivalentiški rankenų vibracijos lygiai ( $a_{hv,eq}$ ), išmatuoti pagal EN ISO 10517 m/s <sup>2</sup> :		
Priekinė / galinė, m/s <sup>2</sup>	TBD	5,2/3,4

### Patvirtinti akumulatoriai

Akumulatorius	BLi200	40-B220X
Tipas	Ličio jonų	Ličio jonų
Akumulatoriaus talpa, Ah	5,2	6,0
Nominali įtampa, V	36	36

<sup>7</sup> Triukšmas, skleidžiamas į aplinką, išmatuotas kaip garso galia (L<sub>WA</sub>) pagal EB direktyvą 2000/14/EB. Pateiktas įrenginio garso stiprumo lygis buvo išmatuotas naudojant didžiausią garsą sukeliantį originalų pjovimo įtaisą. Skirtumas tarp garantuojamojo ir matuojamojo garso stiprumo yra tas, kad pagal Direktyvą 2000/14/EB garantuojamas garso stiprumas apima ir matavimo rezultatų skaidą bei nukrypimus tarp skirtinų to pačio modelio įrenginių.

<sup>8</sup> Pateikiama triukšmo slėgio duomenų būdingoji statistinė dispersija (standartinis nuokrypis) lygi 1 dB(A).

<sup>9</sup> Pateiktuose vibracijos lygio duomenyse yra 1 m/s<sup>2</sup> tipiška statistinė sklaida (standartinis nuokrypis).

<b>Akumulatorius</b>	<b>BLi200</b>	<b>40-B220X</b>
Svoris, kg (svar.)	1,3 (2,9)	1,4 (3,1)

## Patvirtinti akumulatorių įkrovikliai

<b>Akumulatoriaus įkroviklis</b>	<b>QC330</b>
Ivado įtampa, V	100–240
Dažnis, Hz	50–60
Galia, W	330

---

## Registruotieji prekiniai ženklai

---

*Bluetooth®* pavadinimas ir logotipai yra registruotieji prekės ženklai, priklausantys *Bluetooth SIG, Inc.*, ir Husqvarna juos naudoja pagal licenciją.

## Atitikties deklaracija

### ES atitikties deklaracija

Mes, Husqvarna AB, SE-561 82 Huskvarna, Švedija, tel.  
+46-36-146500, atsakingai patvirtiname, kad gaminys:

Aprašymas	Akumulatorinės didesnio pasiekiamumo gyvatvorių žirklės
Gamintojas	Husqvarna
Tipas / modelis	525iHE3 ir 525iHE4
Identifikacijos numeris	Serijos numeriai nuo 2023 m.

visiškai atitinka šias ES direktyvas ir reglamentus:

Reglamentas	Aprašymas
2006/42/EB	„dėl mašinų“
2014/30/ES	„dėl elektromagnetinio suderinamumo“
2014/53/ES*	„dėl radio įrangos“
2011/65/ES	„dėl tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo elektros ir elektroninėje įrangoje apribojimo“
2000/14/EB	dėl triukšmo lauke

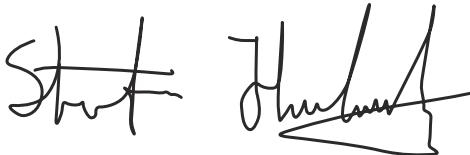
ir kad laikomasi šių standartų (arba) techninių specifikacijų: EN 62841-1:2015, EN 62841-4-2:2019 +A1:2022 +A11:2022, EN 61000-6-1:2007 (Immunity), EN 61000-6-3:2007/A1:2011/AC:2012 (Emission), ETSI EN 301 489-17 v.3.1.1\*, ETSI EN 301 489-1 v.2.2.3\*, ETSI 300 328 v.2.2.2\*, EN IEC 63000:2018

\*Taikoma versijoms su „Bluetooth“ ryšio funkcija

SMP Svensk Maskinprovning AB, Box 4053, SE-904  
03 Umeå, Sweden atliko savanorišką tipo patikrinimą pagal 2006/42/EB IX priedo reikalavimus. Sertifikato Nr.: SEC/23/2589.

SMP Svensk Maskinprovning AB taip pat patikrino V priedo atitiktį Tarybos direktyvos 2000/14/EC reikalavimams.

Huskvarna, 2023-11-23



p. Stefan Holmberg

Mokslinių tyrimų ir plėtros direktorius, technologijų vadovyba

„Husqvarna AB“, ŠVEDIJA

Atsakingas už techninę dokumentaciją











[www.husqvarna.com](http://www.husqvarna.com)

Originaaljuhend  
Lietošanas pamācība  
Originalios instrukcijos

1143731-40



2023-11-28